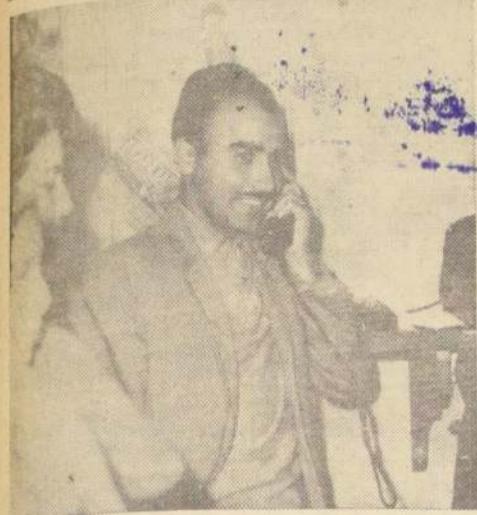


*Plasur acen  
(otras)*

# Se Instaló Teléfonos en Otras 16 Poblaciones Marginales

SIGUE EN MARCHA PROMOCIÓN POPULAR. - 1<sup>a</sup> ETAPA  
PARA SANTIAGO: META DE 180 NUEVOS SERVICIOS

(Información en página 3)



ALFREDO DONOSO, presidente de la Junta de Vecinos, de la Población "Santa Ema" fue el primer poblador de ese sector que usó el teléfono. Lo hizo para comunicarse con el asesor de la Promoción Popular. La primera etapa del plan para dotar de teléfonos a las poblaciones marginales comprende la instalación de 180 aparatos.

TIEMPO PARA SANTIAGO: Despejado o escasa nubosidad alta.

TEMPERATURA DE AYER: Mínima, 12.8° C., a las 5.50. Máxima, 29° C., a las 15.10 horas.

PRONÓSTICO: Salvo nubes bajas matinales en el litoral, las zonas central y norte tendrán buen tiempo. En el sur se registrará tiempo nuboso con precipitaciones que llegarán hasta Temuco, en el día.

## Gigantesco Plan Agrario Anunció Trivelli en Exposición de Talca

(Información en página 11)

4 DETENIDOS EN  
"AFFAIRE" DE LOS  
DOLARES FALSOS

(Información en página 8)

2 DIAS MAS DE  
REPOSO ABSOLUTO  
PARA FOUILLOUX

(Información en página 15)



SERGIO OSSA, Consejero de la Promoción Popular, desde su oficina, fue quien recibió el primer llamado, luego que fueron conectados los 16 teléfonos a otras tantas poblaciones marginales. EN EL GRABADO, se le ve respondiendo a la llamada que le hizo el poblador Alfredo Donoso.

Edición de 22 páginas — En dos secciones

Crónica, págs. . . . .	1 a 3	Cables, págs. . . . .	13 y 14
y . . . . .	4 a 9	Deportes . . . . .	15 a 18
Noticias . . . . .	10 a 12	Teatro . . . . .	19
Política . . . . .	13	Social . . . . .	20
Provincias . . . . .	11	Económicos . . . . .	21
Económicos . . . . .	12	Magazine . . . . .	22

# LA NACION

AÑO XLIX — SANTIAGO DE CHILE — SABADO 13 DE MARZO DE 1965 — PRECIO: E\$ 0.20 — N.º 17.265

## Culmina Plan Extraordinario de Construcción Escolar

EL 70% DE LOS NUEVOS EDIFICIOS SERÁN ENTREGADOS ANTES DEL PLAZO DEL 30 DE ABRIL. — CON TERCER TURNO, HABILITACIÓN DE LOCALES PROVISORIOS, ESFUERZO Y BUENA VOLUNTAD SE ESTÁ SUPLIENDO LA FALTA DE LOCALES HASTA LA ENTREGA DE LAS NUEVAS CONSTRUCCIONES

"El ritmo del Plan Extraordinario de Educación, no ha disminuido en absoluto", declaró ayer el Subsecretario de Educación, Patricio Rojas. "Puedo informar que el 70% de las nuevas escuelas ya entran en su etapa final de construcción, y estarán entregadas antes de los plazos fijados, o sea, antes del 30 de abril".

"Durante la realización de este Plan", agregó, "nos enfrentamos al dilema de atender o no, desde la partida, al nuevo contingente de alumnos insertos. Nos decidimos por lo primero, pese a que la totalidad de las escuelas no iba a estar terminada el 10 de marzo.

Por estas razones recurrimos a medidas de emergencia como habilitar algunos locales como el Estadio Na-

cional, el Hipódromo Chile y otros que hemos arrendado. Y también, esta temporal falta de locales se ha suplido con la implantación del tercer turno, experiencia que dio magníficos resultados en Europa. "Pero insistí, estas son medidas de emergencia, que desaparecerán paulatinamente de aquí a fines del próximo mes, mientras se pone término a las construcciones".

### DIFICULTADES SUBSANADAS

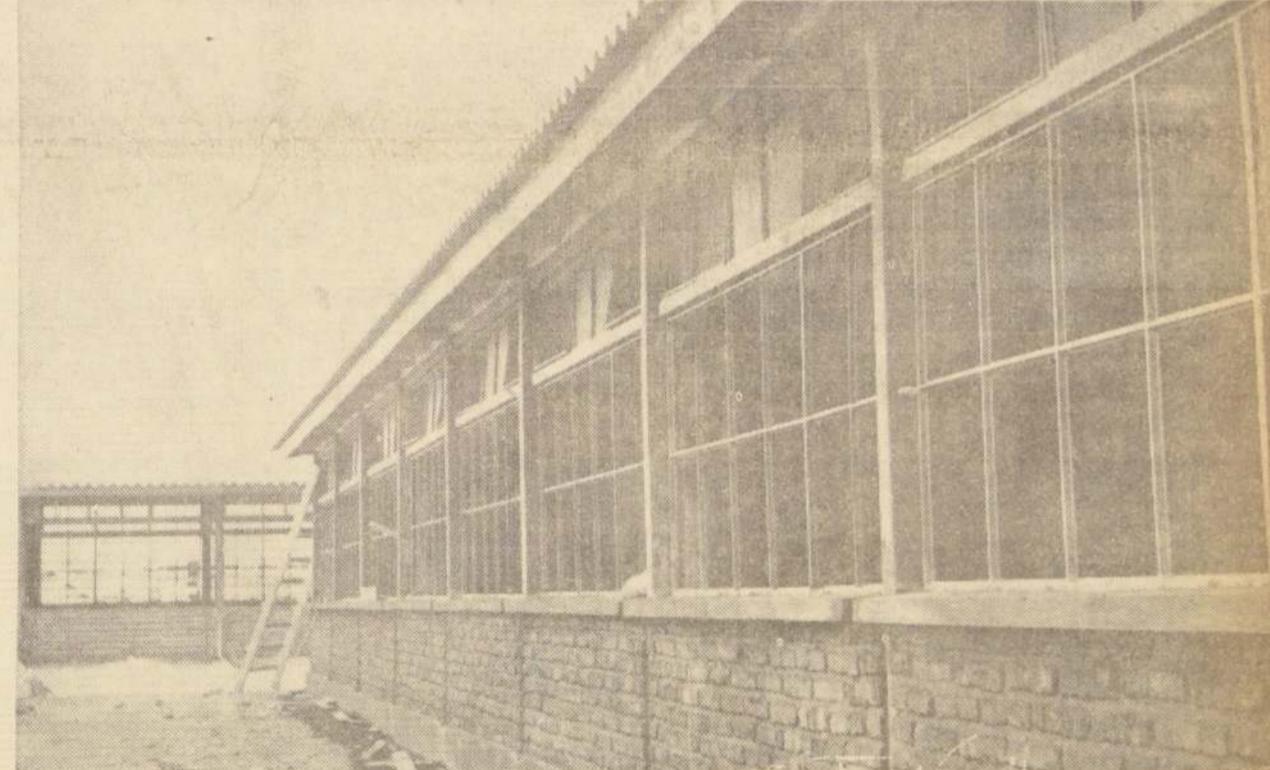
Las dificultades que han tenido algunos padres de familia con la ubicación de sus hijos han sido subsanadas de inmediato.

"Los Directores de Escuelas", expresó, "están encerrando los apoderados acerca del local donde asistirán sus pupilos, ya sea en

forma provisoria o definitiva. Evidentemente que se trata de escuelas cercanas, del mismo sector donde el niño fue inscrito".

"Hay que tomar en cuenta —agregó el Subsecretario— que en Santiago son más de 500 mil niños que ahora reciben instrucción primaria, y sin embargo los problemas han sido infinitos. Hemos recibido informaciones de provincias que expresan que el plan se está desenvolviendo con toda normalidad. En cuanto a la educación secundaria, se han creado 10 mil nuevas plazas en primer y segundo año, lo que significa un aumento de un tercio de los cursos. Todo esto es un esfuerzo grande y creo que no se puede exigir en tan

(PASA A LA PAGINA 9)



CAPACIDAD PARA MIL ALUMNOS tendrá la nueva escuela de la Población San Joaquín, que muestra el grabado. Los alumnos que estudiarán en sus aulas se recogerán a fines de marzo. El costo de este plantel asciende a trescientos mil

escudos. El plan extraordinario de construcciones escolares del Gobierno destinado a absorber en su totalidad el déficit de matrículas que existía hasta ahora se está cumpliendo aceleradamente. Escuelas como las de la Población de

San Joaquín, han sido construidas o están siendo terminadas en cada pueblo de Chile. Se cumplirán los propósitos del Gobierno de que no quede un solo niño sin escuela en todo el territorio nacional.



La Conferencia Regional sobre Agricultura y Alimentación que inicia la FAO hoy en Viña del Mar, ha sido calificada por el Director General de ese organismo, Dr. Biney Sen, como la de mayor trascendencia de las que realiza la FAO cada dos años en América Latina. El Presidente Frei pronunciará un discurso en la reunión inaugural. Con él Dr.

Biney Sen llegaron delegaciones representantes de los diversos países que participarán en las deliberaciones de la Conferencia. En el grabado, de izquierda a derecha, el Ministro de Agric. Iura de Venezuela, Juan J. Palacios; Dr. Biney Sen, Director Adjunto de la FAO, Hernán Santa Cruz, y Ministro de Agricultura del Perú, Javier Silva Rude.

## HOY SE INICIA EN VIÑA LA OCTAVA CONFERENCIA INTERNACIONAL DE "FAO"

INTERES CONTINENTAL POR DISCURSO DEL PRESIDENTE EDUARDO FREI. — EL JEFE DEL ESTADO VIAJO ANOCHE A LA CIUDAD JARDÍN. — ESTAN EN CHILE LOS MAS DESTACADOS ECONOMISTAS Y EXPERTOS EN AGRICULTURA DEL CONTINENTE

VINA DEL MAR, especial

por LA NACION. La 8a.

Conferencia Regional de la

FAO dedicada a la Agricultura y Alimentación de Latinoamérica será inaugurada hoy, a las 11 horas, en el Teatro Municipal de Viña del Mar, con la asistencia del Presidente de la República, Eduardo Frei, quien pronunciará un discurso. El acto será transmitido por cadena nacional de radios.

### LOS DISCURSOS

El programa de la ceremonia de inauguración consulta la Presentación de la Conferencia por el Ministro de Agricultura en Chile, Ing. Hugo Triveili. A continuación hablarán

el Director General de la FAO, Dr. B. R. Sen, y el presidente Adjunto a cargo de los Asuntos Latinoamericanos y el Secretario.

La conferencia clausurará el lunes 29 del presente. Simultáneamente, deliberarán las reuniones de la FAO y del Banco Interamericano de Desarrollo.

Las reuniones de la FAO

se efectuarán mañana y tarde.

Las del BID solamente en

las tardes.

### LOS DEBATES

El lunes, a las 9 horas, se iniciará el Congreso con la presentación de credenciales de las delegaciones. A las 13 horas se efectuará la elección de la Mesa Directiva. Se leerá el Programa de la Conferencia y finalizará con una exposición explicativa hecha por el Presi-

diente electo, el Director General, Adjunto a cargo de los Asuntos Latinoamericanos y el Secretario.

Entre los conferen-

tantes figuran el presidente del Comité Interamericano de la Alianza para el Progreso,

el Dr. Carlos Slim de Saenz Vena-

ria, el Secretario General de la

Conferencia de Comercio y Desarrollo, doctor Raúl Pre-

bisch, el Director del Instituto

para Estudios Económicos

Internacionales de Estocolmo,

Dr. Gunnar Myrdal, el Pro-

fesor de Derecho de la Uni-

versidad de París, y represen-

tante de Francia en el Confe-

nio Social y Económico de las

Naciones Unidas, profesor

Jean M. Jeanneney, y el Di-

rector General del Instituto In-

ternacional de Desarrollo Eco-

(PASA A LA PAGINA 9)



# Otras 16 Poblaciones Marginales Cuentan con Teléfono

Plan de Servicios a la Comunidad, del Programa de Promoción Popular, sigue adelante.— En la Población "Santa Ema" se realizó acto de la conexión oficial de esos servicios.— Los habitantes agradecen la promesa cumplida por el Presidente Frei.— Instalación de ciento ochenta aparatos comprende la primera etapa del plan

El Plan de Acción de Servicios a la Comunidad, ofrecido por el Presidente Frei, dentro de su Programa de Promoción Popular, sigue en marcha... Otras 16 poblaciones marginales disponen desde ayer de otros tantos teléfonos.

A las 19.30 horas, en punto, se conectaron los 16 teléfonos instalados en la Población Santa Ema, Armeros, Nos, Peñuelas, R. Pratini, La Victoria, Nueva Matucana, Parcelas Viejas, B. Pratini, Mench, Salesianos, Malquitas Concha en sus sectores Santitas, Los Condres, Los Sauces, Joao Goulart y La Castrina.

Exactamente a esa hora, Alfredo Donoso Fuentes, presidente de la Junta de Vecinos de la Población Santa Ema, levaron el auricular del teléfono N.o 591252 y marcó el teléfono correspondiente a la oficina del Consejero Nacional de Promoción Popular, Sergio Ossa. Estaban presentes la Gobernadora del Departamento de San Bernardo, señora Dávila Vilches; los asesores de la Consejería Nacional de Promoción Popular, Sergio Wilson y Gustavo Guzmán; el director de casa, Ricardo Fierro, donde se instaló el teléfono, dueño de casa, Ricardo Fierro, donde se instaló el teléfono, con la organización de facilitario de día y noche, a los requerimientos de las necesidades de la población.

El siguiente fue el diálogo establecido entre el dirigente vecinal Alfredo Donoso y el Consejero de la Promoción Popular, Sergio Ossa:

DONOSO: ¡Aló, con el señor Consejero de la Promoción Popular...

OSSA: Si, señor; aquí habla Ossa, de la Promoción Popular, con quién hablo...

DONOSO: Buenas noches, señor Ossa... aquí habla Alfredo Donoso, presidente de la Junta de Vecinos de la Población Santa Ema...

OSSA: Mucho gusto de saludarlo, señor Donoso, ¿en qué puedo ayudarlo...

DONOSO: Muchas gracias, señor... solamente quería comunicarle que lo estoy llamando desde el nuevo teléfono que han instalado aquí, en nuestra población... quiero expresarle a nombre de todos los vecinos nuestro agradecimiento por este progreso que nos ha dado el Gobierno... y que en realidad nos ha venido a resolver una necesidad que es una de las más sentidas de todos nosotros... porque con este servicio... señor, podremos socorrernos cada vez que estemos en apuro... aló... aló... como le digo, estamos muy agradecidos de este aporte del Gobierno, muchas gracias.

OSSA: Muy bien, señor Donoso, perfectamente... nosotros también estamos contentos de que podamos seguir cumpliendo lo prometido por el Presidente de la República... Comprendemos toda la satisfacción de los vecinos.

nos... sabemos lo importante que es disponer de un servicio como el teléfono, en poblaciones como la de ustedes, que están distantes de los centros donde deben recurrir para cualquier emergencia... aló... aló... muy bien señor Donoso... quiero decirle que el Gobierno... y especialmente el Presidente Frei... está empeñado en reiterar lo ofrecido y realizarlo a la medida de los recursos de que se disponga, para ir mejorando el bienestar de los pobladores... en la seguridad de que contaremos con lo estamos viendo, que vecinos de las poblaciones como la comunidad comprenderán y participen en este esfuerzo mancomunado, así porque así podremos salir adelante en esta tarea de la promoción popular.

DONOSO: Así esperamos, señor Ossa... a nombre de todos los vecinos, queremos que le transmita al Presidente de la República este servicio... y también comprendemos que sus esfuerzos deben ser apoyados por todos nosotros... buenas noches...

OSSA: Muy bien, señor Donoso... así lo haré... buenas noches...

Y así se oficializó la conexión de los teléfonos a las 16 poblaciones. Próximamente, esta programada la instalación de teléfonos en la Población José María Caro, para completar la primera cuota de 150 teléfonos, promovida por el Gobierno a las poblaciones marginales de Santiago.

## Sarita Gajardo organizó Centro de Madres en la Novena Comuna

Se siente profundamente que las madres de la 98 comuna, por primera vez, organizaron un centro, para ayudarse en la miseria y desesperación y con el propósito de servir a los demás."

Con estas palabras, Sara Gajardo, regidora electa por Santiago, dio por inaugurada, a las 20 horas, un Centro de

Madres que lleva su nombre y que funciona en Avenida España 458. Previamente bendijo el local el padre Hugo Muñoz, de la Gratitude Nacional.

**CONFIANZA EN SARITA**  
"Hasta el momento se han inscrito 24 madres, todas de muy modesta condición social, que tienen entre 5 y 9 hijos".

expresa la dueña de casa y Presidenta del Centro, Soledad Guerrero.

Soledad, que conoce a fondo el problema de las madres del sector, acudió en días pasados a donde Sarita Gajardo para plantearle las necesidades urgentes de las familias que viven en pasajes.

"Ella me dio la idea de agruparnos en un Centro de Madres, cuenta Soledad. A nosotros nunca se nos había ocurrido. Tratábamos de solucionar nuestros problemas en forma particular, lo que casi nunca conseguimos. Ahora no seremos más tratados por que Sarita defenderá nuestros derechos a una vida mejor."

En el centro, Soledad, con otras damas del barrio, enseñará a las madres modestas a coser, cocinar, primeros auxilios y un sinfín de cosas útiles en el hogar.

Integrarán el Centro, Luisa Labra Yaván, Secretaria, y Elba de Nasser, Tesorera.

### APRECIOS Y GRATITUD

En una corta improvisación, Sarita agradeció el hecho de que el Centro llevara su nombre. "A cada paso encuentro muestras de gratitud y cariño", dijo.

"La confianza que me dio el pueblo la depositó en manos del Presidente Frei, porque es la confianza que el pueblo le dio a él a través de mi persona.

"Trataré de hacerme digna del aprecio que hoy las madres de la novena comuna me demuestran, ayudándolas dentro de mis fuerzas a que se vayan solucionando todos sus problemas. Muchas gracias por esto."



**SARITA GAJARDO**, regidora electa por Santiago, es una mujer auténtica de nuestro pueblo, porque conoce sus angustias y miserias. Por esto, las madres de la 98 comuna la eligieron su líder y crearon un centro que lleva el nombre de "Sarita Gajardo". "Tenemos confianza en que ella solucionará nuestros problemas", dicen.

EN EL GRABADO, Sarita aparece rodeada de madres del sector y de la Presidenta Provincial del Primer Distrito del Partido Demócrata-Cristiano, María Matta.

## Amplia difusión para facilitar Declaración de la Renta de 1964

LA NACION editará el lunes un Suplemento Tributario, en que serán aclaradas todas las dudas de los contribuyentes.— El periodo para entregarla vence el 31 del presente mes

Comenzó el periodo de declaración de la renta, cuya plazo cierra el 31 de marzo. Los formularios se presentan ya repartidos en las oficinas de Impuestos Internos. En la oficina central, el Ministerio de Hacienda, fue establecida una completa oficina de informaciones, que atiende consultas telefónicas en los siguientes números: 83972, 88820, 899655.

Para facilitar al público los detalles de su declaración, la Dirección de Impuestos Internos ha resuelto publicar el **Formulario 105**, el cual aparece hoy en "El Diario Ilustrado", el domingo lo editará "El Mercurio", y el lunes **La Nación**.

Los formularios que deben llenar los contribuyentes son los siguientes: **Formulario 102**, color azul, para la declaración de Impuesto a las Ganancias de Capital. **Formulario 103**, color verde, para Declaración de Impuesto a Renta. Deben usar este formulario los empleados, obreros jubilados y montepíados profesionales, personas que desempeñan ocupaciones lucrativas, auxiliares de la administración de justicia y otros funcionarios del número uno, procuradores del número uno, archiveros judiciales, notarios conservadores de bienes raíces de comercio y ministerios depositarios, Interventores, jueces judiciales, etc., por los cuales que conformen a la ley obtienen del público. Coordenadores que sean personas naturales, y cuyas rentas provienen

ros, jubilados o montepíados, que también desarrollan algunas de las actividades indicadas.

El **Formulario 105**, color rojo, servirá para la declaración de Impuesto a la Renta de personas naturales, primera y segunda categoría, Corporación de la Vivienda y Global Complementario-Adicional. Deben usar este formulario los representantes, comerciantes, industriales, constructores, agentes y despachadores de aduanas, socios de empresas y aquellos profesionales, empleados, obre-

ros, jubilados o montepíados, que también desarrollan algunas de las actividades indicadas.

Con un mínimo de 150 buses que atenderán las comunas de Santiago, Las Condes, Providencia, Ñuñoa, La Reina y Maipú, empezaría a funcionar la Empresa Municipal de Transportes Colectivos, cuya organización se encuentra en sus etapas preliminares.

El Alcalde de Santiago, Manuel Fernández, se reunió ayer con sus colegas de las comunas mencionadas para conocer sus opiniones sobre la creación de esta empresa.

"Todos estuvieron de acuerdo, dijo el Alcalde Fernández, en nombrar una comisión de ingenieros consultores

a fin de realizar un esquema responsable, serio y técnico de cómo organizar una Empresa Municipal de Transportes.

Los asesores estudiarán los aspectos de administración, personal, equipo y de obras complementarias para mantenerla en servicio.

Con este estudio —agregó Manuel Fernández—, sacaremos en los próximos días, cuál es la realidad exacta para ir a la creación de una empresa.

Para estudiar todos los antecedentes y escuchar las observaciones que merecía esta iniciativa, los Alcaldes y regidores de las seis comunas beneficiadas se reunieron en un punto aún no determinado de Las Condes.

Sobre el financiamiento de esta empresa, el Alcalde de Santiago informó que aún no ha sido conocido. Lo que si hay de cierto es que recientemente la Municipalidad de Santiago destinó \$10.000, para financiar los estudios previos que se requieren para la organización de esta empresa.

Aunque no quiso adelantar ningún plazo o cifras, se estima que la Empresa Municipal iniciará sus servicios con 150 buses modernos.

### PROBLEMAS DEL TRANSITO

La próxima semana entrará en funciones la Oficina Relacionadora de los problemas del tránsito y de la locomoción colectiva del Consejo de Alcaldes del Gran Santiago, destinada a mejorar el actual servicio.

Este organismo coordinará la labor de las Municipalidades del Gran Santiago, de la Subsecretaría de Transportes, ETCE y de las empresas particulares.

## DECANO DE QUÍMICA Y FARMACIA FUE REELEGIDO DON LUIS CERUTTI

El catedrático Luis Ceruti Cardesábal fue elegido como Decano de la Facultad de Química y Farmacia de la Universidad de Chile por un nuevo período de tres años.

La elección se efectuó ayer, a las 12 horas, en la Sala del Consejo Universitario, presidida por el Rector de la Corporación, Eugenio González.

En la elección participaron 33 catedráticos, entre profesores ordinarios, extraordinarios y miembros académicos. Ceruti obtuvo 27 votos, y uno el profesor Mario Caiozzi. Cinco electores sufragaron en blanco.

### NUEVO SECRETARIO

En esta oportunidad, la Facultad de Química y Farmacia eligió también nuevo secretario, siendo designado para este cargo el catedrático de Farmacia Industrial, Aquiles Arancibia Orrego, quien obtuvo 24 votos.

También recibieron sufragios los profesores Claudio González, Mario Ojeda y Mario Caiozzi.

El señor Luis Ceruti es profesor titular de Química Orgánica en la Escuela de Química y Farmacia, profesor de Química en la Escuela de Medicina de la Universidad de Chile, y Decano de la Facultad desde 1962.

Como científico, ha publicado alrededor de veinte trabajos relacionados con su especialidad, y ha recibido distinciones de universidades nacionales e extranjeras. Entre otras fue designado Miembro Académico de la Universidad de Concepción, Miembro Correspondiente de la Asociación de Químicos de la U. de San Marcos, de Lima, y Miembro Académico Correspondiente de la Real Academia de Farmacia de Madrid. También es miembro de la Academia de Ciencias del Instituto de Chile, creado el año pasado.

Una vez finalizada la votación, el Rector González felicitó a la Facultad por la elección de Ceruti. "Durante mi actuación en el Consejo Universitario, primero como Decano y luego como Rector —expresó—, he podido comprobar el profundo espíritu universitario que anima al señor Ceruti y su gran preocupación por el progreso de la Universidad y de su Facultad.

Por su parte, el profesor Aquiles Arancibia ha seguido cursos de especialización en el Instituto de Química Farmacéutica de la Universidad de París, Italia, y ha participado en Congresos científicos en Chile y en Europa. Es miembro de la Sociedad Chilena de Nutrición, Bromatología y de la Federation Internationale de Pharmaceutique.

## Población de Antofagasta amenazada por hidrofobia

Autoridades médicas declararon ayer zona "de emergencia sanitaria" a esa provincia.— Doce mil dosis de vacuna antirrábica animal fueron enviadas por el SNS.— Consultada eliminación inmediata de perros callejeros, para evitar propagación de la terrible enfermedad al Norte Grande

La provincia de Antofagasta fue declarada zona "amenazada de rabia". Autoridades médicas determinaron el inmediato control de la totalidad de los habitantes de la provincia, ante el brote de hidrofobia que

prevenía el brote de hidrofobia en la zona.

El Subdepartamento de Protección de la Salud del SNS, por su parte, completó el envío de antirrábicas de 12 mil dosis de vacuna antirrábica animal.

Ante la gravedad de la situación originada en la zona de la provincia, amenazada por un violento resurgimiento de casos de hidrofobia, las autoridades sanitarias dispusieron asimismo que se proceda de inmediato a la eliminación de los perros callejeros.

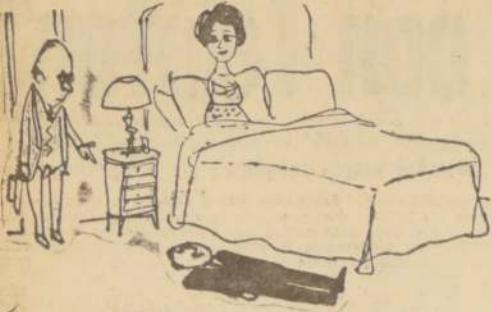
Esta medida tiene por objeto evitar una presunta propagación de la enfermedad, a otras zonas del Norte Grande. Informes médicos consignan, por otra parte, que sin embargo, no se han registrado casos fatales, originados por hidrofobia.



Durante veinte minutos conversó con el Presidente de la República, en la mañana de ayer, el diputado electo por el Primer Distrito de Santiago, Luis Maira Aguirre. La visita del joven parlamentario electo tuvo por objeto agradecer al Presidente Madero los consejos que le diera antes de la campaña que lo llevó a la Cámara. Luis Maira señaló al término de la audiencia, que había impuesto al Presidente de la República las alternativas del proceso electoral que lo convirtió en diputado, y se había puesto a las órdenes del Jefe del Estado, en su futura labor en el Parlamento.

Luis Maira es egresado de la Facultad de Leyes de la Universidad de Chile. Fue presidente de la Federación de Estudiantes en el periodo 1963-64 y su corta, pero intensa vida política lo ha hecho sobresalir en el difícil campo de la vida pública. Ahora, de su labor legislativa, piensa dedicarse a las tareas de su futuro labor en el Parlamento. Luis Maira junto al Presidente Frei.





—¿Y esto que es, Amelia?  
—No te gusta? Es un nuevo modelo de bajada de cama.

## Educación agrícola

La agricultura tiene papel preponderante en los planes de gobierno de la actual Administración. Se pretende que el país llegue a autoabastecimiento de productos agrícolas de modo que no sea necesario sacrificar divisas en importaciones económicamente pasivas como son los alimentos destinados al consumo. Para este fin los planes económicos del Gobierno consultan favorecer con un trato preferencial las actividades agrícolas; a expensas, en el primer momento, de una merma en las utilidades del sector empresarial urbano.

Este marcado apoyo a la agricultura y el correspondiente sacrificio de un sector de la productividad nacional carecerían de sentido si no se procurara paralelamente perfeccionar los sistemas de explotación agrícola, mejorando los sistemas de trabajo del campesinado.

El sistema de tenencia de la tierra, principalmente en las extensiones agrarias del Valle Central, ha incidido en una explotación deficiente de los predios. La Reforma Agraria, que en esta Administración se abordará seriamente, desbordando los límites del "matadero" anterior, rectificará esta deficiencia y dejará como cuota inicial a cien mil nuevos propietarios al frente de tierras que explotarán personalmente como los agricultores del extremo sur.

Con estos antecedentes a la vista se comprende la oportunidad que tiene la planificación de la enseñanza especializada para campesinos a que se ha abocado el Ministerio de Educación. Esta planificación será orientada preferentemente en función de las necesidades que crea la Reforma Agraria, a fin de que el campesino pueda encarar en plena posesión de recursos laborales las nuevas condiciones en que deberá desenvolverse. Los mayores rendimientos, que serán una consecuencia posibilitada por la Reforma Agraria, exigirán para ser efectivos, de una mano de obra más especializada que el bracero actual y de técnicos en posesión de una suficiente preparación teórica y experiencia práctica. El Centro de Perfeccionamiento de Maestros Agrícolas, que comenzará a funcionar en breve en Las Condes, formando parte del plan trazado por el Ministerio de Educación, será una valiosa herramienta en la capacitación de estos profesionales que jugarán un papel de suma importancia en el próximo desarrollo del país.

## Cámara Joven

Dos ó tres de los nuevos diputados tienen la edad mínima. Varios y varias no pasan de los 30. La corporación justifica, ahora, su nombre de Cámara Joven.

Dice un autor que desde los primeros tiempos los viejos han estado molestando a los jóvenes diciéndoles que eran mucho más jocosos e inteligentes que ellos. Y antes de que los jóvenes descubriesen el error, ellos también habían llegado a la vejez y se aprovechaban de lo establecido.

La última promoción legislativa significa un florecimiento del capital humano amohosado y desgastado, que había perdido la noción de la verdadera ac-

G. L. G.

## Somerset Maugham bien enjuiciado

por ALBERTO SPIKIN-HOWARD

Admirable el artículo de Gustavo Labarca Garat sobre Somerset Maugham.

Por fin, un excelente escritor y sagaz crítico chileno se atreve a sostener una verdad maciza: que Maugham es uno de los más grandes novelistas contemporáneos, un psicólogo sutílismo y profundo, que leerlo es un placer, que deleita y entretiene. "Defecto", este último que los "snobs", los pedantes y los lectores de "élite" no perdonan. Los gustaría repetir, como lo hizo en cierta ocasión el propio Somerset Maugham, lo que este dijo sobre Proust, pero sin humorismo, muy en serio: "Prefiero aburrirme al autor de 'En busca del tiempo perdido', que entretenerte con otro".

Como bien lo reconoce Labarca Garat, una nunca se aburre con el autor de "Servidumbre Humana". Se le lee de un tirón, fácilmente, sin tropiezos, y eso, para los críticos sofisticados que han aparecido últimamente como calámpas después de la lluvia, es un pecado mortal. Es más, ellos prefieren eso a que se refirieran Nietzsche cuando dijo "hay quienes enturban las aguas para que las crean profundas".

Coincide Labarca Garat con el juicio tantas veces expresado por Alfonso y que le ha creado sus más enconados enemigos, "que la literatura, en primer término, debe entretenerte", y todo lo que escribe Somerset Maugham entretiene. Es difícil encontrar en la literatura contemporánea una novela superior a "Servidumbre Humana" y para descubrirlo un parangón a su extraordinario cuento "Lluvia", habría que pensar en "Bole de sello" de Maupassant, o en el "Procificador de Judas", de Anatole France

Desde hace mucho tiempo a Somerset Maugham se le tiene por uno de los tres más grandes cuentistas del mundo, siendo los otros dos Maupassant y Anton Chejov. No quiere esto decir, naturalmente, que la intrincada psicología y la propiedad del ambiente de las novelas de Graham Greene no avenjan a estos autores en lo que sabemos hoy día de las contradicciones éticas y mentales del alma humana y que, por lo menos, el francés y el ruso no conocieron tan bien.

"Los defectos de Somerset Maugham"—dice Labarca Garat—con su claridad, su amabilidad sin pose. Nunca ha incluido "mensajes". Ni se ha designado intérprete de problemas o angustias. Narrador. Eso es lo único que ha querido ser y nadie lo ha sido con más profundo deleite, con más misericordia, ni con tan asombrosa sencillez.

"Por esa causa, los que han gozado horas impagables, luego, ingratitos, lo llaman superficial."

Admirable síntesis y estupendo sentido común, tan poco común, aunque no se le quiera aplicar a la literatura este último calificativo.

En cuanto a su estilo, llano directo, simple y objetivo, cabría recordar, una vez más, lo que Julian Green ha dicho: "Hay que abatir el estilo de modo que el lector se encuentre siempre con un hecho y no con una frase".

Labarca Garat lo coloca a la altura de Dostoevski, Balzac, Wilde. Yo me atrevería a agregar los nombres de Dickens, de Mark Twain, de Pío Baroja, de Pérez Galdós y del cronista Cervantes, Juan Ramón y poco alambicado.

Y para terminar: nos informó nuestro colega Carlos Barrionuevo, que S. M. ha escrito, a los 20 años un libro que se estima excelente, titulado "Shadows in the Mirror".

"Creeo", dice S. M., "que es una buena cosa para un escritor ser médico; le permite observar la vida objetivamente", y luego agrega: "No tengo ninguna imaginación, todos mis personajes los he tomado de la realidad".

No se trata, por supuesto, de la fotografía, sino de la literatura que comienza donde el hecho termina, según Gide.

## LA NACION

Empresa Periodística LA NACION, fundada el 14 de enero de 1917 — AGUSTINAS 1269  
TELÉFONO: 82222 — CASILLA 81 — D.

PRESIDENTE DEL CONSEJO Y DIRECTOR: Jenaro Medina. Domicilio, Agustinas 1269.  
REPRESENTANTE LEGAL: Ellert Herud Meier. Domicilio, Agustinas 1269.

## Se acabó la retórica continental

La resonancia universal del 7 de marzo tiene, entre otras explicaciones, una singularmente profunda: la decisión firme del Gobierno en pos de una efectiva integración continental.

Frei "ha tomado el toro por las astas", convirtiéndose en promotor de una aproximación planificada y ejecutada por los diversos barrios del Hemisferio Sur —como dijo al asumir el Mando.

Según esto, Sudamérica no ha de limitarse a secundar las iniciativas exteriores orientadas a fomentar el desarrollo del todo mediante el desarrollo de sus partes, sino que debe constituirse en bloque de países con historia, ideales, glorias y problemas comunes, que realizan, desde dentro, una alianza fundada en esa comunidad de intereses y confiere expresión viviente a la comunidad de su destino.

Este consorcio coordinará el intercambio sobre el conocimiento doméstico e inmediato de las posibilidades de cada cual y asimilará las contribuciones que desde fuera vengan a consolidar la asociación regional.

Al término de la guerra, Europa dio la voz de unificación cultural, industrial y económica, como base de prosperidad y garantía de paz. En Sudamérica, sin percatarnos de la magnitud de esa política, seguiremos, por veinte años, contemplando.

Este Gobierno, caracterizado por su actitud dinámica, impetuosa y propone y se dispone a saltar de una a otra etapa.

La Conferencia Regional de la FAO y las Jornadas del Banco Interamericano de Desarrollo, que hoy se inician en Viña del Mar, son formas prácticas que el Gobierno de Chile propicia hacia un mundo unido.

Basta ya de fraternidades sonoras y estériles al pie de monumentos, junto a las coronas. Estamos a un paso de la fraternidad de la carne y el petróleo, del trigo y la celulosa, del azúcar y el vino, del cobre y el café, de la educación y el vestuario, capaz de elevarnos al plano que nos permitirá soldar, de igual manera, la unidad de nuestro Continente con las agrupaciones mejor desarrolladas del mundo.

## Algunas verdades

por JORGE CASH

Aunque han transcurrido ya algunos días después del 7 de marzo aún los partidos de oposición no logran desarrollar un análisis serio y objetivo acerca del significado de las elecciones parlamentarias.

Si el 4 de septiembre marcó el comienzo de una nueva etapa histórica para Chile, el 7 de marzo estableció la correlación de fuerzas que sustenta el proceso social y político que la caracteriza.

Desgraciadamente, a los jefes de los partidos no les interesa comprender a fondo lo que está sucediendo en el país, sino caer en un sinúmero de explicaciones inconsistentes destinadas a mantener sus paces electorales.

Es esta una demostración más de la crisis del pluripartidismo, que es una de las manifestaciones de la conciencia revolucionaria que anima la vida política chilena. La aparición de una fuerza abrumadora mayoría en el Congreso y en el pueblo, la concentración del poder político en las manos de la Democracia Cristiana no es un fenómeno pasajero y superficial, es un fenómeno profundo, que obedece a tendencias surgidas en las grandes masas que buscan un camino para resolver sus problemas básicos: la crisis del desarrollo, la crisis institucional y la crisis cultural.

Para emitir un juicio acerca de la naturaleza de la Democracia Cristiana habría, al menos, que observar el cuadro de su votación. Gano, prácticamente, en todas las provincias de Chile, avanzó sin contrapeso en el campesinado, tuvo una decisiva votación obrera. Conquistó las poblaciones y las comunas populares, liquidó la influencia de los partidos tradicionales y redujo a la izquierda a un nivel de sufragios que, inutilmente, se trata de presentar como alternativa al movimiento nacional y popular.

Como ha dicho Manuel Cabieses en el diario comunista: "Los partidos del FRAP dieron un paso adelante en su cuota parlamentaria. Pero también es cierto —para qué ocultarlo?— que disminuyeron en más de 300 mil votos en relación a septiembre del año pasado". Esta es la verdad, salvo el optimismo acerca del incremento en la cuota parlamentaria, de dos o tres diputados y un senador, porque eso no se debió a un número satisfactorio de sufragios, sino a un pacto de compensaciones rigurosamente cumplido que les permitió resistir mejor la sensible baja electoral.

Pero hay otra cosa que es verdad, o más bien hay una verdad que ha quedado definitivamente demostrada: en el esquema de la lucha presidencial hasta Curicó, en la batalla entre el Frente Democrático, el FRAP y el movimiento nacional y popular que encabeza la Democracia Cristiana, esta habría resultado victoriosa, de todas maneras, el 4 de septiembre, y Frei, de todas maneras, habría sido, como lo es ahora, Presidente de Chile.

Terminó, pues, el chantaje político de la Derecha y de la Izquierda.

Hubo un candidato a senador por Santiago, insolente y soberbio, que tuvo la audacia de acusar al Gobierno de ejercer un chantaje sobre la Derecha, que exhibió su arrogancia en la televisión, en la radio, en la prensa, convirtiéndose en el portavoz de la confabulación antinacional y antipopular que obtuvo en el Congreso los proyectos de leyes básicas del Ejecutivo y a quien el pueblo infligió un castigo humillante en las urnas que no olvidara.

El es el símbolo del verdadero chantaje que tramaron los que nunca creyeron en la limpia expresión de la voluntad del pueblo en septiembre, de los que pensaron que comenzaba el viejo juego de la transacción y la componenda, cuando Chile y lo mejor de sus hombres y mujeres estaba en otra cosa, estaba por el cumplimiento del programa prometido, por la transformación revolucionaria del país, por la consolidación definitiva del triunfo popular.

Eramos más antes y después de Curicó, habríamos ganado igual, el 7 de marzo lo probó.

Habrá muchas otras cosas que decir de las elecciones parlamentarias, pero hay algo que conviene recalcar. No hay alternativa política para la Democracia Cristiana. Eso de las alternativas es una nueva ilusión que nadie tiene derecho a creer. La política y su desarrollo es, básicamente, una interpretación de la correlación de fuerzas en el país.

Esa correlación se verifica en el presente y no en el futuro. La correlación de fuerzas es un problema de hoy, de los próximos meses, de los años inmediatos. La mayoría abrumadora de la Democracia Cristiana, su influencia decisiva en la marcha política del país, su base electoral extensa y profunda y la acción del Gobierno son factores de poder que no tienen alternativa.

La revolución en las urnas, los instrumentos del poder, fueron obtenidos democráticamente, en una elección sin incidentes, sin intervención, de corrección exemplar. Así ha sido reconocido por observadores extranjeros de todas las tendencias.

Al pueblo se le dijo: elija su camino, y lo eligió. Un solo camino, el camino real del desarrollo y la democracia de la justicia y el progreso social, el camino del Gobierno demócratacristiano.

## Las panderetas del siglo

En la Escuela N° 30 de San Joaquín hay un pizarro. El pizarro anuncia que los alumnos inscritos (durante la campaña de matrículas) deben asistir des de fines de este mes a la escuela que está construyendo especialmente para ellos.

Cualquier persona con dos dedos de frente se fella clita y dice para su corazón:

—¡Qué bueno! El plan de matrículas resultó. Y no sólo el plan de matrículas: también el de construcción de escuelas, ya que las que no se han edificado, se están haciendo, y además, se han hecho muchas. ¡No eran mentiras!

Pero el diario "El Siglo", lleno de suspicacias "revolucionarias", da a entender que el gran número de alumnos inscritos es fracaso del plan de matrículas, ya que las escuelas conseguidas para ellos no se han terminado de construir!

Y en su primera página acusa:

—RECIN COMIENZAN A CONSTRUIR NUEVAS ESCUELAS PRIMARIAS.

Cualquier persona con dos dedos de frente se felicitá y dice para su corazón:

—¡Qué bueno! A pesar de todo lo que "El Siglo" presagiaba, resulta que las escuelas se están construyendo.

Hasta hace poco, los pobladores que con sacrificio habían arrendado una libreta de terreno en la ranura de tener una escuela, que era surdida en el sol, en terrenos fisiológicamente desfavorables, se quejaban de que no se había cumplido la promesa.

Cualquier persona con dos dedos de frente se felicitá y dice para su corazón:

—¡Qué bueno! A pesar de todo lo que "El Siglo" presagiaba, resulta que las escuelas se están construyendo.

Acusa también el extraño diario:

—El Director Armando Paris, de la Escuela N° 27, hizo gestiones desde 1959 para que se iniciase la ampliación de seis salas... ¡Y los trabajos comenzaron recién la semana pasada! ¡Seis años después!

Cualquier persona con dos dedos de frente se felicitá y dice para su corazón:

—Feliz el profesor Paris, que sólo ahora ha encontrado un Gobierno que interpreta sus anhelos, un Frei que hace lo que él quería.

Mas ahora no sólo el extraño diario, sino también el propio profesor Paris protesta:

—Esperar hasta abril. Creo que los trabajos estarán terminados entonces. ¡Pero no aceptaré por ningún motivo hacer clases si no se han terminado los servicios higiénicos!

Y el extraño diario "El Siglo" se espanta de que la Escuela N° 30 haya comenzado "sólo ayer" a ser construida, en circunstancias que "las panderetas están listas antes".

Pero lo más curioso es que no sólo las panderetas sino la casi totalidad de la escuela estaba ya lista antes y a punto de utilizarse. El curiosísimo diario "El Siglo" ha publicado fotos de una escuela que no corresponde a la que sirve de materia a su desconcertante "denuncia".

Después de leer un artículo así, uno no sabe qué pensar. Y la verdad es que cuando se leen muchos artículos de ese tipo, como los que el extrañísimo diario "El Siglo" publica, sus lectores terminan por no pensar nada.

Tex

## SUPER MARKET

LOS SIOUX

Invocando un año de 1868, que les obvió derechos para reclamar territorios fiscales, los indios "sioix" demandaron en la sala de la

Markt (California), defendiendo que les pertenece, con un racionamiento del poder político en el pueblo, la concentración de la fuerza abrumadora mayoritaria en el Congreso y en el pueblo, la concentración del poder político en el Congreso y en el pueblo, la concentración del poder político en el Congreso y en el pueblo,

los sioux demandaron que les devolvieran sus tierras de la tribu, que les devolvieran sus tierras de la tribu, que les devolvieran sus tierras de la tribu,

los sioux demandaron que les devolvieran sus tierras de la tribu, que les devolvieran sus tierras de la tribu, que les devolvieran sus tierras de la tribu,

los sioux demandaron que les devolvieran sus tierras de la tribu, que les devolvieran sus tierras de la tribu, que les devolvieran sus tierras de la tribu,

los sioux demandaron que les devolvieran sus tierras de la tribu, que les devolvieran sus tierras de la tribu, que les devolvieran sus tierras de la tribu,

los sioux demandaron que les devolvieran sus tierras de la tribu, que les devolvieran sus tierras de la tribu, que les devolvieran sus tierras de la tribu,

los sioux demandaron que les devolvieran sus tierras de la tribu, que les devolvieran sus tierras de la tribu, que les devolvieran sus tierras de la tribu,



# CREACION DEL MINISTERIO DE LA VIVIENDA RESOLVERA ASPIRACION A LA CASA PROPIA

Ministro del Trabajo se reunió con los ejecutivos de las Cajas de Previsión.— Instrucciones para facilitar obtención de beneficios por los imponentes.— Este nuevo Ministerio surgió una vez aprobadas las Leyes Normativas que enviará al Ejecutivo al Congreso Nacional

El Ministro del Trabajo y el Ministro de la Vivienda, manifestó a los Vicepresidentes de las Cajas de Previsión Social, en reunión de los Institutos de Previsión, para analizar la aplicación de las medidas acordadas en la primera reunión para agilizar los trámites y el otorgamiento de beneficios a los imponentes de las diferentes Cajas de Previsión.

El Ministro Thayer hizo especial hincapié en la necesidad de incrementar la eficiencia en la atención a los imponentes y eliminar la burocratización de los trámites para el otorgamiento a los beneficiarios que legalmente tienen derecho los trabajadores en el aspecto previsional.

REUNIONES PERIODICAS Continuando con el plan de efectuar reuniones periódicas,

Con este objeto, ante las re-

clamaciones que se reciben en el Ministerio, en la Subsecretaría de Gobierno y Presidencia de la República, se acordó la designación de funcionarios en cada una de las Cajas de Previsión para que, con las debidas autorizaciones, personalmente atendan estas reclamaciones y les de rápida solución.

## INTER-RELACION ENTRE CAJAS

En cuanto al otorgamiento de beneficios en que deben intervenir varios Institutos de Previsión, se acordó que ellos actúen directamente entre ellos para resolver los problemas y agilizar el despacho de los trámites.

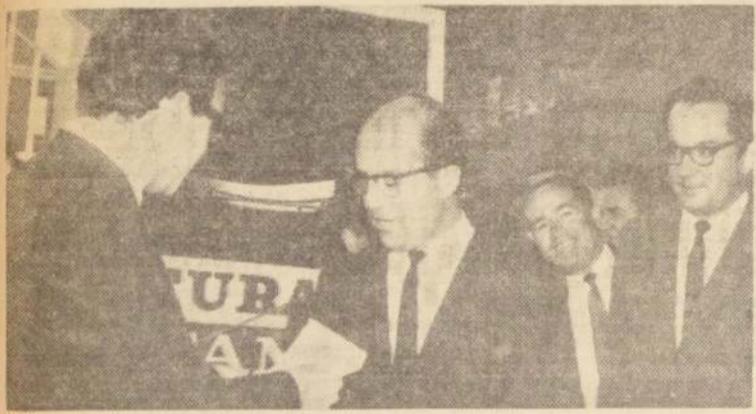
## RELACIONES CAJAS CON LA CORVI

Con referencia a las relaciones de las Cajas con la Corporación de la Vivienda, la Superintendencia está efectuando un estudio para elevar un informe acerca de la situación de cada una de ellas en relación con sus aportes de excedentes, retorno de las inversiones y número de las viviendas entregadas.

Conocido este informe el Ministerio dará cuenta al Ministerio de Obras Públicas para que se resuelvan estos problemas a nivel ministerial y se estudie la mejor forma de encarar el problema habitacional de los imponentes en forma inmediata.

A la reunión de ayer asistieron todos los representantes de las instituciones de Previsión, excepto el de la Caja de Accidentes, Kreximil Ljubetic, quien asistió a la inauguración de una nueva dependencia de esa institución. La reunión fue presidida por el Ministro del Trabajo, William Thayer, y el Subsecretario de Previsión, Ramón Santander.

## CONTRIBUCION AL PLAN EDUCACIONAL



TOMAS ORNESTEIN, Director-Gerente de Montana Industrial, hace entrega al Subsecretario de Educación, Patricio Rojas, de una donación de mil galones de pintura, como aporte al Plan Educativo del Gobierno, en una ceremonia realizada ayer en la tarde, frente al Ministerio de Educación.

## DEFUNCIONES

**MOESTA MUÑOZ OSORIO**  
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy las 16 horas, partiendo el coche desde su casa habitación, Villa San Gregorio, en la comuna de Cerrillos, por Necrópolis General. La familia.

## MEMORIAM

**Hoy, 13 de marzo, se cumplen tres años de su fallecimiento de nuestra querida e inseparable hija, hermana, sobrina y tía, señorita**

**MAGDALENA HERMOSILLA**  
CARRILES

Por el eterno descanso de su alma, se oficiará una misa en la arquilla San José, (Plaza O'Higgins), mañana domingo, a las 9:30 horas. La familia.

## MEMORIAM

**FEDERICO PATINO**  
MAC IVER

Con motivo de cumplirse hoy cinco años de su fallecimiento, se oficiará una misa en el cementerio dominical de su alma, a las 12 horas, en la Iglesia de San Francisco (Alameda O'Higgins Londres).

## EXPRESION DE GRACIAS

**MARIA LUISA LEONE** (Q. E. P. D.)

que fue sepultada ayer viernes en el Cementerio General. La familia.

## DEFUNCION

**ITALO IZQUIERDO PENDAVIS**  
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Católico, a las 11 horas, que se oficiará a las 9 horas en la Capilla del Hospital J. J. Aguirre, desde donde saldrán a las 12 horas, en dirección al cementerio.

## SU MADRE Y ESPOSA

**SERVICIO NACIONAL  
DE SALUD  
CENTRAL DE  
ABASTECIMIENTO**

**PROUESTA PUBLICA**  
Nº 10-65, DE PLAZA

25.000 metros cruda, 1.40 metro ancho.  
120.000 metros cruda, 1.60 metro ancho.  
50.000 metros cruda, 1.60 metro ancho.  
20.000 metros listado, 1.40 metro ancho.  
30.000 metros Franelas cruda, 0.90 metro ancho.  
20.000 metros Lienzo, 0.90 metro ancho.  
20.000 metros Lona, 8 onzas, blanca.  
10.000 metros Lona, 10 onzas, blanca.  
20.000 metros Mezclilla azul, 0.90 metro ancho, 8 onzas.  
50.000 metros Osnaburgo, 0.75 metro ancho.  
20.000 metros Pique para colchas, 1.60 metro ancho.  
50.000 metros Tercuyo aserrado, 0.90 metro ancho.  
30.000 metros Tercuyo liso, 0.90 metro ancho.  
30.000 kilos Hilado de algodón cardado 30-1 torsión fuerte, urdimbre, en macetas.  
300.000 yardas Gasa hidrofíla 28 x 24, en rollos de 100 yardas.

**PARA EL DIA 6 DE ABRIL DE 1965, A LAS 16 HRS.**  
Bases y antecedentes solicitarlos en Av. Matta 644, entre piso, Sección Adquisiciones, de lunes a viernes, de 13 a 17:30 horas, y sábado, de 9 a 12 horas.  
EL JEFE



Un grupo de empleados del Banco del Estado de Chile, por iniciativa propia, y previa aprobación del Comité Directivo de la Institución, resolvieron iniciar la construcción de una escuela en la localidad de Talagante, y como una manera de colaborar con los planes educacionales del Supremo

Gobierno. Sin mayores vacilaciones la tarea impuesta comenzó a llevarse a cabo con el entusiasmo y la responsabilidad que la obra requería. Al término de los cimientos del futuro plantel, se efectuó la bendición de los mismos.

# Mejor locomoción para barrios populares del Sur de la capital

Director de Transportes y Gobernador del Departamento "Aguirre Cerda" realizaron ayer una visita de inspección.— Serán corregidas las deficiencias que acusa actualmente

Una nueva y detallada visita inspectiva a los servicios de locomoción colectivo que cubren las poblaciones del Departamento "Pedro Aguirre Cerda", realizaron en la mañana de ayer las autoridades de Transportes, acompañadas por el Gobernador Francisco Rivera, a fin de adoptar las medidas tendientes al mejoramiento de ellos, en el más breve plazo.

El recorrido comprendió las poblaciones "Vicente Narvarte", "Joao Goulart", "San Gregorio", "Villa Las Rosas", "La Pintana" y las líneas San Francisco-Bellavista y Central Ovalle, y otros sectores marginales.

Durante la visita las autoridades conversaron con empresarios, presidentes de líneas, y el propio público, a fin de conocer a fondo los problemas de locomoción que afectan a los diversos sectores y recibir sugerencias e indicativas para solucionarlos.

El Director de Transporte Caminero y Tránsito Público subrogante, Patricio Figueredo, manifestó a los periodistas que este contacto les había permitido formarse una impresión cabal de algunas deficiencias y la forma de corregirlas rápidamente. Por su parte, el Asesor de la Subsecretaría de Transportes, Daniel Sánchez, informó que

se había estudiado la posibilidad de reforzar las líneas de la ETCE a medida que lo permitan las disponibilidades de maquinaria de la Empresa.

## SUBSECRETARIO DE TRANSPORTE A VALPARAISO

Hoy, el Subsecretario de Transportes, Sergio Saldivia, acompañado por su Asesor, Daniel Sánchez y de los ejecutivos de las empresas de transportes —Línea Aérea Nacional, Empresa Portuaria, Empresa de Transportes Colectivos del Estado, Empresa Marítima, Ferrocarriles del Estado— visitarán el vecino puerto para imponerse de los planes de distribución de artículos de primera necesidad que tiene en marcha la Empresa de Comercio Aéreo (ECA) y de los problemas de locomoción en esa ciudad y alrededores.

Se anunció que en el curso de la próxima semana la Subsecretaría de Transportes anunciará las medidas inmediatas que deberán tomarse como resultado de esta inspección a Valparaíso.

# UNA CLARA ECONOMIA REPRESENTA SUSCRIBIRSE A "LA NACION" POR 10 MESES Y POR SOLO 30 ESCUDOS

TREINTA ESCUDOS de igualas a treinta y seis- un golpe se ahorran las personas que contratan suscripciones a LA NACION por diez meses.

El valor de esta suscripción popular por diez meses es de solo TREINTA ESCUDOS, o sea, casi la mitad del valor actual del diario.

Además la suscripción popular por diez meses puede cancelarse con facilidades de pago: una tercera parte al contado y el resto en dos cuotas

También fue aprobado la habilitación del Consultorio Externo Antonio Varas, de Puerto Montt, dependiente de la XII Zona de Salud.

## CONSEJO DE DEFENSA DEL ESTADO

## DEPTO. DE COBRANZA JUDICIAL DE IMPUESTOS

## DIRECCION

SE PONE EN CONOCIMIENTO DE LOS DEUDORES MOROSOS DE CONTRIBUCIONES DE BIENES RAICES DE LA COMUNA DE PINTO DE LA PROVINCIA DE SUELE, QUE DE CONFORMIDAD CON LO QUE ESTABLECE EL CODIGO TRIBUTARIO EN EL DIARIO OFICIAL DE HOY SE PUBLICA LA NOMINA DE PROPIEDADES A REMATARSE POR ADEUDAR DICHO IMPUESTO.

DIRECTOR ABOGADO  
SANTIAGO, 13 de marzo de 1965.

## JUNTA NACIONAL DE AUXILIO ESCOLAR Y BECAS

## L L A M A S E A PROPUESTAS PRIVADAS PARA TRANSPORTE POR CAMION DE

## 2 MILLONES KILOS DE ALIMENTOS

Desde Santiago a todas las Comunas del país.

BASES Y ANTECEDENTES DEBERAN RETIRARSE EN NICANOR DE LA SOTTA 1633, DE 9 A 13 Y DE 16 A 18 HORAS, DESDE ESTA FECHA HASTA EL 17 DE MARZO DE 1965.

SANTIAGO, 11 DE MARZO DE 1965

EL SECRETARIO GENERAL

VRON", de Relojería Eº 100 cada uno, en mercaderías de "Cristalerías Gabor", Estado 48 y Estado 91.

DIEZ VALES POR Prat, y



## SUSCRIPCIONES

## A "LA NACION"

Ruego a Uds. se sirvan enviarme LA NACION a contar desde el recibo de esta nota y de acuerdo con la modalidad que señalo más adelante.

Eº 22.— 6 meses (186 ejemplares) lo que me da derecho a 1 opción para el GRAN SORTEO, que se realizará entre los suscriptores.

Eº 30.— Plan extraordinario por diez meses desde el 1º de marzo al 31 de diciembre de 1965 (306 ejemplares), lo que me da derecho a tres opciones para el GRAN SORTEO que se efectuará entre los suscriptores.

Eº 40.— 12 meses (365 ejemplares), lo que me da derecho a 3 opciones para el GRAN SORTEO que se realizará entre los suscriptores. (Término a la izquierda la modalidad que le interese)

Sírvase encontrar adjunto Cheque, Vale Vista, Giro Postal o

Telegáfico N.º ..... por la suma de Eº .....

con cuyo valor cancelo la suscripción por ..... meses a ese diario.

Nombre .....

Dirección .....

Ciudad .....

Correo .....

NOTA.— Para el envío de las suscripciones por Correo Aéreo, rogamos consultar por separado para una mejor atención.

# CONFERENCIA DE LA FAO EN CHILE ES LA DE MAYOR TRASCENDENCIA REALIZADA EN AMERICA

Director General de la FAO, Dr. Biney R. Sen, habla para LA NACION.— No hay que esperar resultados inmediatos de las conferencias, dice. Se requiere tiempo para planificar. América Latina produce menos alimentos que antes de la guerra

— por CARMEN MERINO —

"Cree que esta 8a. Conferencia Regional de la FAO será de mayor trascendencia de las que sostiene esta organización cada dos años en América Latina", declaró ayer a LA NACION el Director General de la Organización para la Alimentación y Agricultura de las Naciones Unidas (FAO), Dr. Biney R. Sen, al desender del avión que lo trajo desde Roma a Chile, ayer a las 18:40 horas.

"Por este motivo, estoy muy contento de venir a Chile para asistir a este importante Congreso", prosiguió. "Estas conferencias ofrecen una oportunidad de los países de Latinoamérica para reunirse e intercambiar ideas sobre sus problemas, y les permite tener un cierre y concreto juicio para llegar a las conclusiones para resolverlos".

El Director General de la FAO llegó acompañado de su esposa Shiroproba de Sen, quien vestía un sáhara, el traje típico de la India. Ambos pertenecen a esa nacionalidad.

el hambre en el mundo es muy seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos alimentos que antes de la última guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

su población aumenta en forma vertiginosa. El problema es más grave en las partes montañosas que en sus costas".

"Creo que hay que tomar medidas drásticas para ayudar a la agricultura para que ésta produzca más. Hay que ofrecer facilidades de producción, porque para que éste sea en condiciones de aumentar a los habitantes de su nación. Esto permite al mismo tiempo, elevar el nivel social y económico de sus habitantes".

"Poco las conferencias no producen mejoramiento inmediato. No hay que desilusionarse si a raíz de una conferencia no se ven mejoras rápidamente las condiciones de los habitantes. Están destinadas a conocer los problemas, estudiarlos, investigarlos y luego plantear los sistemas para abordarlos. Requiere tiempo ejecutar las identificaciones y ver los resultados de sus ob-

ASESORES INTERNACIONALES EN LA CONFERENCIA

"Además, esta Conferencia tiene dos características espe-

ciales que la distinguen de las anteriores", continuó el alto jefe de la FAO. "En primer lugar, se efectuará simultáneamente con la del Banco Interamericano de Desarrollo que tratará de problemas relacionados con los objetivos de la FAO. La otra, es que ésta conferencia tendrá una amplia participación por parte de un grupo de distinguidos hombres de ciencia y pensadores de renombre internacional, que han dedicado largos años de estudio a los problemas que se discuten".

Considero esto un privilegio para América Latina".

Estos asesores a quienes aludió el doctor Sen, son el doctor Edmundo Flores de México, profesor visitante de la Universidad de Chicago, Monseñor Liguori de los Estados Unidos, sociólogo y observador de la Santa Sede ante la FAO, quien es portavoz de un mensaje especial del Papa Paulo VI a las conferencias; profesor Philippe Lamour, de Francia, presidente del Consejo de Ordenación Territorial de su país; doctor Orlando D'Adamo, de Argentina, economista forestal de la Presidencia de la República, y el doctor Blasiano Ossorio-Tafall de México, Jefe de los Servicios Civiles de la FAO.

El doctor Sen, quien indicó venir a Chile a pesar del estado precario de su salud, fue recibido en el aeropuerto de Los Cerrillos por el Director General Adjunto de la FAO para América Latina, Hernán Santa Cruz Barceló. El Dr. Biney R. Sen, de nacionalidad hindú, llegó ayer para asistir a la 8a. Conferencia Regional Latinoamericana de la FAO que se inaugura hoy, a las 11 horas en Viña del Mar con la asistencia del Presidente de la República, Eduardo Frei.

LAS CONFERENCIAS PUEDEN DAR RESULTADOS INMEDIATOS

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

el hambre en el mundo es muy

seria", agregó. "La América Latina produce ahora menos

alimentos que antes de la últi-

ma guerra, y sin embargo,

"La situación que provoca

# Detenidos cuatro compradores de billetes - dólares falsificados

• Están acusados de infracción a Ley de Cambios Internacionales.— • Dos de ellos reconocieron como intermediario en los "negociados" a Baltasar Quiroz y como a uno de los vendedores, a Jenaro Buccolo Moschetti.— • Este último continúa prófugo en Perú, hacia donde huyó.— • La policía peruana aún no lo detiene.— • Tampoco a su esposa e hijo, y al argentino Mario Minoprio Acurso

Cuatro personas fueron detenidas en la tarde de ayer por los funcionarios de Investigaciones, al mando del Prefecto de la Provincia de Santiago, Eduardo González Rojas, por estar comprometidos en el fabuloso tráfico de dólares falsos existente en Santiago.

Ellos son Francisco Barcoj Zubanco, domiciliado en calle Lira 2862; Daniel Alejandro Rojas, alumno universitario en calle Víctorino Láinez 220-B; Bernardo Sedini Bromberg, de calle Av. Príncipe 492, y Luis Gollerino Molina, Primera Transversal 5664.

Todos fueron puestos a disposición del Juzgado del Crimen de Mayor Cautia de la comuna de San Miguel. Tribunal donde está radicado el proceso por tráfico de dólares falsos.

Fueron acusados del delito de infracción a la actual Ley de Cambios Internacionales, que prohíbe la adquisición de

dólares que no sea en los Bancos Comerciales o en el Banco Central.

Los cuatro fueron agregados a la causa por el tráfico de dólares que sustancia el Magistrado Jorge Etcheverry.

La detención de todas estas personas se logró después de varios días de un aciago trabajo desplegado por los sabuesos de Investigaciones.

Primero se interrogó a Daniel Rojas Ahumada. Éste dijo que por intermedio del regente de la Farmacia de calle Sierra Bella 2552, Francisco Barcoj, conoció a dos personas que deseaban vender una partida de billetes-dólares. En esta fecha quedó en contacto con Bernardo Sedini y Luis Gollerino, quienes compraron 5.400 dólares a razón de cuatro escudos cada uno. Cada billete era de a 100 dólares.

Luego logró ser interrogado Francisco Barcoj, quien recon-

noció lo expuesto por Daniel Rojas. A su vez, dijo, haber conocido a sus vendedores por intermedio del delincuente habitual Baltasar Quiroz y el Magistrado Jorge Etcheverry.

La detención de todas estas personas se logró después de varios días de un aciago trabajo desplegado por los sabuesos de Investigaciones.

Finalmente manifestó que él se ganó una comisión de cincuenta escudos a los vendedores, de los cuales le dio el dinero que pasaron por los dólares, lo iban a denunciar a las autoridades.

**COMPRADORES NIEGAN**

Sin embargo, Bernardo Sedini y Luis Gollerino negaron que fuese efectivo que ellos habían adquirido dólares. En cambio, sostuvieron que ellos recibieron una garantía por un préstamo de 12 millones de pesos que hicieron a los desconocidos que eran acompañados por Francisco Barcoj y Daniel Rojas, personas

que le habrían ofrecido un negocio de venderle bronces.

Y que como éstos no aparecieron posteriormente, llevaron uno de los billetes-dólares a la Sección Cambios del Banco de Chile, donde comprobaron que era falso. Añadieron que ante esta situación notificaron a Daniel Rojas que si no ubicaba a los vendedores para que le devolvieran el dinero que pasaron por los dólares, lo iban a denunciar a las autoridades.

A más de ochenta millones de pesos ascienden los cheques protestados.

**A ESPOSA DE BUCOLLO TAMBIÉN LES PROTESTAN CHEQUES**

Y a Ana María Madalitto, esposa de Jenaro Buccolo también les protestaron cheques por más de doce mil dólares en el mismo Banco de Chile, de Vitacura. Pero ella se encuentra en Perú y la Policía no ha podido ubicarla.

En LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS se firmó ayer el acuerdo por el cual

el Gobierno de Chile entregó un pagoare por 1.400.000 dólares a los representantes del Banco Alemán Transatlántico, cuyos bienes fueron confiscados durante la Segunda Guerra Mundial. De acuerdo a los términos del convenio el pagoare será amortizado en el plazo de 8 años con un interés del 3% anual. Firmaron el documento, el Superintendente de Bancos, Raúl Araya, en representación del Gobierno de Chile, y por el Banco Alemán Transatlántico, Federico H. C. Karnatz, gerente de esa institución.

El GRABADO el jefe de la Oficina de Inversiones, expresó los agradecimientos del Banco al Gobierno de Chile por haber puesto término en forma definitiva a un problema que se encontraba pendiente por más de 20 años. Declaró, además, que aún no había decisión sobre la posibilidad de reabrir la institución en Santiago, pero que confiaba que así ocurriría, si tal decisión contaba con la aprobación de nuestro go-

bien. EN EL GRABADO, durante la firma del convenio.

EN LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS se firmó ayer el acuerdo por el cual

el Gobierno de Chile entregó un pagoare por 1.400.000 dólares a los representantes del Banco Alemán Transatlántico, cuyos bienes fueron confiscados durante la Segunda Guerra Mundial. De acuerdo a los términos del convenio el pagoare será amortizado en el plazo de 8 años con un interés del 3% anual. Firmaron el documento, el Super-

intendente de Bancos, Raúl Araya, en representación del Gobierno de Chile, y por el Banco Alemán Transatlántico, Federico H. C. Karnatz, gerente de esa institución.

El GRABADO el jefe de la Oficina de Inversiones, expresó los agradecimientos del Banco al Gobierno de Chile por haber puesto término en forma definitiva a un

problema que se encontraba pendiente por más de 20 años. Declaró, además, que aún

no había decisión sobre la posibilidad de reabrir la institución en Santiago, pero que

confiaba que así ocurriría, si tal decisión contaba con la aprobación de nuestro go-

bien. EN EL GRABADO, durante la firma del convenio.

EN LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS se firmó ayer el acuerdo por el cual

el Gobierno de Chile entregó un pagoare por 1.400.000 dólares a los representantes del Banco Alemán Transatlántico, cuyos bienes fueron confiscados durante la Segunda Guerra Mundial. De acuerdo a los términos del convenio el pagoare será amortizado en el plazo de 8 años con un interés del 3% anual. Firmaron el documento, el Super-

intendente de Bancos, Raúl Araya, en representación del Gobierno de Chile, y por el Banco Alemán Transatlántico, Federico H. C. Karnatz, gerente de esa institución.

El GRABADO el jefe de la Oficina de Inversiones, expresó los agradecimientos del Banco al Gobierno de Chile por haber puesto término en forma definitiva a un

problema que se encontraba pendiente por más de 20 años. Declaró, además, que aún

no había decisión sobre la posibilidad de reabrir la institución en Santiago, pero que

confiaba que así ocurriría, si tal decisión contaba con la aprobación de nuestro go-

bien. EN EL GRABADO, durante la firma del convenio.

EN LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS se firmó ayer el acuerdo por el cual

el Gobierno de Chile entregó un pagoare por 1.400.000 dólares a los representantes del Banco Alemán Transatlántico, cuyos bienes fueron confiscados durante la Segunda Guerra Mundial. De acuerdo a los términos del convenio el pagoare será amortizado en el plazo de 8 años con un interés del 3% anual. Firmaron el documento, el Super-

intendente de Bancos, Raúl Araya, en representación del Gobierno de Chile, y por el Banco Alemán Transatlántico, Federico H. C. Karnatz, gerente de esa institución.

El GRABADO el jefe de la Oficina de Inversiones, expresó los agradecimientos del Banco al Gobierno de Chile por haber puesto término en forma definitiva a un

problema que se encontraba pendiente por más de 20 años. Declaró, además, que aún

no había decisión sobre la posibilidad de reabrir la institución en Santiago, pero que

confiaba que así ocurriría, si tal decisión contaba con la aprobación de nuestro go-

bien. EN EL GRABADO, durante la firma del convenio.

EN LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS se firmó ayer el acuerdo por el cual

el Gobierno de Chile entregó un pagoare por 1.400.000 dólares a los representantes del Banco Alemán Transatlántico, cuyos bienes fueron confiscados durante la Segunda Guerra Mundial. De acuerdo a los términos del convenio el pagoare será amortizado en el plazo de 8 años con un interés del 3% anual. Firmaron el documento, el Super-

intendente de Bancos, Raúl Araya, en representación del Gobierno de Chile, y por el Banco Alemán Transatlántico, Federico H. C. Karnatz, gerente de esa institución.

El GRABADO el jefe de la Oficina de Inversiones, expresó los agradecimientos del Banco al Gobierno de Chile por haber puesto término en forma definitiva a un

problema que se encontraba pendiente por más de 20 años. Declaró, además, que aún

no había decisión sobre la posibilidad de reabrir la institución en Santiago, pero que

confiaba que así ocurriría, si tal decisión contaba con la aprobación de nuestro go-

bien. EN EL GRABADO, durante la firma del convenio.

EN LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS se firmó ayer el acuerdo por el cual

el Gobierno de Chile entregó un pagoare por 1.400.000 dólares a los representantes del Banco Alemán Transatlántico, cuyos bienes fueron confiscados durante la Segunda Guerra Mundial. De acuerdo a los términos del convenio el pagoare será amortizado en el plazo de 8 años con un interés del 3% anual. Firmaron el documento, el Super-

intendente de Bancos, Raúl Araya, en representación del Gobierno de Chile, y por el Banco Alemán Transatlántico, Federico H. C. Karnatz, gerente de esa institución.

El GRABADO el jefe de la Oficina de Inversiones, expresó los agradecimientos del Banco al Gobierno de Chile por haber puesto término en forma definitiva a un

problema que se encontraba pendiente por más de 20 años. Declaró, además, que aún

no había decisión sobre la posibilidad de reabrir la institución en Santiago, pero que

confiaba que así ocurriría, si tal decisión contaba con la aprobación de nuestro go-

bien. EN EL GRABADO, durante la firma del convenio.

EN LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS se firmó ayer el acuerdo por el cual

el Gobierno de Chile entregó un pagoare por 1.400.000 dólares a los representantes del Banco Alemán Transatlántico, cuyos bienes fueron confiscados durante la Segunda Guerra Mundial. De acuerdo a los términos del convenio el pagoare será amortizado en el plazo de 8 años con un interés del 3% anual. Firmaron el documento, el Super-

intendente de Bancos, Raúl Araya, en representación del Gobierno de Chile, y por el Banco Alemán Transatlántico, Federico H. C. Karnatz, gerente de esa institución.

El GRABADO el jefe de la Oficina de Inversiones, expresó los agradecimientos del Banco al Gobierno de Chile por haber puesto término en forma definitiva a un

problema que se encontraba pendiente por más de 20 años. Declaró, además, que aún

no había decisión sobre la posibilidad de reabrir la institución en Santiago, pero que

confiaba que así ocurriría, si tal decisión contaba con la aprobación de nuestro go-

bien. EN EL GRABADO, durante la firma del convenio.

EN LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS se firmó ayer el acuerdo por el cual

el Gobierno de Chile entregó un pagoare por 1.400.000 dólares a los representantes del Banco Alemán Transatlántico, cuyos bienes fueron confiscados durante la Segunda Guerra Mundial. De acuerdo a los términos del convenio el pagoare será amortizado en el plazo de 8 años con un interés del 3% anual. Firmaron el documento, el Super-

intendente de Bancos, Raúl Araya, en representación del Gobierno de Chile, y por el Banco Alemán Transatlántico, Federico H. C. Karnatz, gerente de esa institución.

El GRABADO el jefe de la Oficina de Inversiones, expresó los agradecimientos del Banco al Gobierno de Chile por haber puesto término en forma definitiva a un

problema que se encontraba pendiente por más de 20 años. Declaró, además, que aún

no había decisión sobre la posibilidad de reabrir la institución en Santiago, pero que

confiaba que así ocurriría, si tal decisión contaba con la aprobación de nuestro go-

bien. EN EL GRABADO, durante la firma del convenio.

EN LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS se firmó ayer el acuerdo por el cual

el Gobierno de Chile entregó un pagoare por 1.400.000 dólares a los representantes del Banco Alemán Transatlántico, cuyos bienes fueron confiscados durante la Segunda Guerra Mundial. De acuerdo a los términos del convenio el pagoare será amortizado en el plazo de 8 años con un interés del 3% anual. Firmaron el documento, el Super-

intendente de Bancos, Raúl Araya, en representación del Gobierno de Chile, y por el Banco Alemán Transatlántico, Federico H. C. Karnatz, gerente de esa institución.

El GRABADO el jefe de la Oficina de Inversiones, expresó los agradecimientos del Banco al Gobierno de Chile por haber puesto término en forma definitiva a un

problema que se encontraba pendiente por más de 20 años. Declaró, además, que aún

no había decisión sobre la posibilidad de reabrir la institución en Santiago, pero que

confiaba que así ocurriría, si tal decisión contaba con la aprobación de nuestro go-

bien. EN EL GRABADO, durante la firma del convenio.

EN LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS se firmó ayer el acuerdo por el cual

el Gobierno de Chile entregó un pagoare por 1.400.000 dólares a los representantes del Banco Alemán Transatlántico, cuyos bienes fueron confiscados durante la Segunda Guerra Mundial. De acuerdo a los términos del convenio el pagoare será amortizado en el plazo de 8 años con un interés del 3% anual. Firmaron el documento, el Super-

intendente de Bancos, Raúl Araya, en representación del Gobierno de Chile, y por el Banco Alemán Transatlántico, Federico H. C. Karnatz, gerente de esa institución.

El GRABADO el jefe de la Oficina de Inversiones, expresó los agradecimientos del Banco al Gobierno de Chile por haber puesto término en forma definitiva a un

problema que se encontraba pendiente por más de 20 años. Declaró, además, que aún

no había decisión sobre la posibilidad de reabrir la institución en Santiago, pero que

confiaba que así ocurriría, si tal decisión contaba con la aprobación de nuestro go-

bien. EN EL GRABADO, durante la firma del convenio.

EN LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS se firmó ayer el acuerdo por el cual

el Gobierno de Chile entregó un pagoare por 1.400.000 dólares a los representantes del Banco Alemán Transatlántico, cuyos bienes fueron confiscados durante la Segunda Guerra Mundial. De acuerdo a los términos del convenio el pagoare será amortizado en el plazo de 8 años con un interés del 3% anual. Firmaron el documento, el Super-

intendente de Bancos, Raúl Araya, en representación del Gobierno de Chile, y por el Banco Alemán Transatlántico, Federico H. C. Karnatz, gerente de esa institución.

El GRABADO el jefe de la Oficina de Inversiones, expresó los agradecimientos del Banco al Gobierno de Chile por haber puesto término en forma definitiva a un

problema que se encontraba pendiente por más de 20 años. Declaró, además, que aún

no había decisión sobre la posibilidad de reabrir la institución en Santiago, pero que

confiaba que así ocurriría, si tal decisión contaba con la aprobación de nuestro go-

bien. EN EL GRABADO, durante la firma del convenio.

EN LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS se firmó ayer el acuerdo por el cual

el Gobierno de Chile entregó un pagoare por 1.400.000 dólares a los representantes del Banco Alemán Transatlántico, cuyos bienes fueron confiscados durante la Segunda Guerra Mundial. De acuerdo a los términos del convenio el

# "A Chile le interesa formar un solo grupo: el latinoamericano"

El Canciller Gabriel Valdés desmintió anoche terminantemente las versiones de un vespertino que hablaban sobre la formación de un Eje Perú-Chile-Argentina. "Aquí —dijo— no hay ideas de grupos, ejes o bloques. Sólo nos interesa la gran unión del Continente".

EL CANCELLER. Gabriel Valdés, desmintió terminantemente las versiones de un vespertino de Santiago, en el sentido de que Chile se encuentra patrocinando la formación de bloques de países en el continente, y disminuyendo el sistema de consultas mantenido por el Gobierno con los países del continente.

Señaló el Canciller que este tipo de informa-

ciones carecían de base, y que, por lo tanto, no reflejaban la realidad.

El Presidente de la República lo ha expuesto reiteradamente, pero Valdés —que Chile está buscando la integración latinoamericana— El sistema de consultas se mantiene intactamente con los Gobiernos amigos, como mayor razón en estos momentos en que se están finalizando los acuerdos para la próxima Conferencia de Cancilleres americanos, convocada por la Organización

de Estados Americanos, y que se realizará en Rio de Janeiro.

"Aquí no hay —dijo el Canciller— una sola idea de bloques, de grupos o de eje. Somos contrario a la formación de grupos. Sólo nos interesa la gran unión del Latinoamericano. En otras palabras, nos preocupa la integración, que es lo que por muchos años hemos luchado, y que es una aspiración primordial en el continente."

## REDOBLARAN EL NUMERO DE INSPECTORES:

# Máximo control a los precios para los útiles y uniformes escolares

El Director de Industria y Comercio, Hernán Lacalle, y su equipo ayer que desde la próxima semana se redoblará el número de inspectores encargados de fiscalizar los precios que se están cobrando en el comercio por los útiles escolares y los uniformes exigidos para el alumno en cada establecimiento.

Culminan... (De la 1a. Pág.)

pocos meses lo que otras administraciones no pudieron resolver por décadas".

### DONACION DE 5.000 LIBROS DE ESTUDIOS

La colaboración suma y sigue. Contribuyendo a los fines educacionales del Gobierno, un nuevo aporte a hito llegar hasta las oficinas del Subsecretario de Educación. Se trataba de cinco mil libros de estudios donados por los señores Roberto Vilches y Oscar Martínez Bilbao, de las ediciones "Mi Camino" y "Mi Cielo".

La donación en referencia se compone de 2 mil si- barios para adultos y dos mil libros de lecturas. "Mi Amigo" y mil ejemplares de "Mi Amigo". La totalidad de este material didáctico será distribuida en las escuelas primarias del país.

FIRMA CONSTRUCTORA APORTA OTRA ESCUELA

El entusiasmo por apoyar esta magnífica iniciativa educacional del Gobierno no se detiene ahí, pues surgen nuevas y más valiosas contribuciones que se van sumando a las ya adquiridas. En efecto, en la tarde de ayer este espíritu de colaboración se hizo nuevamente presente, cuando les entregada a las autoridades educacionales una escuela con capacidad para 30 niños, por turno, que donó la Empresa Construtora Nahmias Hnos. y Cia., en la comuna de Renca. El nuevo establecimiento, fue construido en 30 días por once obreros de esa firma, correspondiente al sistema estructuras metálicas con rellenos de albanilería; tiene tres salas, una oficina y baños completos.

A la ceremonia de entrega concursaron el Subsecretario de Educación, Patricio Rojas; el Coordinador del Plan de Construcciones Escolares, Gastón Saint Jean y el Asesor Financiero del Ministerio de Educación, Jorge Quintana. Los señores Emilio Torrealba y Nahmias Hnos. se hicieron presente por parte de la empresa donante y, representando a la comunidad Renca, el Alcalde de esa comuna, Ramón Barrientos y el regidor, Eduardo Carrasco.

NOMENCLATURA Y OTROS PLANTELES

El nuevo local escolar que ya se encuentra totalmente amoblado, comenzará a recibir niños desde la próxima semana, estableciéndose turnos mixtos mañana y tarde. El Subsecretario impartió las instrucciones para que se designara a la brevedad al personal docente que la atenderá y ayer de "El Siglo".

Hoy se inicia... (De la 1a. Pág.)

esta reunión de extraordinaria importancia mundial.

El Presidente Frei pronunciará un discurso donde planteará las líneas básicas de su Gobierno con respecto a la integración del continente y la lucha frontal que los países deben dar contra el hambre, problema de bondades proporcionales en los países rurales.

Finalmente los elaboradores de San Joaquín calificarán de "tendenciosa" la información aparecida en la edición ayer de "El Siglo".

## PROMEDIO DE 60 DENUNCIAS DIARIAS ATIENDE DEPARTAMENTO DE ARRIENDOS

En la campaña contra la inflación, la Dirección de Industria y Comercio no descuida lo referente a los arrendamientos o subarriendos de inmuebles o piezas.

El Departamento de Arriendos, que funciona en San Antonio 427, Piso 8, con horario entre 10 y 12 horas, ha sido organizado especialmente para atender tanto las reclamaciones —hacer cargo de la defensa de los afectados, como para resolver cualquier consulta o duda sobre esta materia.

En la campaña contra la inflación, la Dirección de Industria y Comercio no descuida lo referente a los arrendamientos o subarriendos de inmuebles o piezas.

El citado Departamento de la Dirección de Industria y Comercio, por lo demás, se encuentra desarrollando una amplia y activa labor de carácter social. Cada día, la Oficina de Reclamos atiende a un promedio de sesenta personas. Es de gran alcance el servicio en demanda de inspecciones en materia de arrendamientos. Es de hacer notar que la mayoría de los reclamos proviene de arrendatarios modestos de piezas o de viviendas mínimas, a los cuales se ha cortado la luz o el agua o bien se ha quitado el techo de la vivienda, para obligar así al usuario a de-

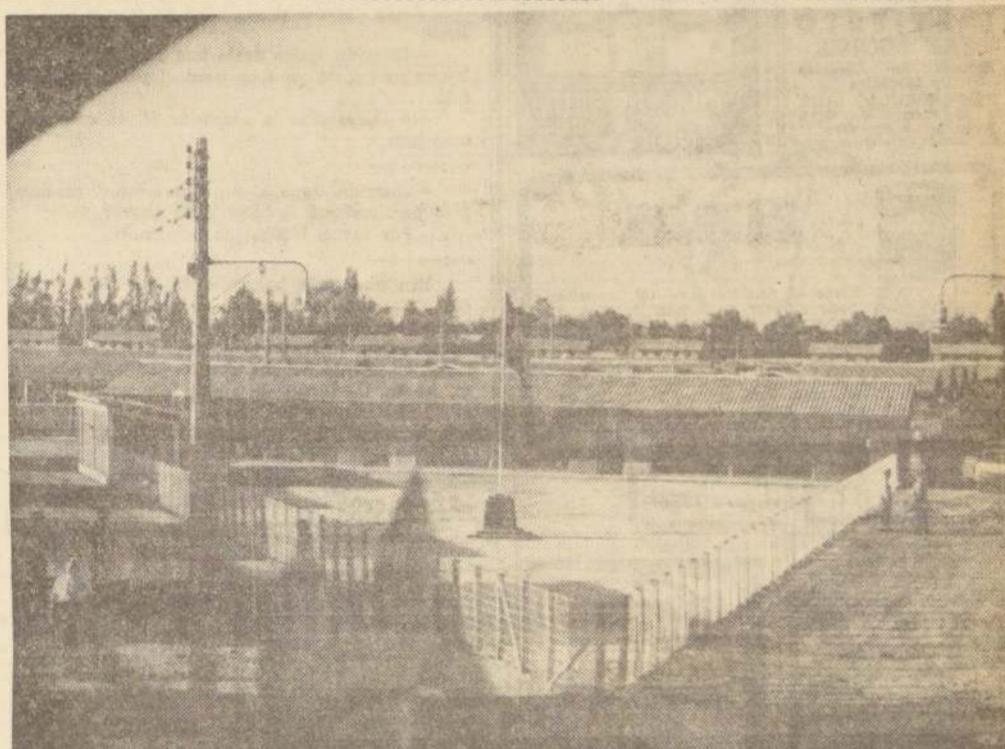
jalarla y luego arrendarla a otra persona y a mayor precio. En estos, como en otros casos, el arrendatario que se encuentra al día en el pago de los alquileres, atendiendo inmediatamente la denuncia, es verificado en cada caso por inspectores, los cuales tienen la misión de procurar arreglo o avvenientes directos, agotando todos los medios para que no se haga necesario proceder con todo el rigor que indica la ley. Si el procedimiento no da resultados, se procede a dictar la resolución que aplique multas en dinero y a beneficio fiscal al dueño del inmueble. En casos de pertinacia de éste, por lo demás, el Servicio puede nombrar un Administrador de la propiedad, con facultad para poner los deterioros a los hubiere causando la denuncia, por perturbación en el goce de la propiedad arrendada como causa de demolición o deterioros, no es menester, para acceder al reclamo, que el arrendatario se encuentre al día en el pago del alquiler.

Las multas que esta autorizada a aplicar legalmente la Dirección de Industria y Comercio están calculadas sobre la base de sueldos vitales.

## DISCURSO DEL PRESIDENTE FREI SERÁ TRANSMITIDO EN CADENA RADIAL VOLUNTARIA

El discurso que hoy sábado pronunciará el Presidente Frei, en Viña del Mar, inaugurando la Conferencia Regional de la FAO, para América Latina, será transmitido en cadena voluntaria de emisoras, aproximadamente a las 11.45 horas.

Las radioemisoras dispondrán de la grabación completa del acto inaugural para cumplir su labor informativa.



UNA NUEVA ESCUELA PARA RENCA.— La política de resurgimiento educativo que lleva a cabo el Gobierno, diariamente está mostrando sus frutos. Esta apreciación se pudo comprobar una vez más en el día de ayer, cuan-

do la firma Constructora Nahmias Hnos. y Cia., hizo entrega al Subsecretario de Educación, Patricio Rojas del nuevo plantel levantado por la citada empresa y cuya estructura muestra el grabado.

## Extremas medidas de seguridad para evitar las fugas de reos

Subsecretario de Justicia, Enrique Evans, anunció que todas las celdas de los establecimientos penitenciarios serán dotadas de cerraduras de seguridad.— Iniciativa tiende a evitar continuas fugas de reos

Un nuevo y moderno sistema de cerraduras de seguridad, será incorporado a los diferentes establecimientos carcelarios del país.

La información fue proporcionada ayer por el Subsecretario de Justicia, Enrique Evans, quien manifestó que la medida es para un mayor y efectivo control de la población penitenciaria.

La totalidad de las celdas serán dotadas de este tipo de cerraduras.



El señor Juan Urrutia B. aparece en el grabado recibiendo un cheque por cien mil pesos, que ganó en la Alcancia Escolar de "Los Gobelinos". Le hace entrega la señora Pilar Carrillo, funcionaria de esa firma.

Son contadas las casas comerciales de Santiago que pueden dar cuenta a la opinión pública del éxito de una liquidación de la colección de "LOS GOBELINOS" que se confecionó uno a uno, como si fueran de medida. Esto, unido a precios que no admiten competencias, hacen que los padres de familias o apoderados de escuelas y universidades lleguen hasta "LOS GOBELINOS" confiados de encontrar una mercadería de primera clase, con la ventaja de que está al alcance de cualquier presupuesto.

Por otra parte, todos los establecimientos de uniformes y útiles escolares pueden participar diariamente en el sorteo que tal aceptación se genera, por la excelente calidad de los uniformes de "LOS GOBELINOS".

En efecto, "LOS GOBELINOS", posee en la calle Lord Cochrane 348 un completo taller donde se confecionan los uniformes, con las telas más finas de las mejores fábricas nacionales. Nada se ha dejado al azar. Todo se ha estudiado concienzudamente me-

diantes la participación de técnicos costureros. Otra señale que la colección es uniforme de "LOS GOBELINOS" que se confecionó uno a uno, como si fueran de medida. Esto, unido a precios que no admiten competencias, hacen que los padres de familias o apoderados de escuelas y universidades lleguen hasta "LOS GOBELINOS" confiados de encontrar una mercadería de primera clase, con la ventaja de que está al alcance de cualquier presupuesto.

Por otra parte, todos los establecimientos de uniformes y útiles escolares pueden participar diariamente en el sorteo que tal aceptación se genera, por la excelente calidad de los uniformes de "LOS GOBELINOS".

En efecto, "LOS GOBELINOS", posee en la calle Lord Cochrane 348 un completo taller donde se confecionan los uniformes, con las telas más finas de las mejores fábricas nacionales. Nada se ha dejado al azar. Todo se ha estudiado concienzudamente me-

"Distribuidora Latinoamericana de Publicaciones Sociedad Anónima"

### Escuela Profesional de LABORATORISTAS DENTALES

TÉCNICA Y EQUIPO MODERNOS  
Profesorado titulado.— Ley N° 11.233  
Servicio Nacional de Salud

Matrícula abierta

COMPANÍA N° 1627

Instituto Técnico Profesional "INTEC"

En conformidad a lo dispuesto en el Art. 20 de los Estatutos Sociales, citados a Junta Ordinaria de Accionistas de la Sociedad para el día 25 de Marzo de 1965, en las 18.30 horas, en las oficinas de la Sociedad calle Plaza de Armas 444, tercer piso, con el objeto de autorizar la aprobación de dicha Junta, la Memoria y Balance de las operaciones sociales de 1963, y cuenta de ganancias y pérdidas del ejercicio comprendido entre el 1º de Julio y el 31 de Diciembre de 1964 y tratar de los demás asuntos, propios de esta Junta Ordinaria de Accionistas.

### EL PRESIDENTE

#### Cierre del Registro

Para los efectos de la celebración de la Junta el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el día 19 de Marzo hasta el día 26 de Marzo de 1965, ambas fechas inclusive.

### EL GERENTE

#### Oportunidad única para Legaciones extranjeras

Edificio nuevo, recién terminado, con seis departamentos de lujo, artículos todos importados. Inmejorable situación frente al Palacio de las Naciones Unidas.

Consultas fono 31489 — ho-

ras de oficina.

En cumplimiento a lo dispuesto en el artículo 550 de la O.G. de C. y C. pongo en conocimiento de los interesados que la Municipalidad, en sesión celebrada el 8 de enero de 1965 acordó la creación de una zona industrial exclusiva.

La ubicación de dicha zona es la siguiente:

AL NORTE AVENIDA COSTANERA Y CALLE ANDRES BELLO.

AL SUR AVENIDA CARRASCAL Y CALLE ROMAN SPECH.

AL ORIENTE CONTINUACION CALLE ANDRES BELLO.

AL PONIENTE CONTINUACION CALLE LOPE DE ULLOA.

El plano respectivo queda a disposición de los interesados, en la Dirección de Obras, para conocimiento, consultas y objeciones a que haya lugar.

Se hace la presente publicación para incorporar esta zona industrial al Plano Regulador Comunal.

LUIS LEIVA SAEZ, Alcalde

# LAS MEJORES OFERTAS PARA UD. Y FAMILIA

**AUTOMOVILISMO**

**CASE LEPE**  
LA MÁS SURTIDA EN CHILE  
EN REVESTIMIENTOS DE  
GOMA PARA  
VÉHICULOS DE  
TODAS LAS MARCAS  
Alameda 2283

**ÓPTICA**

**VER BIEN**  
ÓPTICA  
A. PRAT 146  
ANTEOJOS SEGURO DURAN EL SOL

**RAMONA**

DE LA OPERACIÓN QUE  
LE TIENEN QUE HACER  
A JESÚS EN EL HOSPI-

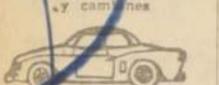
...SE SALVA  
UNO DE CA-  
DA CIEN

...Y CUÁNDO SE  
VA A OPERAR?

¡AÚN NO SABE,  
RECÍEN SE HAN  
MUERTO TRES  
Y EL VA A ESPE-  
RAR PRIMERO  
QUE MUERAN  
NOVENTA Y  
NUEVE!

**Aprenda  
a manejar**

Mecánica de automóviles  
y camiones



PRECIOS BAJOS  
FACILIDADES

**INSTITUTO  
SAN MIGUEL**

Escuela de Choferes  
y Mecánica  
SAN NICOLAS 1209,  
a 10 metros de Gran  
Avenida — Paradero 11

**CASAS-VENTAS**

**CASITAS  
INSTALADAS**  
FABRICADAS  
CALITA \$ 2200  
CALITA \$ 2500  
PIEZA \$ 900

**YANEZ & NOS LTD**  
10 DE JULIO 1207  
DE 9-1-4-8 PM.

**BARDahl**

Tiene el producto que Ud. necesita para engrasar el aceite, bencina y transmisión, diferencial, caja de cambios, luces, motoras nuevas, rodillos gastados, etc. La línea de aditivos Bardahl es usada por 60.000.000 de automovilistas en 74 países del mundo. — Representante exclusivo en Chile: Importadora León Karpman, S. A. C. — Arturo Prat 179. — Y exijalos en todo el país en los buenos negocios del ramo.

**ArL para el Hogar**
**ALFA**

E\$ 25  
Menú de la noche  
Servicio técnico permanente  
Comisión gratuita de repuestos  
**ORDINA**  
ALAMEDA 2981

**ATENCIÓN  
COLEGIALES**

Sábanas 1 plaza E\$ 1.50  
Fundas 1 plaza E\$ 1.80  
Colchones 1 plaza E\$ 12.50  
Prácticas 1 plaza E\$ 10.00  
Colchones 1 plaza E\$ 30.00

**LA CASA IDEAL  
DE LOS NOVIOS**  
San Diego N° 1000

**Colegiales !**

FABRICA DE  
CONFECCIONES  
ARIZONA

Ofrecemos:  
Uniformes  
Overoles  
Guardapolvos  
Camisas Pantalones  
Visítenos  
DIAGONAL GERVANTES  
726

**CONSTRUCCIÓN**
**FIERRO**

C.A.P. e IMPORTADO  
PERFILES CAÑERIAS  
Y PLANCHAS

**FERROGLLOBO LTD**  
SANTA ROSA 2265 — FONO 52792

**MUEBLES  
DE COCINA**

**ORDINA**  
ALAMEDA 2981

**PLANCHAS  
GALVANIZADAS**

CINCADAS

A los precios más bajos  
1.00 m. x 0.90 m.  
1.5 m. x 0.90 m.  
1.00 m. x 0.85 m.  
1.5 m. x 0.85 m.  
2.50 m. x 0.85 m.  
2.00 m. x 0.85 m.  
3.50 m. x 0.85 m.

Canal Standard

Canal Americana

Canal Cortina

Canal en V

U U O

Bajadas Caballetes Canales

CREDITOS

a personas responsables

**Ferrobone**

CONDOR 1268

**Radio-Televisión**
**Casa de RADIOS**

ROMELIA JUBO CASTRO

RADIOS  
TOCADISCOS  
ARTEFATOS  
ELÉCTRICOS  
EN GENERAL

TUBOS Y REPOSITORIOS PARA RADIOS

**SAN DIEGO 291**

TELÉFONO 85656

**ORDINA**

ALAMEDA 2981

**Ahora**

**LONG  
PLAY  
E.O. 12**

**ORDINA**

ALAMEDA 2981

**ORDINA**

# Figuras de prestigio mundial asisten la Conferencia Regional de la FAO

VALPARAISO — Hoy será inaugurada en Viña del Mar la primera Conferencia del Latinamerica de la Agricultura y Alimentación, u Octava Conferencia de la FAO para América Latina, la cual coincidirá con la inauguración conjunta de las Jornadas sobre Fomento del Desarrollo Económico de América Latina, organizadas por el BID, Banco Interamericano de Desarrollo.

Se han preparado diversas manifestaciones para agasajar a los distinguidos asistentes, entre ellos, un almuerzo que ofrecerá el domingo el Presidente Frei en el Palacio Presidencial del Cerro Castillo, y otro magno se efectuará el 30 de la mañana.

En la reunión de prensa efectuada con motivo de este importante torneo, miembros de la Oficina de Información de esta Organización encabezados por el Jefe de prensa de la FAO, Hernán Valdovinos,

dieron a conocer las programaciones del torneo al que concurren los 22 países miembros de esta Asociación, además de los observadores de otros países, Italia, Polonia, Alemania Federal y España.

## PRESTIGIO MUNDIAL DE ASISTENTES

Mundial prestigio adorran a numerosas personalidades extranjeras que asistirán al torneo viñamarino, además de la categoría ministerial de quienes presiden las diversas delegaciones. Estas vienen presentadas así, todas por los Ministros de Agricultura de cada país participante.

En su contacto con los periodistas, el señor Valdovinos, que dirige la Oficina de Información Mundial de la FAO, y que se inició en nuestro país como periodista, departió cordialmente con algunos colegas.

En su contacto con los periodistas, el señor Valdovinos, que dirige la Oficina de Información Mundial de la FAO, y que se inició en nuestro país como periodista, departió cordialmente con algunos colegas.

los dieron a conocer las programaciones del torneo al que concurren los 22 países miembros de esta Asociación, además de los observadores de otros países, Italia, Polonia, Alemania Federal y España.

## CON ENRIQUETA VILLEGAS

La Asesora y Relacionadora Enriqueta Villegas, declaró a LA NACION que ante todo, se sentía extremadamente feliz de encontrarse en Chile, "país del cual, desgraciadamente, y con vergüenza lo digo, conocemos tan poco los mexicanos". En forma por demás espontánea.



VALPARAISO. — PERIODISTAS DE "FAO" CON PRENSA PORTENA. — Un coctel a los periodistas de este puerto ofreció el Departamento de Información de FAO, que preside el periodista Hernán Valdovinos, el cual por ser conocido de los medios de este país donde se inició en su oficina hace algunos años, fue objeto de un caluroso recibimiento. EN EL GRABADO, Hernán Valdovinos formula declaraciones a LA NACION, relacionadas con este evento de hoy. Aparecen, además, el secretario de la Conferencia, Alfredo Saco, y otros miembros del Departamento de Información.

## Planta Telefónica Automática se inaugura hoy en Los Angeles

Al acto inaugural concurrirán el Ministro del Interior, Bernardo Leighton. — Las nuevas instalaciones aumentarán en un cincuenta por ciento la capacidad de las líneas existentes.

LOS ANGELES. — Continuando su plan de ampliación iniciado en el año 1958, la Compañía Telefónica de Chile inaugura hoy en esta planta telefónica automática en esta ciudad, que aumentará en un 50% la capacidad de líneas existentes y cuya construcción significó una inversión total de \$ 810.500 (un mil ochocientos quince millones quinientos treinta mil pesos).

Nueva central telefónica Los equipos instalados son octava que entra en funcionamiento desde que se puso en marcha el plan de ampliaciones que la Compañía Telefónica de Chile inició en el año 1958. En la ejecución de este plan, se ha invertido hasta la fecha una suma superior a los noventa y cinco millones de dólares (US\$ 95.000.000).

Las ampliaciones realizadas lo largo de todo el país, han hecho necesario también modernizar la totalidad de las plantas telefónicas existentes y aumentar considerablemente el número de circuitos de teléfono, tanto en el interior del país como hacia el extranjero. Desde 1958 a esta fecha, se han instalado más de quinientos.

Este enorme esfuerzo realizado por la empresa ha permitido, en corto lapso de tiempo, mejorar en forma considerable los sistemas de comunicaciones en nuestro país.

En la actualidad, más de 74 % de las llamadas de larga distancia se cursan sin que el suscriptor tenga que colgar el receptor.

El programa de expansión de la empresa deberá continuar en los años próximos gracias al avance del acuerdo suscrito con el Supremo Gobierno. Entre 1966 y 1970 se consulta la instalación de doscientos mil nuevos teléfonos con una inversión de ciento veinticinco millones de pesos y su construcción permitirá aliviar la crítica situación hospitalaria del puerto.

VALPARAISO. — Un hospital de ocho pisos será construido en la Avenida Brasil en el puerto, por el Servicio Médico Nacional de Empleados de la Caja de Empleados de nuestra ciudad, cuyos planes deben llegar dentro de tres meses. El próximo mes de febrero comenzó a incluirse en la ampliación del actual hospital del Empleado, que se estrechó para satisfacer la demanda de atención. El nuevo hospital se levantará en el cuarto del cual estará comunicado mediante puentes que los unirán en tres pisos diferentes. De este modo podrá circularse fácilmente de un hospital a otro, constituyendo ambos una sola entidad. El costo de la obra es de 1.300 millones de pesos y su construcción permitirá aliviar la crítica situación hospitalaria del puerto.

HOSPITAL DE OCHO PISOS SE CONSTRUIRA EN VALPARAISO

Lo levantará el Servicio Médico Nacional de Empleados

VALPARAISO. — Un hospital de ocho pisos será construido en la Avenida Brasil en el puerto, por el Servicio Médico Nacional de Empleados de la Caja de Empleados de nuestra ciudad, cuyos planes deben llegar dentro de tres meses. El próximo mes de febrero comenzó a incluirse en la ampliación del actual hospital del Empleado, que se estrechó para satisfacer la demanda de atención. El nuevo hospital se levantará en el cuarto del cual estará comunicado mediante puentes que los unirán en tres pisos diferentes. De este modo podrá circularse fácilmente de un hospital a otro, constituyendo ambos una sola entidad. El costo de la obra es de 1.300 millones de pesos y su construcción permitirá aliviar la crítica situación hospitalaria del puerto.

CONFERENCIA REGIONAL DE LA FAO

Los partidarios de un candidato extremista derrotado en las últimas elecciones, están erradicando las 86 familias que serán erradicadas por la Fundación de Viviendas de Emergencia

CONCHALI. — Los partidarios de un candidato extremista derrotado en las últimas elecciones parlamentarias están erradicando las 86 familias que serán erradicadas por la Fundación de Viviendas de Emergencia en terrenos de la Chacra Santa Mónica, porque pronto deberán abandonar sus actuales viviendas, debido a que serán demolidas por la Caja de Empleados Municipales que está terminando de construir una población para sus imponentes en ese lugar. Antes de las elecciones este candidato derrotado había prometido ubicar a trescientas familias en los terrenos de Santa Mónica, al principio, engañando a pobladores de otros sectores con el cuento de que él había conseguido con la Fundación de Viviendas de Emergencia la erradicación de ellas, y cuando se descubrió el engaño, con la promesa de que se tomarían los terrenos, hecho que fue denunciado

VISITA A LA NACION

vistaron LA NACION, dirigentes de los pueblos y del Centro de Madres y Lleva el nombre de la esposa del Intendente de Santiago, Sergio Saavedra, señora Luis Villarroel y Raquel Melo, para dar a conocer

que se les ha presentado por la intranjerancia la demanda de atención, y cuando se acuerde la promesa de La Videla, se le dará a conocer

los comunistas de La Videla, poniendo en peligro la erradicación de 86 modestas viviendas que en la actualidad se encuentran en la situación incierta y que se resolviera el problema, porque se lanzó una campaña insidiosa en contra de ellas".

"Nuestra firme actitud en defensa de los pobladores desenmascarando a la minoría política para allegar fuerzas al ex candidato a diputado comunista, agregaron.

Este problema sería resuelto dentro de 120 días, a través de la Fundación de Viviendas de Emergencia, a la que se haría entrega de terrenos

nos en Santa Mónica, la CORVI, apareció un ex candidato a diputado comunista que dice dirigir una asociación de pobladores, quien en compañía de una compañera de su partido y de dos que viven en la población, formó un comité callampas, que inició una campaña en su favor llena de engaños para conseguir adeptos, "señalando" que como me aparecían las realidades promesas, mucha gente creyó sus promesas, a pesar de que ellas habían conseguido mucho antes que no fueran lanzadas de Lo Videla y que se resolviera el problema, porque se lanzó una campaña insidiosa en contra de ellas".

"Nuestra firme actitud en defensa de los pobladores desenmascarando a la minoría política para allegar fuerzas al ex candidato a diputado comunista, agregaron.

Este problema sería resuelto dentro de 120 días, a través de la Fundación de Viviendas de Emergencia, a la que se haría entrega de terrenos

nos en Santa Mónica, la CORVI, apareció un ex candidato a diputado comunista que dice dirigir una asociación de pobladores, quien en compañía de una compañera de su partido y de dos que viven en la población, formó un comité callampas, que inició una campaña en su favor llena de engaños para conseguir adeptos, "señalando" que como me aparecían las realidades promesas, mucha gente creyó sus promesas, a pesar de que ellas habían conseguido mucho antes que no fueran lanzadas de Lo Videla y que se resolviera el problema, porque se lanzó una campaña insidiosa en contra de ellas".

"Nuestra firme actitud en defensa de los pobladores desenmascarando a la minoría política para allegar fuerzas al ex candidato a diputado comunista, agregaron.

Este problema sería resuelto dentro de 120 días, a través de la Fundación de Viviendas de Emergencia, a la que se haría entrega de terrenos

nos en Santa Mónica, la CORVI, apareció un ex candidato a diputado comunista que dice dirigir una asociación de pobladores, quien en compañía de una compañera de su partido y de dos que viven en la población, formó un comité callampas, que inició una campaña en su favor llena de engaños para conseguir adeptos, "señalando" que como me aparecían las realidades promesas, mucha gente creyó sus promesas, a pesar de que ellas habían conseguido mucho antes que no fueran lanzadas de Lo Videla y que se resolviera el problema, porque se lanzó una campaña insidiosa en contra de ellas".

"Nuestra firme actitud en defensa de los pobladores desenmascarando a la minoría política para allegar fuerzas al ex candidato a diputado comunista, agregaron.

Este problema sería resuelto dentro de 120 días, a través de la Fundación de Viviendas de Emergencia, a la que se haría entrega de terrenos

nos en Santa Mónica, la CORVI, apareció un ex candidato a diputado comunista que dice dirigir una asociación de pobladores, quien en compañía de una compañera de su partido y de dos que viven en la población, formó un comité callampas, que inició una campaña en su favor llena de engaños para conseguir adeptos, "señalando" que como me aparecían las realidades promesas, mucha gente creyó sus promesas, a pesar de que ellas habían conseguido mucho antes que no fueran lanzadas de Lo Videla y que se resolviera el problema, porque se lanzó una campaña insidiosa en contra de ellas".

"Nuestra firme actitud en defensa de los pobladores desenmascarando a la minoría política para allegar fuerzas al ex candidato a diputado comunista, agregaron.

Este problema sería resuelto dentro de 120 días, a través de la Fundación de Viviendas de Emergencia, a la que se haría entrega de terrenos

nos en Santa Mónica, la CORVI, apareció un ex candidato a diputado comunista que dice dirigir una asociación de pobladores, quien en compañía de una compañera de su partido y de dos que viven en la población, formó un comité callampas, que inició una campaña en su favor llena de engaños para conseguir adeptos, "señalando" que como me aparecían las realidades promesas, mucha gente creyó sus promesas, a pesar de que ellas habían conseguido mucho antes que no fueran lanzadas de Lo Videla y que se resolviera el problema, porque se lanzó una campaña insidiosa en contra de ellas".

"Nuestra firme actitud en defensa de los pobladores desenmascarando a la minoría política para allegar fuerzas al ex candidato a diputado comunista, agregaron.

Este problema sería resuelto dentro de 120 días, a través de la Fundación de Viviendas de Emergencia, a la que se haría entrega de terrenos

nos en Santa Mónica, la CORVI, apareció un ex candidato a diputado comunista que dice dirigir una asociación de pobladores, quien en compañía de una compañera de su partido y de dos que viven en la población, formó un comité callampas, que inició una campaña en su favor llena de engaños para conseguir adeptos, "señalando" que como me aparecían las realidades promesas, mucha gente creyó sus promesas, a pesar de que ellas habían conseguido mucho antes que no fueran lanzadas de Lo Videla y que se resolviera el problema, porque se lanzó una campaña insidiosa en contra de ellas".

"Nuestra firme actitud en defensa de los pobladores desenmascarando a la minoría política para allegar fuerzas al ex candidato a diputado comunista, agregaron.

Este problema sería resuelto dentro de 120 días, a través de la Fundación de Viviendas de Emergencia, a la que se haría entrega de terrenos

nos en Santa Mónica, la CORVI, apareció un ex candidato a diputado comunista que dice dirigir una asociación de pobladores, quien en compañía de una compañera de su partido y de dos que viven en la población, formó un comité callampas, que inició una campaña en su favor llena de engaños para conseguir adeptos, "señalando" que como me aparecían las realidades promesas, mucha gente creyó sus promesas, a pesar de que ellas habían conseguido mucho antes que no fueran lanzadas de Lo Videla y que se resolviera el problema, porque se lanzó una campaña insidiosa en contra de ellas".

"Nuestra firme actitud en defensa de los pobladores desenmascarando a la minoría política para allegar fuerzas al ex candidato a diputado comunista, agregaron.

Este problema sería resuelto dentro de 120 días, a través de la Fundación de Viviendas de Emergencia, a la que se haría entrega de terrenos

nos en Santa Mónica, la CORVI, apareció un ex candidato a diputado comunista que dice dirigir una asociación de pobladores, quien en compañía de una compañera de su partido y de dos que viven en la población, formó un comité callampas, que inició una campaña en su favor llena de engaños para conseguir adeptos, "señalando" que como me aparecían las realidades promesas, mucha gente creyó sus promesas, a pesar de que ellas habían conseguido mucho antes que no fueran lanzadas de Lo Videla y que se resolviera el problema, porque se lanzó una campaña insidiosa en contra de ellas".

"Nuestra firme actitud en defensa de los pobladores desenmascarando a la minoría política para allegar fuerzas al ex candidato a diputado comunista, agregaron.

Este problema sería resuelto dentro de 120 días, a través de la Fundación de Viviendas de Emergencia, a la que se haría entrega de terrenos

nos en Santa Mónica, la CORVI, apareció un ex candidato a diputado comunista que dice dirigir una asociación de pobladores, quien en compañía de una compañera de su partido y de dos que viven en la población, formó un comité callampas, que inició una campaña en su favor llena de engaños para conseguir adeptos, "señalando" que como me aparecían las realidades promesas, mucha gente creyó sus promesas, a pesar de que ellas habían conseguido mucho antes que no fueran lanzadas de Lo Videla y que se resolviera el problema, porque se lanzó una campaña insidiosa en contra de ellas".

"Nuestra firme actitud en defensa de los pobladores desenmascarando a la minoría política para allegar fuerzas al ex candidato a diputado comunista, agregaron.

Este problema sería resuelto dentro de 120 días, a través de la Fundación de Viviendas de Emergencia, a la que se haría entrega de terrenos

nos en Santa Mónica, la CORVI, apareció un ex candidato a diputado comunista que dice dirigir una asociación de pobladores, quien en compañía de una compañera de su partido y de dos que viven en la población, formó un comité callampas, que inició una campaña en su favor llena de engaños para conseguir adeptos, "señalando" que como me aparecían las realidades promesas, mucha gente creyó sus promesas, a pesar de que ellas habían conseguido mucho antes que no fueran lanzadas de Lo Videla y que se resolviera el problema, porque se lanzó una campaña insidiosa en contra de ellas".

"Nuestra firme actitud en defensa de los pobladores desenmascarando a la minoría política para allegar fuerzas al ex candidato a diputado comunista, agregaron.

Este problema sería resuelto dentro de 120 días, a través de la Fundación de Viviendas de Emergencia, a la que se haría entrega de terrenos

nos en Santa Mónica, la CORVI, apareció un ex candidato a diputado comunista que dice dirigir una asociación de pobladores, quien en compañía de una compañera de su partido y de dos que viven en la población, formó un comité callampas, que inició una campaña en su favor llena de engaños para conseguir adeptos, "señalando" que como me aparecían las realidades promesas, mucha gente creyó sus promesas, a pesar de que ellas habían conseguido mucho antes que no fueran lanzadas de Lo Videla y que se resolviera el problema, porque se lanzó una campaña insidiosa en contra de ellas".

"Nuestra firme actitud en defensa de los pobladores desenmascarando a la minoría política para allegar fuerzas al ex candidato a diputado comunista, agregaron.

Este problema sería resuelto dentro de 120 días, a través de la Fundación de Viviendas de Emergencia, a la que se haría entrega de terrenos

nos en Santa Mónica, la CORVI, apareció un ex candidato a diputado comunista que dice dirigir una asociación de pobladores, quien en compañía de una compañera de su partido y de dos que viven en la población, formó un comité callampas, que inició una campaña en su favor llena de engaños para conseguir adeptos, "señalando" que como me aparecían las realidades promesas, mucha gente creyó sus promesas, a pesar de que ellas habían conseguido mucho antes que no fueran lanzadas de Lo Videla y que se resolviera el problema, porque se lanzó una campaña insidiosa en contra de ellas".

"Nuestra firme actitud en defensa de los pobladores desenmascarando a la minoría política para allegar fuerzas al ex candidato a diputado comunista, agregaron.

Este problema sería resuelto dentro de 120 días, a través de la Fundación de Viviendas de Emergencia, a la que se haría entrega de terrenos

nos en Santa Mónica, la CORVI, apareció un ex candidato a diputado comunista que dice dirigir una asociación de pobladores, quien en compañía de una compañera de su partido y de dos que viven en la población, formó un comité callampas, que inició una campaña en su favor llena de engaños para conseguir adeptos, "señalando" que como me aparecían las realidades promesas, mucha gente creyó sus promesas, a pesar de que ellas habían conseguido mucho antes que no fueran lanzadas de Lo Videla y que se resolviera el problema, porque se lanzó una campaña insidiosa en contra de ellas".

"Nuestra firme actitud en defensa de los pobladores desenmascarando a la minoría política para allegar fuerzas al ex candidato a diputado comunista, agregaron.

Este problema sería res



OPINAN EN WASHINGTON:

# EN CHILE SE DARA FORMA A PLAN FREI DE INTEGRACION ECONOMICA AMERICANA

Alianza para el Progreso, Banco Interamericano y la CEPAL, buscarán "fórmulas audaces y realistas" para impulsar el desarrollo

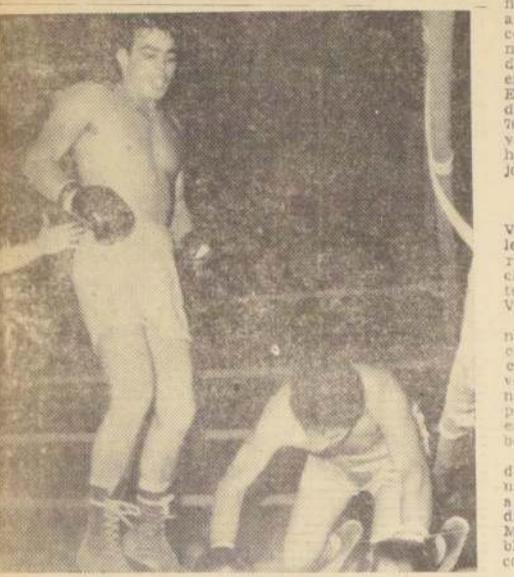
WASHINGTON, 12 (UPI).— Las bases esenciales de un plan acelerado para la integración económica de la América Latina serán discutidas la semana próxima en Santiago de Chile y de allí posiblemente saldrá una recomendación a todos los Presidentes del hemisferio, según se supo hoy aquí en fuentes autorizadas.

Los cuatro economistas latinoamericanos a quienes el Presidente de Chile, Eduardo Frei, pidió a comienzos de este año "fórmulas audaces y realistas" para acelerar la

marcha de la integración, se reunirán el lunes en Santiago para dar forma final a las ideas que han venido discutiendo durante los dos últimos meses. Estos economistas son Carlos Sanz de Santa María, presidente del Comité Interamericano de la Alianza para el Progreso (CIAP); Felipe Herrera, presidente del Banco Interamericano de Desarrollo; José Antonio Mayobre, presidente de la Comisión Económica de las Naciones Unidas para la América Latina (CEPAL), y Raúl Prebisch, de la Conferencia Mundial sobre Comercio y Desarrollo.

# BOMBARDEROS CON BASE EN DA NANG ARRASAN EL VIETNAM DEL NORTE

SAIGON, 12 (UPI).— El Vietnam del Norte, comunista, denunció hoy que aviones norteamericanos y survietnameses, incluyendo aviones a reacción, lanzaron nuevos ataques contra territorios del Vietnam del Norte, durante el día de ayer.



**TODO HA TERMINADO**, con una serie de golpes de mucha justicia Domingo Rubio vence la resistencia de su rival el argentino Luis Andrade y lo noquea en el 7º round. Agradó la labor cumplida por el boxeador local, ante un contendor que lució oficio y valentía.

## HORA DEL CIERRE.—

# En buena faena, Domingo Rubio venció por K. O. a Luis Andrade

El púgil local noqueó al argentino en el 7º round, luego de tener algunas dificultades para concretar su mejor labor.— Poco se pudo ver a Guillermo Salinas: venció por abandono al 2º round a un rival totalmente fuera de formas.— Técnica actuación de Abelardo Araya

Temprano se retiró del Cau-  
polín anoche el público. La  
mayoría de los combates de la  
velada de los viernes, terminó  
por la vía rápida. En el  
match de fondo, Domingo Ru-  
bio, en convincente labor, de-  
rotó por nocaut al minuto  
52º del 7º round al argentino  
Luis Andrade, que hasta la  
quinta vuelta se perfilió como  
rival de ciertas posibilidades y  
oficio ante la mayor y más  
clara contundencia y calidad  
de Rubio.

Le costó al crédito local ha-  
cer pesar sus manos y la vio-  
lencia y justicia de sus golpes  
sobre Andrade. El Argentino  
retrocediendo y contragol-  
peando con presteza con su iz-  
quierda estaba saliendo del  
paso con cierta prestancia in-

## PRESO ESCRITOR QUE CRITICO A STALIN Y RUSIA

BELGRANO, 12 (UPI).— El profesor Mihailo Mihajlov, au-  
tor de una serie de artículos en los que censuró a la Unión Soviética ha sido detenido, según se confirmó hoy en círculos oficiales.

Nihajlov, profesor de escuela secundaria de la Dalmacia, fue detenido en el pueblo costero de Zadar, sobre el Adriático, hace varios días, dijeron los informantes.

**HORARIOS**  
**LAN-CHILE**  
572195-65201

### SALIDAS NACIONALES HOY:

		R U T A
06.00	90 JET	Arica
08.20	900 DC-6B	Antofagasta, Iquique, Arica.
08.45	550 DC-6B	La Serena, Copiapo, Antofa- gasta, Calama.
09.15	520 DC-3	La Serena, Vallenar, Con- cepción, Tarapacá, Antofagasta, Tocopilla, Iquique.
15.30	904 DC-6B	Antofagasta, Iquique, Arica, Concepción, Tarapacá, O'Higgin- s, Vallenar, Coquimbo.
08.10	810 DC-3	Vallarta, Puerto Montt.
10.00	84 JET	Puerto Montt, Puerto Arenas.
10.00	420 Convair	Temuco.
15.15	60 JET	Puerto Montt, Osorno, Temu- co, Concepción.
19.00	220 Convair	Concepción.

### LLEGADAS NACIONALES HOY:

		R U T A
13.50	905 DC-6B	Arica, Iquique, Antofagasta.
14.35	81 JET	Arica, Antofagasta.
15.35	321 DC-3	Iquique, Tocopilla, Antofa- gasta, Chañaral, Copiapo,
20.40	901 DC-6B	Vallenar, La Serena.
20.45	551 DC-6B	Arica, Iquique, Antofagasta, Calama, Antofagasta, Copia- po, La Serena.
15.55	421 Convair	Vallarta, Temuco.
19.45	85 JET	Punta Arenas, Puerto Montt.
20.15	611 DC-3	Puerto Montt, Osorno, Temu- co, Concepción.
20.40	61 JET	Puerto Montt.
22.00	221 Convair	Concepción.

### SALIDAS NACIONALES MAÑANA:

		R U T A
08.20	900 DC-6B	Antofagasta, Iquique, Arica.
15.30	234 DC-6B	Antofagasta, Iquique, Arica.
17.30	91 JET	Arica.
13.00	84 DC-6B	Punta Arenas.
16.00	84 JET	Puerto Montt, Punta Arenas.

**AYUDENOS A ATENDERLO MEJOR HAGA SUS RESERVAS CON TIEMPO RECONFIRME SU REGRESO**

En fuentes norteamericanas o survietnamenses no se confirmó la realización de ese ataque. Pero los periodistas occidentales habían informado ayer que una fuerza de 15 a 20 aviones a reacción de tipo caza bombarderos habían levantado

vuelo de la base secreta de Da Nang, en una misión secreta.

### FORTIFICACIONES COMUNISTAS

Un vocero norteamericano reveló, empero, que bombarderos norteamericanos a reacción, tipo B-57, junto con aviones survietnameses, habían atacado fortificaciones y concentraciones de tropas comunistas en Vietnam del Sur, durante el día de ayer y hoy, en más de cincuenta salidas. El vocero dijo que los aviones dieron muerte a por lo menos 70 rebeldes comunistas, destruyeron más de 35 edificios y hundieron cinco sampanes rusos.

### ESFUERZO BELICO

En Saigón, el Gobierno de Vietnam del Sur buscó fortalecer su esfuerzo belico declarando que no habrá negociaciones con los comunistas, tendiente a neutralizar al Vietnam.

La única forma de contener a los comunistas es concentrar toda nuestra fuerza en un esfuerzo tendiente a vencerlos, dijeron en un comunicado del Gobierno, que tiene por objeto poner fin a la guerra que pudiera haber al respecto.

En Da Nang, el Comandante del Primer Ejército de Vietnam del Sur dijo que enviaría a Vietnam del Norte a tres directivos de un "Comité del Movimiento de Paz" si establecía que eran simpatizantes comunistas.

### TRES PRO-COMUNISTAS

El Gobierno anunció previamente que había enviado a

las tres personas (un profesor, un periodista y un ex Ministro) a las oficinas del general

### CONDICIONES SOVIETICAS

MOSCÚ, 12 (UPI).— Washington tiene que poner fin a la "guerra fría" del Vietnam, si quiere mejorar sus relaciones con la Unión Soviética, dice con su edición de hoy el "Investiga", órgano de prensa del Gobierno soviético.

Nicolai Polianov, comentarista político del diario, dice que "el principio de coexistencia pacífica es indivisible y a ella las sugerencias de la Unión Soviética, alzadas en la línea de Moscú en la doctrina determinante, se hay que dar seguimiento a las esperanzas de mejores relaciones entre ambas naciones". Polianov dice que el cumulo de la política soviética ha sido decidido hace ya mucho tiempo.

La Agencia Informativa Oficial Soviética, TASS, dijo que el nuevo satélite, Cosmos-60, está girando alrededor de la Tierra una vez cada 89 minutos, y transmitiendo por radio datos científicos que recopila.

El satélite alcanzó óscila entre una distancia mínima de 200 kilómetros y máxima de 287 kilómetros de la superficie terrestre.

para que este decidiera qué correspondía hacer con ellos.

Menéndez Pidal, presidente de la Real Academia Española, se hallaba en "estad estacionario", de acuerdo con el último boletín dado a conocer por sus médicos.

Menéndez Pidal, que tiene en la actualidad 96 años, sufrió una trombosis cerebral hace unos días mientras trabajaba en su casa en Madrid.

Llevado inmediatamente a una clínica local fue puesto a cuidado de los más destacados médicos españoles.

Menéndez Pidal pasó el día de ayer tranquilo, si bien hubo necesidad de alimentarle a base de suero. Sus funciones respiratoria, circulatoria y renal parecen normales bien hasta el presente.

## 11 millones de argentinos a las elecciones de mañana

La campaña proselitista ha estado empañada por actos terroristas. La ciudadanía deberá renovar parcialmente el Congreso Nacional

BUENOS AIRES, 12 (UPI).— Bajo la amenaza del terrorismo político entre esta noche y en sus últimas horas de desarrollo la campaña electoral para los comicios parlamentarios del domingo, que significarán, en la práctica, un enfrentamiento entre el

partido de Gobierno, la Unión Cívica Radical del Pueblo (UCRP), y el peronismo, que se agrupa en la llamada Unión Popular.

La legislación electoral argentina prohíbe la campaña política desde 24 horas antes de los comicios.

BUENOS AIRES, 12 (UPI).— Bajo la amenaza del terrorismo político entre esta noche y en sus últimas horas de desarrollo la campaña electoral para los comicios parlamentarios del domingo, que significarán, en la práctica, un enfrentamiento entre el

partido de Gobierno, la Unión Cívica Radical del Pueblo (UCRP), y el peronismo, que se agrupa en la llamada Unión Popular.

La legislación electoral argentina prohíbe la campaña política desde 24 horas antes de los comicios.

### COMPANIAS NACIONALES DE SEGUROS

### PORVENIR S. A. - TAJAMAR S. A.

Ponemos en conocimiento de los señores accionistas, agentes y asegurados, que estas Compañías se han independizado de la UNION ESPAÑOLA DE SEGUROS.

En este nuevo grupo mantienen sus cargos de Gerente y Sub-Gerente, los señores SERGIO ALAMOS PEREZ y JORGE ARAOS MARTINEZ, respectivamente.

Las nuevas oficinas están ubicadas en Huérfanos N° 178 — Oficina N° 702 — Teléfono N° 69305 — Casilla 908, Santiago.

DANIEL SOTTA BARROS

Presidente Cia. de Seguros "Porvenir" S. A.

PABLO GUMUCIO VIVES

Presidente Cia. de Seguros "Tajamar" S. A.

PRECAUCIONES OFICIALES

Portavoces de la policía señalaron que se tomarán todas las precauciones necesarias para evitar actos de terrorismo político durante el fin de semana.

Para volar el domingo hay en todo el país 11.238.460 ciudadanos inscritos, los que elegirán 92 miembros de los 192 que contiene la Cámara de Diputados de la nación.

Esta noche los dos partidos mayoritarios entre los que participarán en los comicios — la UCRP y la Unión Popular — llevaron a cabo grandes mitines en la capital.

LINDA MUCHACHA VIVIO 88 DIAS EN UNA CAVERNA

NIZA, 12 (UPI).— Linda Muchacha, una joven enferma francesa regresó hoy a la luz del sol luego de 88 días de permanencia bajo tierra en una caverna de los alpes franceses.

Josie Laurens, bonita muchacha de 26 años, fue adentrada como heroína nacional. Su voluntaria odisea, que comenzó el 14 de diciembre pasado, fue el último experimento de una campaña emprendida por los exploradores nacionales de cavernas para someter el canchismo humano a la dura prueba de la soledad en el espacio sideral.

Tomó dos horas y media a un grupo de expertos traer a la superficie a la señorita Laurens, en el bosque de Andorre, cerca de los alpes, desde la caverna en la que estuvo recluida, a casi 100 metros de profundidad.

CAMARA CHILENO - ALEMANA DE COMERCIO E INDUSTRIA:

CITACION

De acuerdo con los estatutos, se cita por el presente aviso a los asociados a la Junta General Ordinaria que se llevará a efecto el día martes 23 de Marzo de 1965, a las 12 horas, en el Club de la Unión, 4º piso, Santiago, para tratar la siguiente TABLA:

1. Memoria y Balance de la Cámara al 31-12-1964;

2. Elección del Directorio;

3. Fijación de las cuotas sociales;

4. Varios.

EL PRESIDENTE

CAJA DE CREDITO POPULAR

SUCURSAL N.º 5

PASADO MAÑANA, DE 9 HORAS ADELANTE

GRAN REMATE DE ROPA

PRESTAMOS CONCEDIDOS EN JULIO DE 1964, CON VENCIMIENTO EN ENERO DE 1965, POR LA SUCURSAL N.º 1

Numeración: Pólizas Inicial Terminal

ROTA, Sucursal N.º 1 6.027 11.599

HAY: Cortes de género de lana, algodón y seda, casimires, ternos nuevos y usados, sobretudos, zapatos, sábanas, frazadas, colchas, tela clase de ropa interior, etc.

Entrega al término del remate

REDACTADA POR: DIRECTORA GENERAL

ESTACIONARIO EL ESTADO DE RAMON MENENDEZ PIDAL

COMPRADOR VENDEDOR

Dólar ..... Eº 2,85 Eº 2,86

Libra ..... 8.0028 8.039

Dólar a futuro .. 3,099 3,110

MERCADO DE CORREDORES

Dólar ..... Eº 3,41 Eº 3,42

&lt;p

**Colo Colo y Racing en el preliminar:**

# Dos Campeones se Topan: "U" - Boca Juniors

La reunión doble de hoy en el Estadio Nacional empieza a las 20 horas. — Racing llegó solamente anoche a Santiago, en vuelo directo desde Buenos Aires. — Colo Colo se concentró ayer a las 21, y los jugadores de la "U", sólo se juntarán hoy al mediodía para almorcazar en un lugar cercano a la capital.

Esa noche, a partir de las 20 horas, el Estadio Nacional será escenario de una rueda reunión doble internacional de fútbol, ya que en el preliminar, se echarán Racing de Buenos Aires y Colo Colo, y el encuentro de fondo, se medirán dos campeones, Boca Juniors y Universidad de Chile.

Pese a que no hay puntos en el cuadro, y los cotejos tienen el carácter de amistosos, no cabe duda que la reunión doble hoy, puede tornarse interesante, sobre todo, el partido entre los equipos campeones de Argentina y

Perú, que mejor vamos por parte de Colo Colo, pese a perder el miércoles pasado con Boca Juniors en la primera fase del torneo. El partido, que lo ganó Boca, tuvo una atmósfera tensa, que se encuentra aún faltos de fútbol, luego del extenso periodo de receso; pero poco a poco pueden ir alcanzando su punto de acostumbrado de juego.

Ahora, en esta segunda confrontación internacional, con la llegada a ella más afiada y con sus valores más recuperados, como es el caso de

Eduardo Robles, el equipo de hoy en el torneo trasandino figura de nuevo.

El encuentro de fondo será un "match" de la Copa Libertadores de América, fuera de programa.

Boca Juniors ya es semifinalista del torneo de campeones y en el partido que ganó a Colo Colo, mostró las virtudes que le han llevado a ocupar un sitio de honor en el concierto del fútbol sudamericano.

Universidad de Chile, por su parte, al terminar su participación en la Copa de Campeones con el holgado triunfo sobre Universitario de Lima, que a 2, encontro, al parecer, la senda que estamos acostumbrados a ver en el cuadro campeón nacional. Ya más afiliadas sus líneas, poco a poco está retornando a la ruta victoriosa de temporadas pasadas, donde se constituyó en

los albos, a la espera del encuentro de esta noche, se concentraron ayer en el Hotel Ritz, donde permanecerán hasta pocas horas antes del cotejo con Racing de Buenos Aires.

Hugo Tassara, declaró que el equipo que saldrá a la cancha para enfrentar a los argentinos, será el siguiente: Santander; Montalva, Sánchez y González; Ofiz y Rojas; Moreno, Jiménez, Álvarez, Valdés y Roberto.

## RACING CLUB

La delegación del club argentino, arribó anoche a Santiago, poco antes de las 24 horas.

La nómina de la delegación, es la siguiente: Pdt., Stgo. Saccal, José García Pérez, entrenador; Cejas y Carrizo, arqueros; Ángel Urrutia, Vargas, Vidal Martín, Ballester, Pastoriza y Perfumo, defensas; Matterna, Pentrell, Cárdenas, Cáceres, Castillo, Martíngol y Vicente.

## UNIVERSIDAD DE CHILE

Los jugadores de la "U", igual que en la víspera del



TRES GRANDES VALORES — Nuevamente en el césped del Estadio Nacional, se presentarán tres grandes valores del fútbol sudamericano. Eladio Rojas alineará en Colo Colo, contra Racing, y A. González con Simeone, formarán en la oncena que enfrenta a Universidad de Chile.

partido con Universitario de Lima, no se concentrarán y sólo se juntarán para almorcazar en un lugar cercano a la capital, donde permanecerán hasta pocas horas antes del partido preliminar de hoy en nuestro primer coliseo deportivo.

Consultado Luis Alamos sobre la alineación que presentará contra los campeones argentinos, declaró que será la misma que venció a la "U" limeña, el miércoles pasado, es decir: Astorga en el arco, Eyzaguirre, Donoso y Villa, Conteras y Hodge; Araya, Alvarez, Olenick, Marcos y Leonel Sánchez.

COLO COLO

Los albos, a la espera del encuentro de esta noche, se concentraron ayer en el Hotel Ritz, donde permanecerán hasta pocas horas antes del cotejo con Racing de Buenos Aires.

Hugo Tassara, declaró que el equipo que saldrá a la cancha para enfrentar a los argentinos, será el siguiente: Santander; Montalva, Sánchez y González; Ofiz y Rojas; Moreno, Jiménez, Álvarez, Valdés y Roberto.

RACING CLUB

La delegación del club argentino, arribó anoche a Santiago, poco antes de las 24 horas.

La nómina de la delegación, es la siguiente: Pdt., Stgo. Saccal, José García Pérez, entrenador; Cejas y Carrizo, arqueros; Ángel Urrutia, Vargas, Vidal Martín, Ballester, Pastoriza y Perfumo, defensas; Matterna, Pentrell, Cárdenas, Cáceres, Castillo, Martíngol y Vicente.

UNIVERSIDAD DE CHILE

Los jugadores de la "U", igual que en la víspera del

título de subcampeón universitario.

Se conversó como fechas posibles, las del 20 al 26 de julio próximo, días en que realizará tres presentaciones, 2 en Santiago y una en Valparaíso o Concepción. En aquellas tendrán como rivales a las presencias que se designarán para concursar al sudamericano de noviembre y al Mundial de 1966.

Igualmente, anoche hubo una reunión entre personeros de la Federación y de la Asociación Santiago, disponiéndose como tope de los campeones oficiales de 1965, la fecha del 15 de agosto. Luego, las jugadoras quedarán a disposición de la comisión técnica de la entidad máxima.

La Asociación ofreció toda su cooperación, anticipando que cumplirán con lo que disponga la Federación en cualquier de sus actividades oficiales. Asimismo, designó a Jorge Salas como miembro integrante de la Comisión Organizadora del Mundial de 1966.

La Asociación ofreció toda su cooperación, anticipando que cumplirán con lo que disponga la Federación en cualquier de sus actividades oficiales. Asimismo, designó a Jorge Salas como miembro integrante de la Comisión Organizadora del Mundial de 1966.

Asoc. de Arbitros de Fútbol hará curso

La Asociación de Arbitros de Fútbol Santiago, afiliada a la Federación de Arbitros de Chile, ha organizado un curso para aspirantes a árbitros oficiales.

Las inscripciones estarán abiertas hasta el 19 de mayo en calle Huérfanos No 1531, segundo piso.

Los interesados en concursar pueden hacerlo de lunes a viernes, de 20 a 21 horas.

Asoc. de Arbitros de Fútbol hará curso

La Asociación de Arbitros de Fútbol Santiago, afiliada a la Federación de Arbitros de Chile, ha organizado un curso para aspirantes a árbitros oficiales.

Las inscripciones estarán abiertas hasta el 19 de mayo en calle Huérfanos No 1531, segundo piso.

Los interesados en concursar pueden hacerlo de lunes a viernes, de 20 a 21 horas.

Asoc. de Arbitros de Fútbol hará curso

La Asociación de Arbitros de Fútbol Santiago, afiliada a la Federación de Arbitros de Chile, ha organizado un curso para aspirantes a árbitros oficiales.

Las inscripciones estarán abiertas hasta el 19 de mayo en calle Huérfanos No 1531, segundo piso.

Los interesados en concursar pueden hacerlo de lunes a viernes, de 20 a 21 horas.

Asoc. de Arbitros de Fútbol hará curso

La Asociación de Arbitros de Fútbol Santiago, afiliada a la Federación de Arbitros de Chile, ha organizado un curso para aspirantes a árbitros oficiales.

Las inscripciones estarán abiertas hasta el 19 de mayo en calle Huérfanos No 1531, segundo piso.

Los interesados en concursar pueden hacerlo de lunes a viernes, de 20 a 21 horas.

Asoc. de Arbitros de Fútbol hará curso

La Asociación de Arbitros de Fútbol Santiago, afiliada a la Federación de Arbitros de Chile, ha organizado un curso para aspirantes a árbitros oficiales.

Las inscripciones estarán abiertas hasta el 19 de mayo en calle Huérfanos No 1531, segundo piso.

Los interesados en concursar pueden hacerlo de lunes a viernes, de 20 a 21 horas.

Asoc. de Arbitros de Fútbol hará curso

La Asociación de Arbitros de Fútbol Santiago, afiliada a la Federación de Arbitros de Chile, ha organizado un curso para aspirantes a árbitros oficiales.

Las inscripciones estarán abiertas hasta el 19 de mayo en calle Huérfanos No 1531, segundo piso.

Los interesados en concursar pueden hacerlo de lunes a viernes, de 20 a 21 horas.

Asoc. de Arbitros de Fútbol hará curso

La Asociación de Arbitros de Fútbol Santiago, afiliada a la Federación de Arbitros de Chile, ha organizado un curso para aspirantes a árbitros oficiales.

Las inscripciones estarán abiertas hasta el 19 de mayo en calle Huérfanos No 1531, segundo piso.

Los interesados en concursar pueden hacerlo de lunes a viernes, de 20 a 21 horas.

Asoc. de Arbitros de Fútbol hará curso

La Asociación de Arbitros de Fútbol Santiago, afiliada a la Federación de Arbitros de Chile, ha organizado un curso para aspirantes a árbitros oficiales.

Las inscripciones estarán abiertas hasta el 19 de mayo en calle Huérfanos No 1531, segundo piso.

Los interesados en concursar pueden hacerlo de lunes a viernes, de 20 a 21 horas.

Asoc. de Arbitros de Fútbol hará curso

La Asociación de Arbitros de Fútbol Santiago, afiliada a la Federación de Arbitros de Chile, ha organizado un curso para aspirantes a árbitros oficiales.

Las inscripciones estarán abiertas hasta el 19 de mayo en calle Huérfanos No 1531, segundo piso.

Los interesados en concursar pueden hacerlo de lunes a viernes, de 20 a 21 horas.

Asoc. de Arbitros de Fútbol hará curso

La Asociación de Arbitros de Fútbol Santiago, afiliada a la Federación de Arbitros de Chile, ha organizado un curso para aspirantes a árbitros oficiales.

Las inscripciones estarán abiertas hasta el 19 de mayo en calle Huérfanos No 1531, segundo piso.

Los interesados en concursar pueden hacerlo de lunes a viernes, de 20 a 21 horas.

Asoc. de Arbitros de Fútbol hará curso

La Asociación de Arbitros de Fútbol Santiago, afiliada a la Federación de Arbitros de Chile, ha organizado un curso para aspirantes a árbitros oficiales.

Las inscripciones estarán abiertas hasta el 19 de mayo en calle Huérfanos No 1531, segundo piso.

Los interesados en concursar pueden hacerlo de lunes a viernes, de 20 a 21 horas.

Asoc. de Arbitros de Fútbol hará curso

La Asociación de Arbitros de Fútbol Santiago, afiliada a la Federación de Arbitros de Chile, ha organizado un curso para aspirantes a árbitros oficiales.

Las inscripciones estarán abiertas hasta el 19 de mayo en calle Huérfanos No 1531, segundo piso.

Los interesados en concursar pueden hacerlo de lunes a viernes, de 20 a 21 horas.

Asoc. de Arbitros de Fútbol hará curso

La Asociación de Arbitros de Fútbol Santiago, afiliada a la Federación de Arbitros de Chile, ha organizado un curso para aspirantes a árbitros oficiales.

Las inscripciones estarán abiertas hasta el 19 de mayo en calle Huérfanos No 1531, segundo piso.

Los interesados en concursar pueden hacerlo de lunes a viernes, de 20 a 21 horas.

Asoc. de Arbitros de Fútbol hará curso

La Asociación de Arbitros de Fútbol Santiago, afiliada a la Federación de Arbitros de Chile, ha organizado un curso para aspirantes a árbitros oficiales.

Las inscripciones estarán abiertas hasta el 19 de mayo en calle Huérfanos No 1531, segundo piso.

Los interesados en concursar pueden hacerlo de lunes a viernes, de 20 a 21 horas.

Asoc. de Arbitros de Fútbol hará curso

La Asociación de Arbitros de Fútbol Santiago, afiliada a la Federación de Arbitros de Chile, ha organizado un curso para aspirantes a árbitros oficiales.

Las inscripciones estarán abiertas hasta el 19 de mayo en calle Huérfanos No 1531, segundo piso.

Los interesados en concursar pueden hacerlo de lunes a viernes, de 20 a 21 horas.

Asoc. de Arbitros de Fútbol hará curso

La Asociación de Arbitros de Fútbol Santiago, afiliada a la Federación de Arbitros de Chile, ha organizado un curso para aspirantes a árbitros oficiales.

Las inscripciones estarán abiertas hasta el 19 de mayo en calle Huérfanos No 1531, segundo piso.

Los interesados en concursar pueden hacerlo de lunes a viernes, de 20 a 21 horas.

Asoc. de Arbitros de Fútbol hará curso

La Asociación de Arbitros de Fútbol Santiago, afiliada a la Federación de Arbitros de Chile, ha organizado un curso para aspirantes a árbitros oficiales.

Las inscripciones estarán abiertas hasta el 19 de mayo en calle Huérfanos No 1531, segundo piso.

Los interesados en concursar pueden hacerlo de lunes a viernes, de 20 a 21 horas.

Asoc. de Arbitros de Fútbol hará curso

La Asociación de Arbitros de Fútbol Santiago, afiliada a la Federación de Arbitros de Chile, ha organizado un curso para aspirantes a árbitros oficiales.

Las inscripciones estarán abiertas hasta el 19 de mayo en calle Huérfanos No 1531, segundo piso.

Los interesados en concursar pueden hacerlo de lunes a viernes, de 20 a 21 horas.

Asoc. de Arbitros de Fútbol hará curso

La Asociación de Arbitros de Fútbol Santiago, afiliada a la Federación de Arbitros de Chile, ha organizado un curso para aspirantes a árbitros oficiales.

Las inscripciones estarán abiertas hasta el 19 de mayo en calle Huérfanos No 1531, segundo piso.

# Antofagasta sigue obteniendo triunfos en Nacional de Waterpolo

• A Tablero vuelto se juega el campeonato.— • Resultados registrados hasta la fecha.— • El programa para hoy

Con extraordinario éxito se desarrolló el 8.º Campeonato Nacional de Waterpolo. En la fecha inaugural se replegaron las tribunas de la hermosa Piscina Olímpica, registrándose una asistencia de alrededor de 3 mil personas, que pagaron \$4.100.

Como se esperaba, los equipos antofagastinos ya han obtenido sendos triunfos y se presume que revalidarán sus títulos sin mayores dificultades.

Los resultados registrados en las jornadas disputadas son los siguientes: SERIE JUVENIL, Iquique, 13 — Viña del Mar, 0; Antofagasta, 4 — U. de Chile, 1; Coquimbo, 8 —

Pedro de Valdivia, 5; Antofagasta, 23 — Pedro de Valdivia, 5; U. de Chile, 11 — Viña del Mar, 2; Antofagasta, 20 — Viña del Mar, 0; e Iquique, 7 — U. de Chile, 2. SERIE ADULTOS, Rancagua, 6 — Coquimbo, 4; Viña del Mar, 8 — Iquique, 3; Antofagasta "B", 8 — María Elena, 2; Antofagasta "A", 8 — Rancagua, 2; Coquimbo, 8 — María Elena, 6; y Antofagasta "B", 11 — Iquique, que.

## LA FECHA DE HOY

La tercera fecha que se disputará hoy consulta el siguiente programa: 9, Juvenil, Iquique con U. de Chile; 9.45, adulto, Iquique con Viña del Mar; 10.30, adulto, Viña del Mar con Coquimbo; 11.45,

## Dirigentes del Consejo Nacional de Deportes viajan al norte y sur

El presidente Alberto Labra se traslada a Antofagasta, y los integrantes de la Comisión Técnica, a Valdivia

En la mañana de hoy se dirige al norte y sur del país altos personeros del Consejo Nacional de Deportes y Comité Olímpico de Chile, con el objeto principal de dar a conocer los sistemas técnicos que se pusieron en práctica con el plan Tokio, como así mismo, para dictar charlas y realizar otras tareas elementales.

EN ANTOFAGASTA. En cumplimiento de las disposiciones estatutarias que disponen que el presidente del Consejo Nacional debe asistir a todos los campeonatos nacionales, o en su reemplazo enviar a otros miembros del directorio o del organismo mismo, en la mañana de

## MARIO ACEVEDO ESTA ENFERMO

Se encuentra enfermo de cuello Mario Acevedo, gerente de la Asociación Central de Fútbol. Sufrió un ataque a los riñones y guarda cama en su casa habitación. La Sección Deportes de LA NACION desea al gentil funcionario una pronto mejoría.

## FUERZA AEREA DE CHILE Propuesta Pública N° 130 - 2 "C"

SE LLAMA A PROPUESTAS PUBLICAS POR LA CONSTRUCCION Y

## Pavimentación de pistas de rodaje

en la Base Aérea "El Bosque" (2a. Parte), con un Presupuesto Oficial de \$311.859.45.

Las Propuestas se abrirán en la oficina del señor Comandante del Material (Ministerio de Defensa Nacional, primer piso), el día miércoles 31 de marzo de 1965, a las 17 horas.

Los antecedentes estarán a disposición de los interesados desde el día 15 al 18 de marzo en curso, de 15 a 18 horas, en el Departamento de Construcciones de la Fuerza Aérea de Chile (Tarapacá 1129, 2o piso).

Es requisito indispensable estar inscrito en el Registro de Contratistas del Departamento de Construcciones de la Fuerza Aérea de Chile o en el Registro General de Contratistas del Ministerio de Obras Públicas, por lo menos en la Tercera Categoría.

## EL COMANDANTE DEL MATERIAL

## UNIVERSIDAD DE CHILE:

### EDICTO

Santiago, 11 de enero de 1965  
De conformidad con lo dispuesto en la letra k) del artículo 6 del Estatuto Orgánico de la Enseñanza Universitaria y lo acordado por el H. Consejo Universitario en sesión de 6 de enero en curso, llámase a concurso de oposición a fin de proveer, en propiedad, las siguientes catedras de las Escuelas que se indican:

Escuela de Derecho de Santiago:  
1 cátedra de Derecho Industrial y Agrícola, con 3 horas de clases.  
1 cátedra de Economía Política, con 5 horas de clases.

Escuela de Ciencias Políticas y Administrativas:  
a) Santiago:  
2 cátedras de Derecho Constitucional Chileno, con 5 horas de clases cada una.

2 cátedras de Teoría General de la Administración Pública, con 3 horas de clases cada una.

2 cátedras de Historia de las Ideas Políticas, con 3 horas de clase cada una.

3 cátedras de Derecho Administrativo, con 3 horas de clases cada una.

1 cátedra de Derecho Internacional Público, con 3 horas de clase.

1 cátedra de Derecho y Práctica Diplomática y Consular, con 4 horas de clases.

1 cátedra de Legislación Tributaria, con 3 horas de clases.

1 cátedra de Derecho del Trabajo, con 4 horas de clases.

1 cátedra de Seguridad Social, con 3 horas de clases.

1 cátedra de Política y Relaciones Internacionales Contemporáneas, con 3 horas de clases.

1 cátedra de Historia Diplomática, con 3 horas de clases.

b) Especialidad de Administración Aduanera (en Valparaíso):

1 cátedra de Derecho Constitucional Chileno, con 5 horas de clases.

1 cátedra de Teoría General de la Administración Pública, con 3 horas de clases.

1 cátedra de Historia de las Instituciones Político-Administrativas de Chile, con 3 horas de clases.

1 cátedra de Derecho Aduanero, con 5 horas de clases.

Los interesados deberán presentar al Secretario de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales, dentro del plazo de dos meses, contados desde la primera publicación de este edicto en el Diario Oficial, los títulos, diplomas y demás antecedentes que acrediten su idoneidad.

Comuníquese a Publique.

EUGENIO GONZALEZ R.

ALVARO BUNSTER Secretario General



MIGUEL GARCIA, a la izquierda, sonríe ante el fallo que lo perjudicó el martes ante Alfredo Rojas. El árbitro lo mira como excusando a los jurados. El mendocino fue el mejor valor de la reunión del Caupolicán y se presenta hoy en Valparaíso junto a sus compañeros de delegación.

## BOXEO AL DÍA

## EQUIPO AMATEUR LOCAL ACTUARA EN SAN JUAN



La Asociación Santiago de Boxeo, recibió una cordial invitación de su consagrado de San Juan, República Argentina, para que viaje a esa ciudad y actúe el 2 de abril ante un seleccionado local, como uno de los actos oficiales de la Fiesta de la Vendimia de esa ciudad transandina.

Los directivos de la Santiago han nombrado en principio a 6 pugiles para integrar este equipo, sin perjuicio de realizar algunos combates de selección entre los preselecionados y otros valores amateurs capitaneados. Los que están en carpeta son: Categoría mosca, Guillermo Clavería; pluma, Alfredo Rojas; gallo, José Riquelme; liviano, Eduardo Barrios; mediano, Moisés Fernández; y mediano, Moisés Pávez.

La delegación deberá estar en San Juan el martes 30 de marzo, y viajará acompañada de un entrenador y un dirigente, para presentarse en la fecha ya señalada ante los sanjuaninos.

CAMBIOS EN PROGRAMA DE TORNEO DE LOS BARRIOS

Tal como lo hemos venido anunciando, para esta noche está programada la segunda actuación en nuestro país del seleccionado mexicano de box amateur, que comenzará a las 11.30 horas de mañana y que tendrá un recorrido ya trazado por las calles de la Ciudad Jardín.

Hermosos premios han sido donados para los vencedores, por el Casino y entidades comerciales y turísticas.

Los tres participantes santiaguinos, parten hoy a las 17 horas en el expreso a Valparaíso, acompañados por el dirigente Vicente Andrés de Barrios, y José Ramírez, de Atleticos.

MENDOCINOS EN VALPARAISO

Tal como lo hemos venido anunciando, para esta noche está programada la segunda actuación en nuestro país del seleccionado mexicano de box amateur, que comenzará a las 11.30 horas de mañana y que tendrá un recorrido ya trazado por las calles de la Ciudad Jardín.

ESTA prueba, que organiza la Asociación Vinaframarina, reunirá a especialistas de todo el país y se han extendido invitaciones para competidores extranjeros, lo que anticipa el elevamiento de la competencia.

Los tres participantes santiaguinos, parten hoy a las 17 horas en el expreso a Valparaíso, acompañados por el dirigente Vicente Andrés de Barrios, y José Ramírez, de Atleticos.

CICLISMO EN SAN JUAN

Tres fondistas designó la Asociación Atlética de Santiago, para que participen en el Circuito Pedestre Casino que se realizará mañana domingo en Viña del Mar. Los atletas designados son Robín Barría y Víctor Toro, de Suplementos, y José Ramírez, de Atleticos.

ATLETISMO:

## BARRIA, TORO Y RAMIREZ, VAN A "CIRCUITO CASINO", EN VIÑA

Tres fondistas designó la Asociación Atlética de Santiago, para que participen en el Circuito Pedestre Casino que se realizará mañana domingo en Viña del Mar. Los atletas designados son Robín Barría y Víctor Toro, de Suplementos, y José Ramírez, de Atleticos.

ROBISON BARRIA, GUILLERMO HERREIRA, R. presidente; ENRIQUE MONTERO M., secretario.

# Elogiosas Frases de Colo Colo para el arquero Misael Escuti

Ante el reiterado anuncio de Misael Escuti de retirarse de las actividades del fútbol, el directorio de Colo Colo le envió una congratulatoria comunicación, cuyo texto es el siguiente:

"El Directorio de Colo Colo se ha impuesto de sus deseos, reiteradamente expresados, de abandonar la práctica activa del fútbol y poner énfasis a su carrera de futbolista profesional, en razón de sus actividades comerciales y de orden personal que no le permiten cumplir en forma total a las obligaciones inherentes a ese carácter.

Por otra parte, considera que sus ya prolongados años de jugadores profesionales, de los cuales dieciocho los ha consagrado a la defensa, con brillo y carisma, del arco de Colo Colo, le permiten aspirar a un descanso bien merecido y al que ya se ha animado usted en el hecho al hacer dejación, en noviembre último, de las funciones de arquero titular de nuestro club, solicitando al efecto, un permiso que le fue concedido, y recordando a percibir renumeraciones correspondientes.

Frente a su determinación, lo repetimos, muchas veces referida, el directorio de Colo Colo no se crea con derecho a imponerle la

MISAELO ESCUTI.— Ante su alejamiento del fútbol activo, las autoridades de Colo Colo le hicieron llegar una conciliadora nota de despedida.

PO COLO COLO, GUILLERMO HERREIRA, R. presidente; ENRIQUE MONTERO M., secretario.

## TORNEO ATLETICO DE VERANO

Para el sábado 20 y domingo 21, se programó por parte de la Asociación Santiago un nuevo Torneo de Verano, que tendrá como escenario el Estadio Nacional.

El certamen se realizará siguiendo el sistema de puntaje por club y aquellos institutos que obtengan un puntaje superior a los 20.000, se adjudicarán Dos Volos en el Consejo de la Asociación. Dan punto sólo tres competidores por club, en categoría varones, y 2 en damas, pudiendo inscribirse en cada prueba hasta 5 representantes por club.

Las inscripciones serán recibidas en Secretaría 15 minutos antes de cada prueba. El programa será completo, vale decir en las dos etapas se cumplirán todas las competencias tradicionales de este deporte, incluyendo la posta de 4 por 400 en varones y los 800 metros para damas.

ROBISON BARRIA para confirmar el excelente rendimiento que obtuvo en su carrera, adjudicándose el Circuito Casino, que se celebra mañana en Viña del Mar.

CICLISMO EN SAN EUGENIO

Varias pruebas constituyentes programadas a realizarse mañana en la pista del Velódromo San Eugenio, y que están a cargo del Club Quimica minera.

Participarán los mejores ciclistas santiaguinos, con doce entre ellos, los dejan del Audax Italiano.

El programa se inicia las 15 horas y las pruebas más significativas:

Categoría novicios: 600 metros con 3 llegadas, final trallana.

Categoría categorías: 12.000 metros con 6 llegadas, final trallana.

Tercera categoría: 28 metros, con 10 llegadas.

Todos los competidores

Los tres participantes santiaguinos, parten hoy a las 17 horas en el expreso a Valparaíso, acompañados por el dirigente Vicente Andrés de Barrios, y José Ramírez, de Atleticos.

REGULARIDAD:

## 68 VOLANTES DISPUTAN EL "PREMIO ROBRIGUERO"

Sobre un recorrido aproximado a los 120 kilómetros, se cumplirá hoy domingo, la competencia automovilística de Regularidad, denominada "PREMIO ROBRIGUERO", con la que se inicia el Campeonato de Chile de esta especialidad. La partida de este evento mecánico, entre Santiago y San Felipe, está fijada para las 10 horas desde la sede del Automóvil Club de Chile, San Antonio.

Los participantes inscritos para los 68 volantes, son los siguientes:

PRIMERA SERIE: Coche N° 1: Luis Oyarzún, Auto C. Colegial; Coche N° 2: Juan Benítez, Auto C. Colegial; Coche N° 3: Iván Konar, U. de Chile; Coche N° 4: Hugo Saavedra, Bata Picado, Coche N° 5: Carlos Bracamontes, Audax Italiano; Coche N° 6: Juan Villaseca, U. de Concepción; Coche N° 7: Alberto Juri, U. Católica; Coche N° 8: Juan Zedaya, Estadio Municipal; Coche N° 9: Bernardo Banchaca, Coche N° 10: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 11: Daniel Diaz, Coche N° 12: Juan Díaz, Coche N° 13: Bernardo Banchaca, Coche N° 14: Héctor Branderup, Coche N° 15: Raúl Martínez, Coche N° 16: Enrique Marañón, Auto C. Rancagua; Coche N° 17: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 18: Daniel Bustamante, Auto C. Rancagua; Coche N° 19: Ricardo Páez, U. de Chile.

SEGUNDA SERIE: Coche N° 21: Raúl Mursa, Bata Picado; Coche N° 22: Juan Martínez, Auto C. Colegial; Coche N° 23: Felipe Alonso, Estadio Municipal; Coche N° 24: Victor Espinoza, Auto C. Colegial; Coche N° 25: Alberto Juri, U. Católica; Coche N° 26: Juan Zedaya, Estadio Municipal; Coche N° 27: Carlos Bracamontes, Audax Italiano; Coche N° 28: Hugo Saavedra, Bata Picado; Coche N° 29: Alberto Juri, U. Católica; Coche N° 30: Juan Díaz, Coche N° 31: Bernardo Banchaca, Coche N° 32: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 33: Daniel Diaz, Coche N° 34: Juan Villaseca, U. de Concepción; Coche N° 35: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 36: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 37: Daniel Diaz, Coche N° 38: Juan Villaseca, U. de Concepción; Coche N° 39: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 40: Daniel Diaz, Coche N° 41: Juan Díaz, Coche N° 42: Bernardo Banchaca, Coche N° 43: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 44: Juan Villaseca, U. de Concepción; Coche N° 45: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 46: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 47: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 48: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 49: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 50: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 51: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 52: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 53: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 54: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 55: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 56: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 57: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 58: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 59: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 60: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 61: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N° 62: Ricardo Hoffmann, Auto C. Rancagua; Coche N

## U. CATOLICA, DE VALPARAISO, GANO UN TORNEO DE FUTBOL

Obluvio el título de campeón en un certamen cuadrangular, que tuvo como integrante a la selección foránea de Mendoza.

Universidad Católica de Valparaíso se clasificó campeón invicto del cuadrangular efectuado en la cancha El Bosque de Santa Inés, empatando a dos tantos primeros con Bandera de Chile, luego derrotando a Angamos y a los de Angostura. La tercera jornada fue un autogol del defensor Juan Guzmán, de Angamos. Tres a cero terminó el primer tiempo, a favor de Bandera de Chile. En el segundo tiempo, el único tanto lo consiguió Raúl Sandoval, puntero izquierdo de Angamos, mediante un tiro penal, pese a que fue atajado por el arquero Puepan, de Bandera de Chile.

Buena impresión dejó el club universitario católico en la cancha El Bosque de Santa Inés, después de sus tres presentaciones, sin duda alguna, que la mayor satisfacción fue el triunfo sobre la Selección Foránea de Mendoza. Los jugadores fueron para la tabla cuentas de tres a cero en un partido que agrado a la gran concurrencia que llenó el campo El Bosque.

Los equipos alinearon a las órdenes del pito de la Asociación Valparaíso, señor Hernán Montoya, de buena actuación, como sigue:

**Bandera de Chile (3):** Juan Puepan; Carlos Ríos, Lorenzo Mendoza, Pedro Maynou; Fernando Álvarez, Reynaldo Sánchez; Hugo Ponce, Héctor Puelas, Felipe Sánchez, Arturo Sánchez (2) y Darío Torres.

**Angamos de Mendoza (3):** Julio Cossio, Samuel Álvarez, Jorge Brian, Hernán Alzamora, y Eduardo Escobar; Luis Almada (1), Mauricio Silva (1), Luis Gómez, Pedro Escobar y Humberto Contreras (1). Actuaron también y muy bien Rubén Morales, Tomás Aros y Leonardo Fuentelba.

**Selección Foránea de Mendoza (3):** Oscar Luque; Pedro Tau, Reynaldo Yáñez, Arturo Reynoso; Edgar Campos, Antonio Cagliero; Marcos Barbera, Héctor Ledesma, Carlos Tererro, Miguel Tau y Hugo Vilches. Actuó también Oscar Lima.

En el partido de fondo, el triunfo correspondió al club Bandera de Chile, sobre Angamos de Santa Inés, por la cuenta de tres tantos a uno, y al perfeccionamiento de la raza.

Agregó el general Gardege —al exteriorizarles los directivos de la Asociación Nacional de Deportistas Aficionados de los Barrios su profundo agradecimiento— que, con ésto, él, como buen soldado, sólo se atenía a cumplir órdenes del Presidente de la República, a través del Ministro de Defensa Nacional, don Juan de Dios Carnioni, en el sentido de prestar a la cultura física nacional la mayor atención posible.

Postergadas, en razón del proceso eleccional del día 7, las finales del III Campeonato Nacional de Fútbol de los Barrios se llevarán a efecto en Santiago, entre los días 21 al 23 de marzo en curso.

A su vez, el Ampliado Nacional de Directores Deportivos de los Barrios de 1965, tendrá lugar el sábado 29 del presente, a las 21 horas, en la sede y secretaría general de la ANDABA, calle Santa Rosa 176.

**ERNESTO GONZALES**

**Hacen denuncia los**

**directivos del Club**

**Carlos Dittborn Jr.**

Llegó una nota firmada por Oscar Alderete y la directiva completa del Club Deportivo Carlos Dittborn Jr., a la redacción del diario LA NACION, en la que dan cuenta del siguiente hecho:

“El domingo 28 de febrero se enfrentaron, en el Estadio Municipal de San Bernardo, los equipos de fútbol de Carlos Dittborn Jr. y David Arellano. Una vez finalizado el match, un dirigente del David Arellano intentó agredir con arma blanca al jugador Hugo González, del Carlos Dittborn. La oportuna intervención de sus compañeros impidió una desgracia.”



AMPLIAMENTE RECONOCIDOS de la atención que les dispensara para la solución de sus problemas el Subsecretario de Guerra, general Carlos Gardege D., posan aquí con el distinguido Jefe militar, los miembros del Directorio Central de la Asociación Nacional de Deportistas Aficionados de los Barrios.

Aficionados de los Barrios (ANDABA) Están de izquierda a derecha: Juan Arellano, Leopoldo Gálvez, Hernán Méndez, Mayor Ayudante del Subsecretario, Sr. Pinto, el general Gardege, Fermín Lazo, Moisés Godoy, Ismael Diaz, Mario González y José Miranda.

EXITOSA JIRA POR CANCHAS DEL SUR CUMPLIO DEPORTIVO TROPEZON

El conjunto vicecampeón de los barrios de Chile, realizó presentaciones en Puerto Montt, Ancud, Castro.— La jira fue un premio que ofreció la Compañía Cervecera Unidas

A principios de esta semana, el Deportivo Tropezón visitó la Isla de Chiloé. Desde el regreso de la Isla de Chiloé, el Deportivo Tropezón viene siendo campeón de los barrios de Chile, quien en premio a su actuación en el Campeonato Monumental y que inexplicablemente perdió el título anual, recibió por 2 tantos contra 0, el trofeo "Presidente Frei" y en el encuentro revancha perdió 3 tantos por 2.

Su actuación en la isla misma, se vio desmejorada por cuanto todos los encuentros debieron efectuarse bajo intensa lluvia, lo que indudablemente los defensores capitalinos no están acostumbrados a actuar en esas condiciones climáticas tan desfavorables.

En el aspecto deportivo Tropezón se encuentra enteramente satisfecho, como asimismo los dirigentes del Comité Ejecutivo, pero en el aspecto económico tiene total y absolutamente desfavorable, y que por las condiciones del tiempo, era muy reducido el número de espectadores asistentes a los campos deportivos.

Tropezón dará un corto receso a sus jugadores, para reiniciar sus actividades a fin de mes y es muy posible que reaparezcan enfrentando al campeón de la Construcción, Deportivo Tedelmac el 27 de marzo, día en que se inaugurarán las actividades de la Liga deportiva, con un gran desfile amenizado por la banda del Regimiento Buin.

Recientemente, fue fundada el Deportivo Defensor Lord Cochrane por 52 socios que instarán de adentrarlo en el ambiente del deporte aficionado.

La directiva fundadora de esta nueva entidad la integran personas: presidente: Federico Escalante; vicepresidente, Heriberto Escobar; secretario Camilo Sánchez; tesorera, Elba Caballero; prosecretario, Estela Ramírez; y direcciones, Hugo Ospina, Manuel Caballero y Hugo Marques.

Por unanimidad, La Nación

fue designado diario oficial del Deportivo Lord Cochrane.

El obsequio se presentaron en

Lord Cochrane, un

nuevo deportivo

20%

HERMOSAS ASPIRACIONES

En esta época del año todos los clubes deportivos están al pendiente a sus nuevos dirigentes y que les orientarán para el presente año.

La Estrella Olímpica es una de ellos. Esta institución que está enclavada en la población San Joaquín, Pontevedra, en una reunión efectuada el 21 de febrero designó a algunos personeros: presidente, Jorge Recabarren; vicepresidente, Víctor H. Soriano; secretario, Jorge González; prosecretario, Francisco Soriano; tesorero, Ricardo Vargas; proteger, Etilardo Miranda; director, Leopoldo Arias Q.; Alfredo Inda R.; Etilardo Miranda y Cecilio Aravena.

En la misma reunión se decidió rendir un homenaje permanente al ex director fundador del club Emilio Yau Pospiech (Q.E.P.D.) llevando luto en las camisetas, dando así destacadísimo dirigente fallecido se captó el cariño y afecto de todos los vecinos de la población, socios o no de la institución.

Una de las actividades próximas a cumplir por Estrella Olímpica es la consolidación de una sede social,

una cancha de baby fútbol, una biblioteca y una cancha de básquetbol.

ESTRELLA OLÍMPICA TIENE

HERMOSAS ASPIRACIONES

En esta época del año todos los clubes deportivos están al pendiente a sus nuevos dirigentes y que les orientarán para el presente año.

La Estrella Olímpica es una de ellos. Esta institución que está enclavada en la población San Joaquín, Pontevedra, en una reunión efectuada el 21 de febrero designó a algunos personeros: presidente, Jorge Recabarren;

vicepresidente, Víctor H. Soriano;

secretario, Jorge

González;

prosecretario, Francisco Soriano;

tesorero, Ricardo

Vargas;

protector, Etilardo

Miranda;

director, Leopoldo

Arias Q.;

Alfredo Inda R.;

Etilardo

Miranda y

Cecilio Aravena.

En la misma reunión se decidió rendir un homenaje

permanente al ex director fundador del club Emilio Yau

Pospiech (Q.E.P.D.) llevando luto en las camisetas, dando así destacadísimo dirigente fallecido se captó el cariño y afecto de todos los vecinos de la población, socios o no de la institución.

Una de las actividades próximas a cumplir por Estrella

Olímpica es la consolidación de una sede social,

una cancha de baby fútbol, una biblioteca y una cancha

de básquetbol.

ESTRELLA OLÍMPICA TIENE

HERMOSAS ASPIRACIONES

En esta época del año todos los clubes deportivos están al pendiente a sus nuevos dirigentes y que les orientarán para el presente año.

La Estrella Olímpica es una de ellos. Esta institución que está enclavada en la población San Joaquín, Pontevedra, en una reunión efectuada el 21 de febrero designó a algunos personeros: presidente, Jorge Recabarren;

vicepresidente, Víctor H. Soriano;

secretario, Jorge

González;

prosecretario, Francisco Soriano;

tesorero, Ricardo

Vargas;

protector, Etilardo

Miranda;

director, Leopoldo

Arias Q.;

Alfredo Inda R.;

Etilardo

Miranda y

Cecilio Aravena.

En la misma reunión se decidió rendir un homenaje

permanente al ex director fundador del club Emilio Yau

Pospiech (Q.E.P.D.) llevando luto en las camisetas, dando así destacadísimo dirigente fallecido se captó el cariño y afecto de todos los vecinos de la población, socios o no de la institución.

Una de las actividades próximas a cumplir por Estrella

Olímpica es la consolidación de una sede social,

una cancha de baby fútbol, una biblioteca y una cancha

de básquetbol.

ESTRELLA OLÍMPICA TIENE

HERMOSAS ASPIRACIONES

En esta época del año todos los clubes deportivos están al pendiente a sus nuevos dirigentes y que les orientarán para el presente año.

La Estrella Olímpica es una de ellos. Esta institución que está enclavada en la población San Joaquín, Pontevedra, en una reunión efectuada el 21 de febrero designó a algunos personeros: presidente, Jorge Recabarren;

vicepresidente, Víctor H. Soriano;

secretario, Jorge

González;

prosecretario, Francisco Soriano;

tesorero, Ricardo

Vargas;

protector, Etilardo

Miranda;

director, Leopoldo

Arias Q.;

Alfredo Inda R.;

Etilardo

Miranda y

Cecilio Aravena.

En la misma reunión se decidió rendir un homenaje

permanente al ex director fundador del club Emilio Yau

Pospiech (Q.E.P.D.) llevando luto en las camisetas, dando así destacadísimo dirigente fallecido se captó el cariño y afecto de todos los vecinos de la población, socios o no de la institución.

Una de las actividades próximas a cumplir por Estrella

Olímpica es la consolidación de una sede social,

una cancha de baby fútbol, una biblioteca y una cancha

de básquetbol.

ESTRELLA OLÍMPICA TIENE

HERMOSAS ASPIRACIONES

En esta época del año todos los clubes deportivos están al pendiente a sus nuevos dirigentes y que les orientarán para el presente año.

La Estrella Olímpica es una de ellos. Esta institución que está enclavada en la población San Joaquín, Pontevedra, en una reunión efectuada el 21 de febrero designó a algunos personeros: presidente, Jorge Recabarren;

vicepresidente, Víctor H. Soriano;

secretario, Jorge

González;

prosecretario, Francisco Soriano;

tesorero, Ricardo

Vargas;

protector, Etilardo

Miranda;

director, Leopoldo

Arias Q.;

Alfredo Inda R.;

Etilardo

&lt;p





## PRESUNTOS FAVORITOS (CLUB HIPICO)

1a. Carrera	2a. Carrera	3a. Carrera	4a. Carrera	5a. Carrera	6a. Carrera	7a. Carrera	8a. Carrera	9a. Carrera	10a. Carrera	11a. Carrera	12a. Carrera	13a. Carrera	14a. Carrera		
LA NACION	Quemajosa Figura Gouda	Nanuk Pareja Paradilla	Luisa Lindo M. Rosa	T. Leon Raspador	S. Beny Pacencia Tolondra	Quite Bucapéquen Ostilio	H. Peter Ring Articulata	Nibaldo El Escudo Petromo	F. Girl Freno Vistosona	Chatoneta Penitent Sanctisimo	Piato S. Vino Peneapolis	Maverick Horse N. Buena	C. Huscho Puntal Vigilante		
GOLPE	Quemajosa Figura Tulisa	Pareja Purilla Kerola	M. Rosa Asalto Caramanga	T. Leon Sivinno	Guape S. Beny Saguaró	La Fortifida Necia Sebastián	Apolista H. Peter Articulata	Yura El Escudo Cumbetland	Genacion La Caramba Siberia	N. Estrellada Emilibr Schumero	Rabolot Disuelo U. Huacho				
LA HIPICA	Quemajosa Jaja Figura	Paradilla Tulisa	Luana Nanuk Karola	T. Leon Carcal	Kimber Procela	Riverton M. Cheri Katal	H. Peter Ring Articulata	Teatina Cumberland Mirador	Siberia Balconera Boinka	D. Goya D. Rose	N. Estrellada Anamir N. Buitella				
JOHN TIMBA	Quemajosa Jaja India	Deuka Purilla Pareja	M. Rosa Lightkeeper Asalto	T. Leon Sivinno	Bellonte Kimbler	Gringo Saguaró S. Beny	Nestin G. Poupe Sebastián	Nihaldo Telesa Tura	Voldane Marmonia Argos	Agumani L. Hisz D. Rose	Asamir N. Buitella D. Goya	Rabolot S. Atout C. Huacho			
LA SEGUNDA	Quemajosa Jaja Figura	Nanuk Paradilla Sweetheart	M. Rosa Luana Asalto	Sivinno Carcal	Magnifica Kimbler	Saguaró El Rolo Guapo	Nestin Ricapequén Sebastián	Teatina El Escudo Chavallo	Freno Vistosona Argos	M. Rosario La Caramba L. Hisz	D. Goya Plaute D. Rose	N. Estrellada Clarión N. Buena	Juglar Gary Fidence		
PRESUNTOS FAVORITOS	Quemajosa	Nanuk	Luana	T. Leon	Procela	Guapo	Nestin	H. Peter	Nihaldo	Voldane	Genacion	Chatoneta	D. Goya	N. Estrellada	Rabolot

HECTOR PILAR

## Hipódromo Chile

Domingo 14 de marzo de 1965

NOTA: Los caballos marcados con un asterisco, tuvieron contratiempos en su última actuación.

PRIMERA CARRERA — 1.500 metros — 13a. Serie — A las 7:45 horas

1 Langostino*	54 19	C. Moreno	R. Villa
2 Pollicasta ..	54 8	S. Pradenas	N. Peraza
3 Jirafa ..	54 8	E. Bucapéquen	D. Arredondo
4 Artesio ..	53 6	F. Venegas	A. Valencia
5 Glamazonista ..	51 7	H. Vilches	A. Valencia
6 Nitida ..	53 16	E. Peña	L. Santos
7 Los Batros ..	52 11	C. Díaz	E. Castillo
8 R.G. d Carmen ..	52 11	M. González	M. Arredondo
9 Tres Amigas ..	52 9	E. Coto	R. Albornoz
10 Quilas ..	51 15	B. Neira	H. Parra
11 Mi Ranita ..	50 17	M. Plaza	S. Alamos
12 Brocio ..	49 12	V. Ubilia	A. Alomai
13 Rinalda ..	47 4	A. Parra	E. Bucapéquen
14 Ambicionero ..	48 3	E. González	A. Donati
15 Tres Amigas ..	48 1	E. González	E. Contreras
16 Tuteo ..	45 18	H. Pilar	V. Contreras
17 Medalla ..	45 14	E. Suárez	P. Medina
18 Vulcano ..	45 5	J. Duarte	E. Barticevic

NOTA: CORRALES: 4 con 5 y 12 con 13.

SEGUNDA CARRERA — 1.500 metros — Duodécima serie — A las 8:00 horas

1 Filemón ..	54 8	B. Garcia	J. Melero
2 Movistar ..	54 10	A. Campos	E. Bucapéquen
3 Caliche ..	54 11	E. Sanjuan	L. A. Orellana
4 Cante Jondo ..	54 3	S. Vera	P. Inda
5 Cárdenas ..	54 14	J. Pacheco	J. Suárez
6 Chamizo ..	54 4	L. Muñoz	M. Murillo
7 Chapecamo ..	54 16	E. González	O. Becerra
8 Ernestito ..	54 9	E. Soto	C. Muñoz G.
9 Ernestito ..	54 9	E. Soto	E. Muñoz S.
10 Guatrico ..	53 3	J. Martínez	J. H. Medina
11 Muñoz ..	54 6	N. González	M. Velarde
12 Pardis ..	54 15	M. Díaz	O. Jara
13 P. Almonte ..	54 1	F. Toro	S. Alamos
14 Relajante ..	54 12	J. Barrios	M. Norambuena
15 Saltito ..	54 7	L. García	T. Bustos
16 Tío Seela ..	54 3	U. Gaeta	A. Valenzuela

NOTA: CORRAL: 3 con 4.

TERCERA CARRERA — 1.200 metros — Condicional — A las 8:35 horas

Debutante	1 Alfarro ..	54 12	R. Neira	P. Briones
Alfredo Flores, etc.	2 A. Vespuco ..	54 10	A. Soto	J. J. Pérez
Decuante	3 Caliche ..	54 11	E. Sanjuan	L. A. Orellana
Decuante	4 Cante Jondo ..	54 3	S. Vera	P. Inda
Decuante	5 Cárdenas ..	54 14	J. Pacheco	J. Suárez
Decuante	6 Chamizo ..	54 4	L. Muñoz	M. Murillo
Debutante	7 Chapecamo ..	54 16	E. González	O. Becerra
Debutante	8 Ernestito ..	54 9	E. Soto	C. Muñoz G.
Debutante	9 Ernestito ..	54 9	E. Soto	E. Muñoz S.
10 Guatrico ..	53 3	J. Martínez	J. H. Medina	
11 Muñoz ..	54 6	N. González	M. Velarde	
12 Pardis ..	54 15	M. Díaz	O. Jara	
13 P. Almonte ..	54 1	F. Toro	S. Alamos	
14 Relajante ..	54 12	J. Barrios	M. Norambuena	
15 Saltito ..	54 7	L. García	T. Bustos	
16 Tío Seela ..	54 3	U. Gaeta	A. Valenzuela	

NOTA: CORRAL: 3 con 4.

CUARTA CARRERA — 1.200 metros — Condicional — A las 9 horas.

Debutante	1 Academista ..	54 12	R. Neira	P. Briones
2 E. Soto ..	54 10	A. Soto	J. J. Pérez	
3 Caliche ..	54 11	E. Sanjuan	L. A. Orellana	
4 Cante Jondo ..	54 3	S. Vera	P. Inda	
5 Cárdenas ..	54 14	J. Pacheco	J. Suárez	
6 Chamizo ..	54 4	L. Muñoz	M. Murillo	
7 Chapecamo ..	54 16	E. González	O. Becerra	
8 Ernestito ..	54 9	E. Soto	C. Muñoz G.	
9 Ernestito ..	54 9	E. Soto	E. Muñoz S.	
10 Guatrico ..	53 3	J. Martínez	J. H. Medina	
11 Muñoz ..	54 6	N. González	M. Velarde	
12 Pardis ..	54 15	M. Díaz	O. Jara	
13 P. Almonte ..	54 1	F. Toro	S. Alamos	
14 Relajante ..	54 12	J. Barrios	M. Norambuena	
15 Saltito ..	54 7	L. García	T. Bustos	
16 Tío Seela ..	54 3	U. Gaeta	A. Valenzuela	

NOTA: CORRAL: 3 con 4.

QUINTA CARRERA — 1.500 metros — 10a. serie — A las 9:30 horas — (Primera válida para la primera Apuesta Triple.)

Debutante	1 Novillito ..	54 10	J. Martínez	A. Bepulido
2 Palomero ..	54 9	D. Cerdá	G. Vargas	
3 Cabeza ..	54 8	M. Arredondo	A. Molina	
4 Jubileo ..	54 12	C. Sepulveda	J. Pérez	
5 Cárdenas ..	54 11	S. Vera	P. Inda	
6 Chamizo ..	54 14	J. Pacheco	J. Suárez	
7 Chapecamo ..	54 5	L. Muñoz	M. Murillo	
8 Ernestito ..	54 16	E. González	O. Becerra	
9 Ernestito ..	54 9	E. Soto	C. Muñoz G.	
10 Guatrico ..	53 3	J. Martínez	J. H. Medina	
11 Muñoz ..	54 6	N. González	M. Velarde	
12 Pardis ..	54 15	M. Díaz	O. Jara	
13 P. Almonte ..	54 1	F. Toro	S. Alamos	
14 Relajante ..	54 12	J. Barrios	M. Norambuena	
15 Saltito ..	54 7	L. García	T. Bustos	
16 Tío Seela ..	54 3	U. Gaeta	A. Valenzuela	

NOTA: CORRAL: 10 con 11.

SEXTA CARRERA — 1.200 metros — 2a. serie — A las 10 horas.

Debutante	1 Burbuja ..	53 7	J. Barrios	A. Vodanovic
2 Caleros ..	53 4			

## NUEVO CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1965, CARPA MODERNA EN ALAMEDA 1461 HOY TRES FUNCIONES



GRACIOSOS CLOWNS, tonies y payasos excentricos, regocijan a los ninos de Santiago, hoy en las tres fiestas del Gran Circo, bajo Carpa Moderna en Alameda 1461.

Hermoso golpe de vista dio anoche, con todas sus localidades bajas y altas ocupadas, la Carpa Moderna en cuyo recorrido se presentó el prestigioso Circo Las Aguillas Humanas 1965, inaugurando una última Temporada dedicada a los niños, antes de salir a Argentina y Uruguay.

Nuestras familias, adultos y niños que gustan de este espectáculo maromero, pudieron apreciar una vez más la calidad y jerarquía artística excepcional de este Circo, clasificado el Número Uno de Chile, gozando de un agradable y variado programa de tres horas de duración, a precios económicos, que satisface al hombre y al niño.

Hoy Sábado 13 ofrecen tres funciones: matiné infantil a las 3 de la tarde; vermut a las 6.30 y nocturna a las 9.40.

Igualmente mañana Domingo 14, tres programas circenses a igual horario.

El Nuevo Circo Las Aguillas Humanas 1965 actúa en base a la presentación de los equilibristas aéreos españoles María Isabel y Celia, de la Troupe Hispánica "Los 4 Cantillanas" y del nuevo grupo juvenil mexicano de trapeistas voladores "Los 4 Hnos. Gómez Sánchez" que en los clásicos trapeos brindan emotividad y gran espectáculo a los habitantes del Circo.

También hoy actúan "Los 4 Valencia", saltadores aztecas 1461.

Actuarán hasta finales de marzo.

## PADRES traigan a sus niños. NIÑOS traigan a sus padres.

MAS CIRCO... más espectacular con todo el colorido y brillo de un circo auténtico BAJO CARPA MODERNA EN ALAMEDA 1461 ENTRE AMUNATEGUI Y SAN MARTIN Teléfono 60-778

**HOY**

Sábado 13... TRES FIESTAS CIRCENSES para Ud. y sus niños.

**MATINEE**  
Hoy a las 3 tarde

**VERMUT**  
Hoy a las 6.30 tarde

**NOCHE**  
Hoy a las 9.40

Temporada de oro de los niños de Santiago, antes de salir al extranjero

**MÁS DOMINGO 14**

**MATINEE DOMINICAL**

**VERMUT Y NOCHE**

Hoy adquiera anticipadamente su ticket numerado en boletería Alameda 1461, permanentemente abierta durante todo el día.

### CIRCOS

CARPA MODERNA, Alameda 1461 — 15, 16, 17 y 18 horas: Los incantes. Noticardino y agregados. Mayo 15 a 18 años.

DUCAL, Agustinas 777 (812751) — 14, 15, 19 y 22 horas. Festival de Greta Garbo. Reina Cristiana. Not. Mayores 15 años.

EGANA, Los Guindos 1368 (812126) — 19 y 22 horas. La visita. Ingles. Drama. Mayores de 21 años.

EL PEGO, Aponquinga 614 (800046) — 14, 15, 19 y 22 horas. Las memorias de Chaplin. EE. UU. Comicas. Mayores y menores.

GRAN PALACE, Huertanos 1176 (60082) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. Los incantes. Noticardino y agregados. Mayores de 18 años.

HUERTANOS, Huertanos N° 930 (33295) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. Represo del agente 007. EE. UU. Acción. Suspense. Mayores de 18 años.

OPERÀ, Huertanos 837 (30176) — 14, 16, 19 y 22 horas. El otoño de los Naranjos. Drama. Teatro. Mayores de 21 años.

OPERO, Estado 233 (307690) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La Pupa. Italiana. Cómica. Mayores de 21 años.

PLAZA, Huertanos 540 (33283) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. El pedacito. Mexicana. Cantinfias. Menores.

LAS CONDES, Noruega 6316 (484067) — 19 y 22 horas. El Padreco. Noticardino y agregados. Mexicana. Cantinfias. Menores.

CRISTAL, N° 1, J. de Diez Vial 1299 (43116) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. Zulgo. Inglesia. Acción. Mayores de 14 años.

METRO, Huertanos 680 (34366) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. Tengo el derecho de matar? Franco. Italiana. Drama. Mayores de 21 años.

EMPORIO, Estado 233 (307690) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La Pupa. Italiana. Cómica. Mayores de 21 años.

KINO, Huertanos 540 (33283) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. El pedacito. Mexicana. Cantinfias. Menores.

LA CIMA, N° 1, J. de Diez Vial 1299 (43116) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. Zulgo. Inglesia. Acción. Mayores de 14 años.

LIDO, Huertanos 680 (34366) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. Perro muerto. N° 2.

LA CASTILLA, Vizcaya 1284 (451381) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. Solteros en luna de miel.

METRO, Bandera 75 (83261) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. Tango el derecho de matar? Noticardino y agregados. Mayores de 21 años.

MONTE, Manjusha 819 (332018) — Rot. desde las 11 horas. Los mordazos de la noche. Comedia. Mayores y menores.

ENTRAL, N° 1, N° 2, N° 3 (32555) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. Las mordazas de Chaplin. EE. UU. Comicas. Mayores y menores.

BANDERA, Bandera 75 (832111) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. Celta en Scotland. N° 1. Inglesia. Cómica. Mayores y menores.

ALFONSO, Irrarrázaval 1364 (492061) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. ¿Tengo el derecho de matar? Noticardino y agregados. Mayores de 21 años.

ENTRAL, N° 1, N° 2, N° 3 (32555) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. Las mordazas de Chaplin. EE. UU. Comicas. Mayores y menores.

INF. ESPAÑA — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. Cómo dos gotas de agua. Español. Comedia. Musical. Colores. Mayores y menores.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. ESPAÑA — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. Cómo dos gotas de agua. Español. Comedia. Musical. Colores. Mayores y menores.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa azul. Francia. May. de 18 años.

INF. FRANCIA, Huertanos 1147 (622921) — 14, 16, 19, 19 y 22 horas. La cortina carmesí. París de noche. Noche y noche. La costa

MATRIMONIO MUÑOZ  
PERAGALLO-GONZALEZ LILLO.

## VIDA SOCIAL

MATRIMONIO GIBERTO  
CAMPOS-TAGLE GARCES.MATRIMONIO INFANTE  
ARRIETA-MARTY METTLER.MATRIMONIO INFANTE VARGAS-  
SAAVEDRA MARTIN.

En la Iglesia de los Reverendos Padres Carmelitas, se realizará hoy, a las 18 horas el matrimonio de la señorita Erika González con el señor Jaime Muñoz Peragallo.

Serán padrinos de la novia, el señor Luis González Molina y la señora Inés Lilián de González, y de los novios, Carlos Muñoz Montt y la señora Inés Paragallo de Muñoz. Pondrá las bendiciones el Presbítero señor Luis Arcángel Barros.

Testigos en la novia, en la ceremonia religiosa: Guillermo Gomara Cáceres, Teresa González de Gomara, Klaus Hephner, Cecilia González de Hephner, y Jessica González Lilián, en la ceremonia civil: Juan Bustamerra, Manriquez, Lucia Wijnands de Bustamerra, Fernández González Lillo, Graciela Cabrera de González, Patricio González Lillo y Orsi Briones de González.

Testigos del novio, en la ceremonia religiosa: Eduardo Muñoz Montt, Manlio Peragallo Zerega, Mercedes Muñoz de Christie, Esteban Sangüineti Vargas, María Inés Muñoz Peragallo, y en la ceremonia civil: Carlos Muñoz Peragallo, María Zerega V., de Peragallo, Reinaldo Muñoz Montt, Francisco Zerega Carrasco y Alonso Muñoz Peragallo.

## EN MEMORIA DE DON AGUSTIN VIOLIER WAUGH.

Mañana, a las 11:30 horas, se oficiará una misa en memoria del señor Agustín Violier Waugh, por el eterno descanso de su alma, en la Iglesia de La Merced.

SEÑORITA Aida Tagle Garces, cuyo matrimonio con el señor Gino Giberto Campos, se realizará hoy, a las 19 horas, en la Iglesia de Nuestra Señora del Carmen.

## NACIMIENTOS.

Ha nacido Carolina, hija del señor Juan Alberto Cavada Vargas y de la señora María Irene Borchers de Cavada.

Ha nacido en la Clínica "Miraflores", de Viña del Mar, un hijo del señor Enrique Lechue J. y de la señora Meriel Bronley.

## MATRIMONIO ORTIZ VALENZUELA-VASQUEZ

BECKER.— Hoy, a las 18:30 horas, se efectuará, en la Parroquia del Sagrado Corazón, El Bosque, el matrimonio de la señorita Mónica Vasquez Becker con el señor Guillermo Ortiz Valenzuela. Serán padrinos, por parte de la novia, don Santiago Vasquez Wood y la señora Elsa Becker de Vasquez y, por parte del novio, don Guillermo Ortiz Flores y la señora Julia Valenzuela de Ortiz.

SESORITA Mariá Marty Mettler, cuyo matrimonio con el señor Andrés Infante Arrieta será bendecido hoy, a las 19 horas, estrictamente en privado, en la Parroquia de la Inmaculada Concepción, de Vitacura.

## PARTE DE MATRIMONIO.

Circula el siguiente parte de matrimonio: Eduardo Ríos Mackenna y Sylvia Vergara de Ríos, participan a usted el matrimonio de su hijo Patricio con la señorita María Isabel Díaz Carrasco, y le invitan a la ceremonia religiosa, que se efectuará en la Parroquia de Jesús Nazareno (Avda. Manuel Montt 797), el sábado 27 de marzo, a las 18 horas en punto.

—Eugenio Díaz Cruchaga y Anita Carrasco de Díaz, participan a usted el matrimonio de su hija María Isabel con el señor Patricio Ríos Vergara. Invitan a la ceremonia religiosa, que se efectuará en la Parroquia de Jesús Nazareno (Avda. Manuel Montt 797), el sábado 27 de marzo, a las 18 horas en punto.

SANTIAGO, marzo de 1965.

## MATRIMONIO EN VIÑA DEL MAR.

Hoy, en la Iglesia de los Reverendos Padres Carmelitas, de Viña del Mar, se efectuará, a las 19:45 horas, el matrimonio de la señorita Magdalena Sofía Julian Middleton con el señor Ambrosio Andonaegui Onfray. Serán padrinos de la novia, don Marcelo Julian Garzón y la señora Sofía Middleton de Julian, y del novio, don Ambrosio Andonaegui Asenjo y la señora Marta Onfray de Andonaegui.

Hoy, a las 18:30 horas, será bendecido, en la iglesia de la Provención, el matrimonio de la señorita Carmen Saavedra Martín, con el señor Pablo Infante Vargas. Bendecir la ceremonia Monseñor Francisco Vives Estévez.

Serán padrinos de la novia, don Mariano Saavedra Rodríguez y la señora Carmen Martín de Saavedra, y del novio, don Francisco Infante Casanueva, y la señora María Vargas de Infante.

Testigos de la novia: Olga Rodríguez de Saavedra, Ismael Martín Urrutia, Lucía Solar de Martín, María Martín de Undurraga, Guillermo Saavedra Rodríguez, Ismael Martín Solar, Emma Rodríguez de Fernández, David Rodríguez Dueñas, Amanda Martín de Aldunate, Esther Martín de Pinchet, Abel Saavedra Vargas, Guillermo Solar Urrutia, Ernesto Brunet Prieto, Omar Saavedra Alcalde, Julia Prado de Edwards, Berta González de Soto, Eduardo Novoa Montt, Humbero de Tucro, León María, Berta González de Tucro, Emilio Saavedra Alcalde, Alfonso Duval Gerda, Alfonso Martín Navarrete, Gerardo Martínez Astorquiza, María Olga, María Loretto, Rosa María Saavedra Martín, María Isabel Díaz Carrasco, Ximena Ruiz, Tagle Vergara, Mercedes Ríos Lecaros, Ximena Leon Walker, Adriana Ovalle Larrain, Mariano Francisco Javier y José Pablo Saavedra Martín.

Testigos del novio: Mario Santander García, Hennig Weilbranch Jensen, Ruperto Vargas Molinare, Fernando Infante Casanueva, Alberto Vargas Molinare, Salustio Infante Casanueva, Gustavo Vargas Molinare, Vicente Reyes Vargas, Ismael Vargas Carrasco, Ramón Banderas Gómez, Ramón Molina Urrutia, Elías Banderas Gómez, Raúl Dolores Díaz Infante, Eduardo Ríos Macarena, Rafael Vargas Díaz, Patricio Ríos Vergara, Eduardo Urrejola González, Alberto Vargas Cortés, Ruperto Vargas Díaz, Jorge Vargas Díaz, César Vargas Infante, Gustavo Vargas Infante, Sergio Díaz Infante y Andrés Díaz Villagra.

## MATRIMONIOS.

Hoy se efectuará, privadamente, a las 19 horas, el matrimonio de la señorita María de los Angeles Herrera Soler con el señor Alberto Alcalde Cruchaga.

En la Iglesia de los Reverendos Padres Franceses, será bendecido, a las 18 horas, el matrimonio de la señorita Fanny Serani Pradenas con el señor Arnoldo Guzmán Serani.

## BAUTIZO.

Ha sido bautizada María Ximena, hija del señor Alejandro Herreros Valenzuela y de la señora Ximena Pirano de Herreros. Fueron sus padrinos, el señor Alejandro Herreros Nebel y la señora Eliana Valenzuela de Herreros.

Nuevo Curso intensivo de  
**INSTITUTO ALLEMAN**  
para profesionales, estudiantes,  
secretarios. Método totalmente  
nuevo y estable siendo desde el  
primer día. Cursos poco nume-  
rosos. También grupos y clases  
individuales, extrarrápidas, para  
principiantes y avanzados. Horario  
matutino y tarde. Matrícula  
MAC IVER 230 — ENTREPISO  
de 16 a 20 horas.

APODERADOS  
FABRICA DE CATRES  
"LA FAMILIA"

LE PRINDA TODO LO QUE SU PUPILLO NECE-  
SITA PARA INTERNAR: CATRE COLEGIAL,  
COLCHONES, COUCHA BLANCA, SABANAS,  
FUNDAS, FRALDES, TOALLAS. — PRECIOS  
CONGELADOS. LA FAMILIA lo espera en

ALAMEDA, 2698-FONO 90397  
ESQ. UNION AMERICANA.

OFERTA DE LA  
SEMANA

## CAMISAS

## DEPORTIVAS

CON REPUSTO DE  
COTILLÓN QUE  
ASEGURO DOBLE  
DURACIÓN Y BLAN-  
CAS DE POPELINA  
FINA.

E\$ 9.90

PANTALONES  
PALM BEACH  
INARRUGABLES.

E\$ 23.90

Amplio surtido  
en camisas y  
pantalones pa-  
ra escolares

FABRICA DE CAMISAS  
YALE SHIRT  
SAN ANTONIO 469  
SAN DIEGO 450 - SUCURSAL

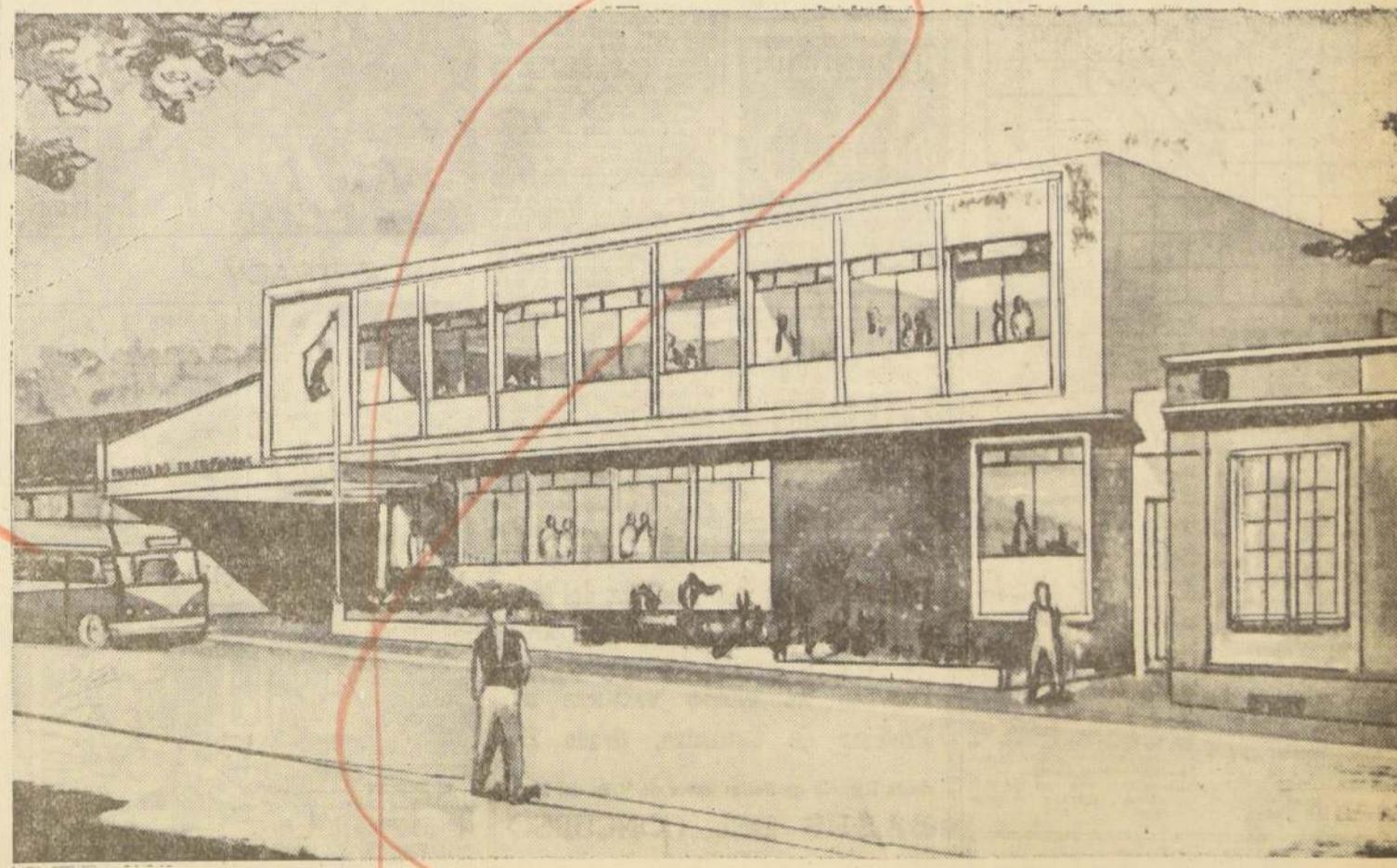
**GANE LA GUERRA CONTRA LA INFLACION**  
INGRESE A UNICOOP

COOPERATIVA LIMITADA

**TAQUIGRAFIA  
BACTILOGRAFIA  
CURSOS**

DIURNOS Y NOCTURNOS — ESCUELA  
COMERCIAL DE SECRETARIAS Y  
SECRETARIOS, de conocido prestigio.  
Cursos Rapidos de Taquigrafia y de  
estudios de 3 meses. Programa Especial de 9  
meses y de 1 año con programa de es-  
tudio completo: Taquigrafia, Bactilogra-  
fia, Ingles, Contabilidad, Logística So-  
cial, Derecho Comercial, Práctica Mer-  
cantil, Leyes Tributarias, Aritmética Mer-  
cantil, Organización de Empresas. Le-  
capacita para desempeñarse en Em-  
presas Fiscales, Particulares, Bancos, etc.  
OTORGAN DIPLOMAS PROFESIONA-  
LES — INSTITUTO TEC-  
NICO PROFESIONAL.

COMPANIA 1627



MAS PROGRESO PARA CHILE

**LAN-CHILE**  
SE LLAMA A CONCURSO PARA  
COPILOTOS

(CON Y SIN LICENCIA DE PILOTOS)

## REQUISITOS

- a) Ser chileno, sexo masculino
- b) Ser soltero
- c) Edad: mínima, 18 años; máxima, 25 años
- d) Estatura: mínima, 1.68 mt.; máxima, 1.85 mt.
- e) Peso: proporcional a la estatura
- f) Estudios: 6 o 10 años humanidades RENDIDO o estudios equivalentes. Se preferirá a los Bachilleres en Matemáticas
- g) Dominio del idioma Inglés al nivel de estudios humanísticos
- h) Estado de situación militar e Inscripción Electoral cumplidos, siempre que el postulante tenga la edad requerida
- i) Moralidad, presentación y personalidad compatibles con el cargo de Piloto de la Línea Aérea Nacional
- j) Ser aprobado en todos los exámenes de selección correspondientes
- Las personas sin licencia de piloto que sean seleccionadas, ingresarán a un curso teórico y de vuelo de aproximadamente 8 meses de duración, íntegramente costeado por la Empresa.
- Las personas con licencia de piloto que cumplan todos los requisitos señalados en las letras "a" a "i" deberán efectuar el curso teórico correspondiente, también de costo de la Empresa.
- Mayores antecedentes pueden solicitarse en el Depto. del Personal de LAN (Los Cerrillos, edificio principal, 2.º piso, antes del 20 de marzo de 1965).
- EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

NUEVA PLANTA  
TELEFONICA  
AUTOMATICA  
EN LOS ANGELES

La trigésimo octava planta telefónica que se inaugura durante la ejecución del plan de ampliaciones que está desarrollando la Compañía de Teléfonos de Chile, entra en funcionamiento hoy en la ciudad de Los Angeles. Esta central telefónica es del tipo Pentaconta el más moderno que existe en materia de comutación automática y permitirá aumentar en cincuenta por ciento, aproximadamente, las disponibilidades de líneas. Considerando la construcción del moderno edificio en que está instalada, el valor de los equipos y de la planta externa, tendido de cables, instalación de teléfonos, etc. esta nueva central representa una inversión de E\$ 1.820.000.- (un mil ochocientos veinte millones de pesos). El plan de ampliaciones puesto en marcha por la empresa y que ha permitido instalar treinta y ocho nuevas centrales telefónicas, ampliar la totalidad de las existentes y mejorar considerablemente la red de comunicaciones de larga distancia, ha significado, desde 1958 a la fecha, una inversión de más de NOVENTA Y CINCO MILLONES DE DOLARES (US \$ 95.000.000.) uno de los mayores que una empresa privada haya hecho en el país en el curso de los últimos años.

**COMPANIA DE TELEFONOS DE CHILE**



## Mina de cobre se explotará en Magallanes

Ingenieros de la ENAP dieron vida a una nueva sociedad que pondrá en actividad el mineral de Cutler Cove, descubierto en 1904, y que fue trabajado unos pocos años.— Se trataría de una producción de treinta mil toneladas anuales.— Inversión inicial de ciento treinta mil dólares

— por SIMON STANCIC

Cada vez que en nuestro país se habla de cobre la asociación natural se hace con los minerales de nuestras provincias del extremo norte, o con las de la Braden Copper, en Rancagua. Magallanes está ligado a la lana y el petróleo. Por lo demás, habría que agregar, inclusive, que pocas son las que conciernen a nuestra región patagonica como fueran de recursos minerales.

Sin embargo, la realidad es muy otra. Lamentablemente el allanamiento de aquella zona, sobre todo en épocas pasadas, la gran distancia a que ella se encuentra de los centros consumidores, y

otras razones por el estilo, han determinado que ciertos rubros de sus riquezas potenciales hayan sido explotados sólo a medias en algunos casos, y en otros no lo han sido nunca.

El Dr. Lautaro Navarro Avaria, uno de los primeros directores del diario "El Magallanes", órgano de la prensa regional y uno de los más antiguos de todo el país, ya que fue fundado en 1894, publicó un "Censo General de Población, Edificación, Industria y Minería del Territorio de Magallanes", en el que, a principios de este siglo,

señalaba las promisorias expectativas de aprovechamiento del carbón de piedra, del oro, petróleo, plomo, cal, coral, piedras preciosas y sales calcáreas.

En ese mismo visionario trabajo el acucioso cronista de la época, consignaba el descubrimiento de cobre en la región de Cutler Cove en 1904, a unas ciento ochenta millas de Punta Arenas, navegando por la costa sur y a una distancia apreciablemente menor si se llega allí por el Seno Otway.

### ANTECEDENTES HISTÓRICOS

El descubrimiento de Cutler Cove fue el producto de una casualidad. En el año ya mencionado, Gregorio Tomásovic,

de origen eslavo, acompañado Tomásovic bajó a buscar leña para la cocina de la embarcación. Al recorrer el campo no se recuerda, navegaba por el Canal Jerónimo en un cutter. Recorrieron en el lugar citado y

para examinar posteriormente en Punta Arenas donde se trataba de cobre. Ese mismo año, por escritura pública, quedaba constituida la Compañía Minera de Cutler Cove, con un capital de treinta mil libras esterlinas, dividido en tres mil acciones, con un período de duración de veinticinco años.

Las muestras enviadas a Londres para su análisis dieron el siguiente resultado:

Cobre, 19 %; fierro, 25.85 %;

azufre, 23.65 %; cal, 0.80 %;

magnesio, 1.20 %; aluminio, 3.30 %; silicato, 25.56 %; acido carbónico, 0.84 %; agua, 240 libras por tonelada de hierro sólido incluidas.

Se afirma que otros ensayos dieron un porcentaje de 28 % de cobre. Sin embargo, la ley media que resultó del examen de quinientos toneladas no pasó del 7 %. La explotación se realizó en las cercanías de la playa, en veinte de cuatro a siete metros de ancho, lo que se consideró como índice de abundancia del metal.

En 1906, esto es dos años después, el capital de la Compañía resultó insuficiente y se aumentó a cuatrocientas mil libras esterlinas, cifra realmente cuantiosa en ese entonces. Con tales inversiones se instalaron edificios, líneas férreas, una chancadora, un molino de bolas capaz de producir cincuenta toneladas diarias, etc. Es curioso señalar que, como no se contaba con obreros expertos en las faenas de extracción del mineral, se optó por traer un grupo de ellos de España. En 1907 la población de Cutler Cove era de 120 personas. Posteriormente, sin que se nos pudiera precisar, se fecha con exactitud, luego de ir decayendo paulatinamente la producción por la baja del precio del cobre en el mercado internacional, la flamante Compañía procedió al cese de sus actividades, sin que volviera a hacerse otra tentativa hasta nuestros días.

LA RESURRECCION DE LA MINA

En 1961, tres dinámicos in-



UN VISITANTE INESPERADO.— Los obreros que participan en los trabajos iniciales de la nueva Compañía que se ha formado en Punta Arenas, para la extracción de cobre en la región de Cutler Cove, se encontraron, a poco de llegar, con un visitante inesperado. Se trataba de una gigantesca morsa, a la que la furia del mar lanzó viva a la playa. Horas después, sin embargo, el mismo mar se encargó de rescatarla.

gentes de la Empresa Nacional de Petróleo. Rodolfo Spier, Modrag Marinovic y Jorge Ferretti oyeron hablar de la vieja historia de Cutler Cove. Se interesaron, indagaron e investigaron, para terminar por entusiasmarse con la posibilidad de volver a la actividad la vieja mina. Tras una laboriosa gestión, que duró varios años, se asociaron con la Empresa Nacional de Minería, y en este año dieron forma legal a la constitución de una nueva Compañía, para lo cual han contado con el apoyo más entusiasta del actual Ministro de Minería, Eduardo Simian.

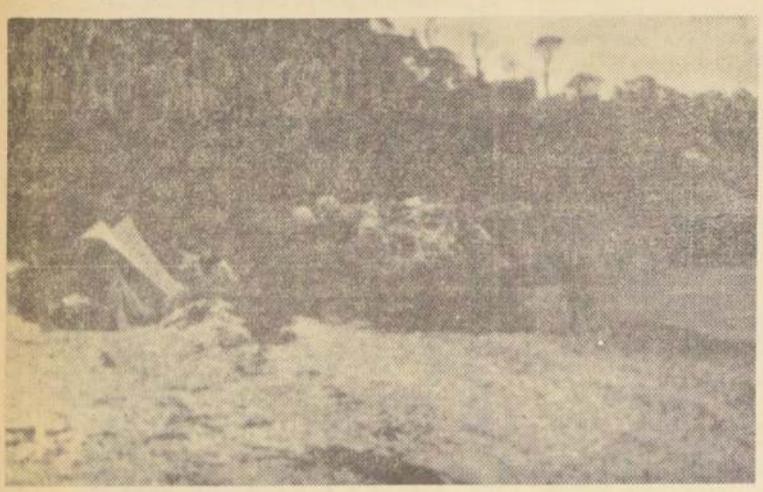
La Compañía, que abarca la Provincia Magallanes y la cabecera del río Martín, procedió al cese de las actividades de la actual Ministro de Minería, Eduardo Simian, profundo conocedor de la región magallánica.

El rendimiento posible de la mina está calculado en 35 mil tons anuales, con el consumo de alrededor de 150 obreros. Hace sólo algunas semanas que se instalaron los mimbres de extracción, comenzando rápidamente cuando se han usado 100.000 toneladas, y los primeros reconocimientos han sido muy favorables.

En cuanto a las inversiones, lo que se nos dijo es que gastados más de diez millones de pesos en estos trabajos preliminares y está considerado para muy luego de 130.000 dólares.

De esa manera, pues, se da de una industria que ha dejado de ser en el mundo de las mareas, posiblemente.

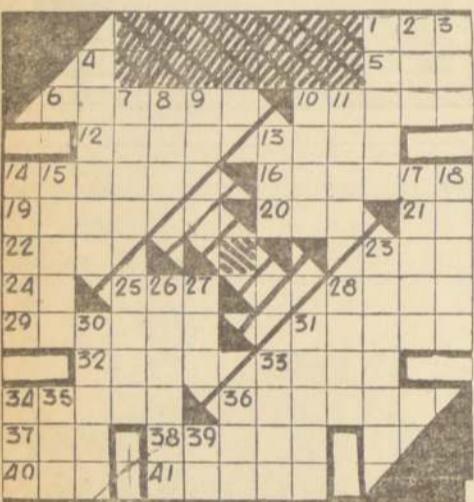
Es una realidad franca y más seria, que abre otras perspectivas a esta provincia. Una lucha vigorosamente por las nuevas fuentes de riqueza.



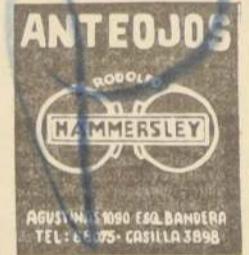
EL MINERAL DE CUTTER COVE.— Al oeste de la península de Brunswick, a ciento ochenta millas de navegación de Punta Arenas, está ubicada la antigua mina de cobre de Cutler Cove, descubierta casualmente en 1904 por el pescador Tomásovic.

La mina fue abandonada después de escasos años de explotación, por la baja del precio del metal en el mercado internacional y los precarios medios de trabajo. EL GRABADO muestra un aspecto del terreno y de las carpas de los obreros y técnicos que han iniciado este año los trabajos preliminares de la reanudación de faenas.

## PALABRAS CRUZADAS



### RESULTADO DEL PUZZLE DE AYER



HORIZONTALES  
1.—Décima parte del año.  
5.—C. del Perú, cap. del dep. de su nombre.  
6.—Que tienen alas.  
10.—Título de nobieza.  
12.—V. de la Argentina (Salta).  
13.—Todo lo que es o existe.  
14.—Sordomudo.  
16.—Acción de alistar.  
19.—C. de Arabia (Yemen).  
20.—Hermana de caridad.  
21.—Abrev. de recipiente.  
22.—Prep. insep. que significa dos.  
23.—Préfijo del verbo ser, primera pers. sing.  
24.—Prep. que indica el lugar, tiempo o modo de.  
25.—Óxido de calcio.  
28.—Suelo de una habitación.  
29.—Vuelva a coser.  
31.—Vida holgazana y picara.  
32.—Lies con asturias.  
34.—Figura geométrica, pl.  
36.—Leproso.  
37.—Alianza Republicana Revolucionaria.  
38.—Fig. artística.  
40.—Elegir.  
41.—Habilidades, capaces para ciertas cosas.  
  
VERTICALES  
1.—Fig. intenciones.  
2.—Reflexión del sonido.

### SERVICIO DE SEGURO SOCIAL

Llámase a Propuestas Públicas por trabajos de habilitación Agencia Local de Colonia del Servicio de Seguro Social.

Podrán optar a esta Propuesta, los Contratistas inscritos en la Corporación de la Vivienda y en el Colegio de Constructores. Bases y antecedentes se entregaran en Moneda N° 1158, 12º Piso, de 16 a 19 horas, en la Oficina de Reparación y Mantención Edificios.

Las Propuestas se abrirán el día 23 de Marzo de 1965 a las 18 horas en Moneda 1158, 12º Piso.

DIRECTORA GENERAL

### Ilustre Municipalidad de Viña del Mar

Departamento de Cultura y Bellas Artes

Llamase a CONCURSO PARA PROVEER EL CARGO VACANTE DE

Profesor de Cerámica, Grado 2º,

de la Escuela de Bellas Artes de Viña del Mar.

### BASES DEL CONCURSO

El oponente debe acreditar:

- 1.º—Ser Chileno.
- 2.º—Presentar antecedentes que confirmen sus conocimientos y práctica de la cerámica en todas sus manifestaciones y de los estudios realizados por el concursante, ya sea en el país o el extranjero.
- 3.º—Presentar certificados de las instituciones donde haya ejercido la enseñanza de la cerámica.
- 4.º—Presentar 3 obras de cerámica o fotografías de las mismas, ejecutadas por el concursante.
- 5.º—Acompañar Diplomas de Premios, críticas de arte o publicaciones sobre la labor desarrollada por el oponente, o cualquier otro documento que acredite su idoneidad.

Estos antecedentes deben ser entregados en la Secretaría del Palacio de Bellas Artes, Quinta Vergara, de 10 a 14 horas, durante los días hábiles, antes del 27 de marzo del año en curso, fecha en que indefectiblemente se cerrará la inscripción.

EL ALCALDE

veinte unidades, adquirido "legalmente" en Suiza, cuesta al contrabandista unas 110 libras; "ilegalmente", unas 65 libras. Los gastos, indudablemente son múltiples: gastos de paso clandestino, transporte clandestino, depósitos y venta clandestinos. Si se fijase en la posibilidad de ir a parar en la cárcel o perder la mercan-

dería. Pero la ganancia es siempre tentadora: el paquete que se consigue bajo mosquitero a 400 libras, al introductor a 230 o 240 libras.

Los contrabandistas de cigarrillos, por lo general trabaja-

do en la parte italiana, o en la argentina, o en el resto de Europa. Para dar una idea de esa realidad, vamos a dar sólo datos y cifras sobre el contrabando de cigarrillos, que anualmente cuesta al erario público alrededor del 3% de sus posibles ingresos, o sea, unos 20 mil millones de libras.

El contrabando de cigarrillos ha dejado de ser casi un delito para convertirse en un vicio social. Los europeos consideran esta realidad como un aspecto característico más de la vida italiana, como serían los empapados o el vino.

En 1964, las autoridades aduaneras secuestraron 110 toneladas de cigarrillos introducidos clandestinamente a punto de ingresar. De esa cantidad, 32 toneladas fueron secuestradas a lo largo de la costa septentrional; 17 toneladas en la meridional y 10 toneladas en la central. De los cigarrillos, según los datos aduaneros, 76 toneladas eran de procedencia suiza y el resto estadounidense, en su mayor parte. Parece un suizo, sin embargo, tal contrabando no existe, cuando el fisco ha recibido el 40% de impuesto.

Un camión cargado de cigarrillos en la frontera, con los impuestos pagados es completamente "legal". Será contrabando en la parte italiana, o cuando entra a Italia sin pagar el impuesto suizo.

La ganancia para el introductor sería mayor, pero generalmente se cuida de maltratar con las autoridades helvéticas.

El paquete de cigarrillos

también fueron requisados dacostas. También fueron penadas 12 mil pesos por delitos de contrabando y debieron abonar a la policía aduanera y penalidades diversas por el delito de 130.000 dólares.

Los contrabandistas de cigarrillos, por lo general trabaja-

do en la parte italiana, o en la argentina, o en el resto de Europa. Para dar una idea de esa realidad, vamos a dar sólo datos y cifras sobre el contrabando de cigarrillos, que anualmente cuesta al erario público alrededor del 3% de sus posibles ingresos, o sea, unos 20 mil millones de libras.

Los contrabandistas de cigarrillos, por lo general trabaja-

do en la parte italiana, o en la argentina, o en el resto de Europa. Para dar una idea de esa realidad, vamos a dar sólo datos y cifras sobre el contrabando de cigarrillos, que anualmente cuesta al erario público alrededor del 3% de sus posibles ingresos, o sea, unos 20 mil millones de libras.

Los contrabandistas de cigarrillos, por lo general trabaja-

do en la parte italiana, o en la argentina, o en el resto de Europa. Para dar una idea de esa realidad, vamos a dar sólo datos y cifras sobre el contrabando de cigarrillos, que anualmente cuesta al erario público alrededor del 3% de sus posibles ingresos, o sea, unos 20 mil millones de libras.

Los contrabandistas de cigarrillos, por lo general trabaja-

do en la parte italiana, o en la argentina, o en el resto de Europa. Para dar una idea de esa realidad, vamos a dar sólo datos y cifras sobre el contrabando de cigarrillos, que anualmente cuesta al erario público alrededor del 3% de sus posibles ingresos, o sea, unos 20 mil millones de libras.

Los contrabandistas de cigarrillos, por lo general trabaja-

do en la parte italiana, o en la argentina, o en el resto de Europa. Para dar una idea de esa realidad, vamos a dar sólo datos y cifras sobre el contrabando de cigarrillos, que anualmente cuesta al erario público alrededor del 3% de sus posibles ingresos, o sea, unos 20 mil millones de libras.

Los contrabandistas de cigarrillos, por lo general trabaja-

do en la parte italiana, o en la argentina, o en el resto de Europa. Para dar una idea de esa realidad, vamos a dar sólo datos y cifras sobre el contrabando de cigarrillos, que anualmente cuesta al erario público alrededor del 3% de sus posibles ingresos, o sea, unos 20 mil millones de libras.

Los contrabandistas de cigarrillos, por lo general trabaja-

do en la parte italiana, o en la argentina, o en el resto de Europa. Para dar una idea de esa realidad, vamos a dar sólo datos y cifras sobre el contrabando de cigarrillos, que anualmente cuesta al erario público alrededor del 3% de sus posibles ingresos, o sea, unos 20 mil millones de libras.

Los contrabandistas de cigarrillos, por lo general trabaja-

do en la parte italiana, o en la argentina, o en el resto de Europa. Para dar una idea de esa realidad, vamos a dar sólo datos y cifras sobre el contrabando de cigarrillos, que anualmente cuesta al erario público alrededor del 3% de sus posibles ingresos, o sea, unos 20 mil millones de libras.

Los contrabandistas de cigarrillos, por lo general trabaja-

do en la parte italiana, o en la argentina, o en el resto de Europa. Para dar una idea de esa realidad, vamos a dar sólo datos y cifras sobre el contrabando de cigarrillos, que anualmente cuesta al erario público alrededor del 3% de sus posibles ingresos, o sea, unos 20 mil millones de libras.

Los contrabandistas de cigarrillos, por lo general trabaja-

do en la parte italiana, o en la argentina, o en el resto de Europa. Para dar una idea de esa realidad, vamos a dar sólo datos y cifras sobre el contrabando de cigarrillos, que anualmente cuesta al erario público alrededor del 3% de sus posibles ingresos, o sea, unos 20 mil millones de libras.

Los contrabandistas de cigarrillos, por lo general trabaja-

do en la parte italiana, o en la argentina, o en el resto de Europa. Para dar una idea de esa realidad, vamos a dar sólo datos y cifras sobre el contrabando de cigarrillos, que anualmente cuesta al erario público alrededor del 3% de sus posibles ingresos, o sea, unos 20 mil millones de libras.

Los contrabandistas de cigarrillos, por lo general trabaja-

do en la parte italiana, o en la argentina, o en el resto de Europa. Para dar una idea de esa realidad, vamos a dar sólo datos y cifras sobre el contrabando de cigarrillos, que anualmente cuesta al erario público alrededor del 3% de sus posibles ingresos, o sea, unos 20 mil millones de libras.

Los contrabandistas de cigarrillos, por lo general trabaja-

do en la parte italiana, o en la argentina, o en el resto de Europa. Para dar una idea de esa realidad, vamos a dar sólo datos y cifras sobre el contrabando de cigarrillos, que anualmente cuesta al erario público alrededor del 3% de sus posibles ingresos, o sea, unos 20 mil millones de libras.

Los contrabandistas de cigarrillos, por lo general trabaja-

&lt;